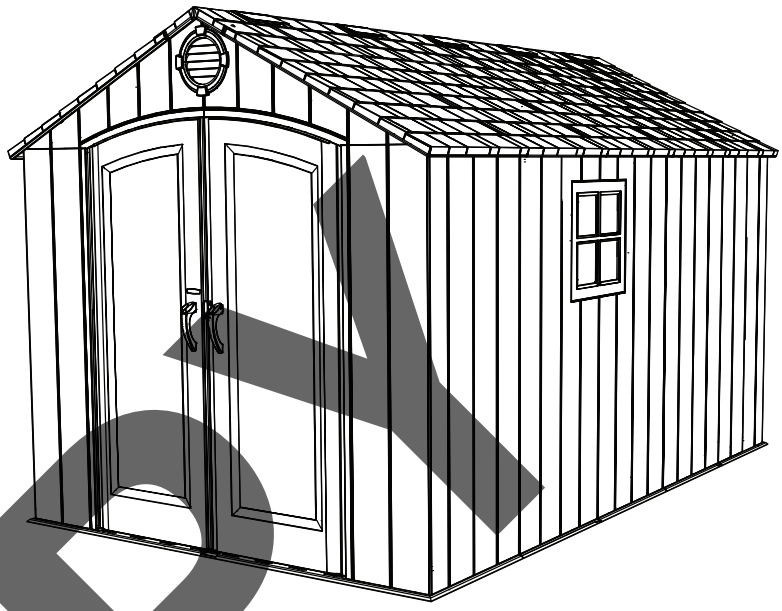
ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Pour le français, voir la page 2. Para el español, ver la página 3.

OUTDOOR
STORAGE SHED
MODEL 60305



BEFORE ASSEMBLY:

- Assemble on a level surface
- At least 3 people recommended for setup

WATCH
3D ANIMATION OF THE FULL ASSEMBLY

BILT® Download on the App Store · GET IT ON Google Play

SCAN THE CODE OR SEARCH 1218312

COPY

FOR DOMESTIC USE ONLY!
IMPORTANT: RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY.

TOOLS REQUIRED

TABLE OF CONTENTS

Icon Legend....4
Warnings & Notices....5
Platform Construction....6
Truss Assembly....11
Gable Assembly....15
Door Assembly....20
Floor Assembly....29
Wall Assembly....32
Parts Identifier....37
Shelving Installation....42
Door Installation....45
Roof Assembly....49
Window Pane Installation....59
Wall Hook Installation....62
Door Alignment....64
Shed Anchoring....67
Cleaning & Care....71
Registration....72
Warranty....73

QUESTIONS?

CONTACT LIFETIME CUSTOMER SERVICE:

Call: **1-800-225-3865**
7:00 am–5:00 pm (Monday–Friday) MST
and 9:00 am–1:00 pm Saturday MST

Live Chat: **www.lifetime.com/customerservice**
(click on "LIVE CHAT" tab)
For Customer Service in mainland Europe:
E-mail: cs@lifetimeproducts.eu

MODEL# AND PRODUCT ID (both are needed when contacting us)
Model Number: **60305**
Product ID:

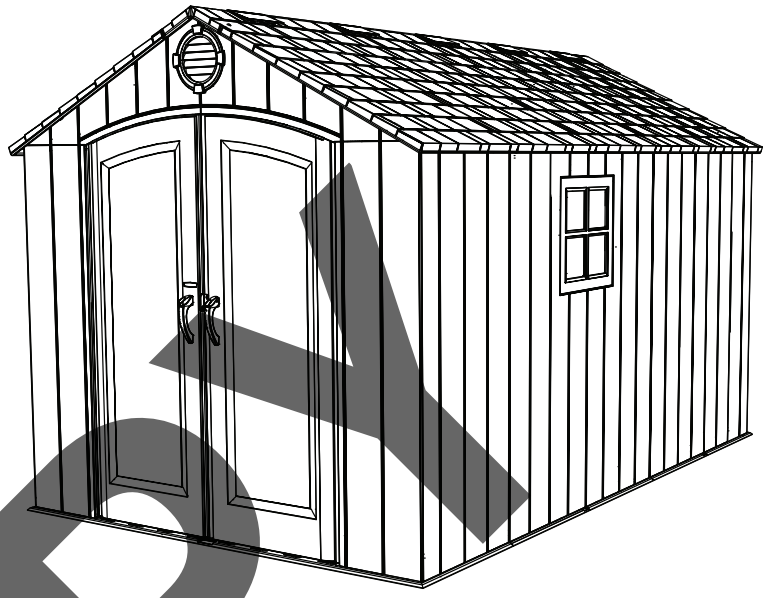
LIFETIME

ABRI EXTÉRIEUR

MODÈLE n° 60305

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

For English, see page 1. Para el español, ver la página 3.



AVANT L'ASSEMBLAGE :

- Assembler sur une surface de niveau
- Nous recommandons, au moins, 3 adultes pour l'assemblage

REGARDER
ANIMATION 3D
DE L'ASSEMBLAGE COMPLET

BILT®

Download on the App Store

GET IT ON Google Play

SCANNER LE CODE

OU CHERCHER 1218312

COPY

POUR USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT ! IMPORTANT, CONSERVER CES INSTRUCTIONS POUR RÉFÉRENCE : LIRE AVEC PRUDENCE !

OUTILS REQUIS

SOMMAIRE

Légende des ícônes....4
Notifications et avertissements....5
Assemblage de la plate-forme....6
Assemblage des fermes....11
Assemblage des pignons....15
Assemblage des portes....20
Assemblage du plancher....29
Assemblage des murs....32
Identificateur de pièces....37
Installation du rayonnage....42
Installation des portes....45
Assemblage du toit....49
Installation du carreau....59
Installation des crochets muraux....62
Alignement des portes....64
L'ancrage de l'abri....67
Nettoyage et entretien....71
Enregistrement....72
Garantie....74

QUESTIONS ?

Composer au **1-800-225-3865**
Du lundi au vendredi 7 h – 17 h (HNR)
et samedi 9 h – 13 h (HNR)

CONTACTER LES SERVICES À LA CLIENTÈLE LIFETIME® :

Entretien en direct: **www.lifetime.com/customerservice**
(Cliquer sur la languette " LIVE CHAT ")
Pour les services à la clientèle du continent européen :
É-mail : cs@lifetimeproducts.eu

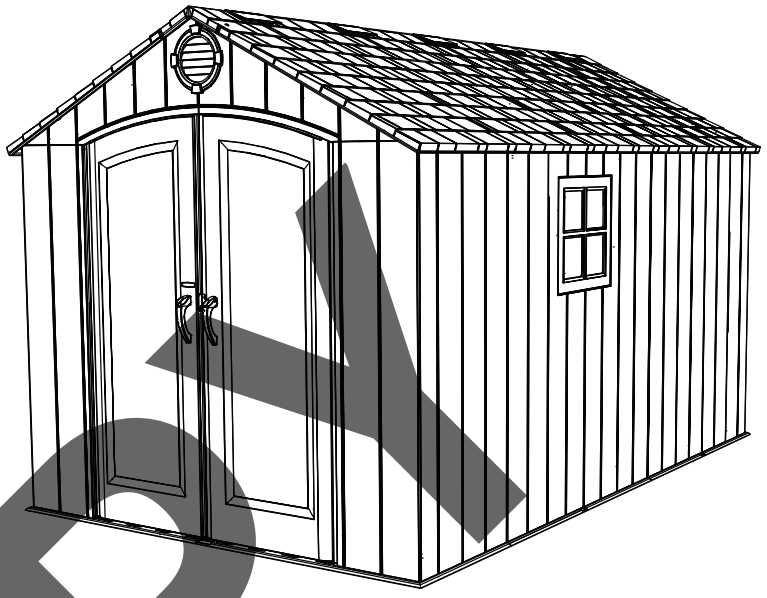
N° DE MODÈLE ET RÉFÉRENCE DU PRODUIT
(il faut avoir les deux au moment de nous contacter)
N° de modèle : **60305**
Référence du produit :

INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE

For English, see page 1. Pour le français, voir la page 2.

CASETA EXTERIOR

MODELO n° 60305



ANTES DE ENSAMBLAR:

- Ensamblar sobre una superficie nivelada
- Recomendamos, al menos, 3 adultos para el ensamblaje

MIRAR
LA ANIMACIÓN 3D DEL ENSAMBLAJE COMPLETO

BILT®

Download on the App Store

GET IT ON Google Play

ESCANEAR EL CÓDIGO O BUSCAR 1218312

COPY

¡SÓLO PARA USO DOMÉSTICO!
¡IMPORTANTE: GUARDAR PARA FUTURA REFERENCIA. LEER CUIDADOSAMENTE!

INSTRUMENTAL REQUERIDO

ÍNDICE

Leyenda de íconos....4
Notificaciones y avisos....5
Ensamblaje de la plataforma....6
Ensamblaje de las cerchas....11
Ensamblaje de las fachadas....15
Ensamblaje de las puertas....20
Ensamblaje del piso....29
Ensamblaje de los muros....32
Identificador de piezas....37
Instalación de la estantería....42
Instalación de las puertas....45
Ensamblaje del tejado....49
Instalación de las hojas de ventana....59
Instalación de los ganchos murales....62
Alineación de la puertas....64
Anclaje de la caseta....67
Limpieza y cuidado....71
Regístro....72
Garantía....75

¿PREGUNTAS?

Marcar al **1-800-225-3865**
De lunes hasta viernes 7:00 h–17:00 h (MST)
y sábado 9:00 h–13:00 h (MST)

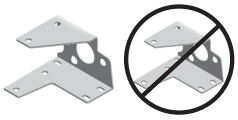
PONERSE EN CONTACTO CON LOS SERVICIOS DE CLIENTES LIFETIME®:

Chat en vivo: **www.lifetime.com/customerservice**
(cliquear en la lengüeta "LIVE CHAT")
Para el servicio a clientes en el continente europeo:
Correo electrónico: cs@lifetimeproducts.eu

MODEL E ID DEL PRODUCTO (se necesitan los dos al contactarnos)
Número de modelo: **60305**
ID del producto:

ICON LEGEND / LÉGENDE DES ICÔNES / SIGNIFICADO DE LOS ÍCONOS

- Indicates special heed should be taken when reading.
- Indique qu'une attention spéciale doit être portée à la lecture.
- Indica que uno debe prestar atención al leer.



- Indicates the parts/no parts required for a section.
- Indique les pièces à utiliser/qu'aucone pièce n'est requise pour une section.
- Indica las piezas que se usarán/que no necesitan en una sección.

- Indicates the hardware to be used for a section.
- Indique la quincaillerie à utiliser pour une section.
- Indica los artículos de ferretería que se usarán para una sección.

- Indicates no hardware required for a specific page or section.
- Indique qu'aucun matériel n'est requis pour une page précise.
- Indica que no se necesitan los artículos de ferretería para una página específica.

- Indicates the tools to be used for a section.
- Indique les outils à utiliser pour une section.
- Indica las herramientas que se utilizarán para una sección.

- Indicates to use/not use an electric drill for a specific step.
- Indique quand utiliser une/que ne pas utiliser de perceuse électrique pour une étape précise.
- Indica la utilización de/que no utilizar un taladro eléctrico para un paso específico.

- These nuts are centerlock nuts. They are designed to be tight; therefore, they will be harder to tighten. Tighten until flush with the metal or plastic.
- Ces écrous sont des écrous de blocage central. Ils sont conçus pour être serrés; de ce fait, ils seront plus difficiles à resserrer. Serrer jusqu'à ce qu'ils soient au ras du métal ou du plastique.
- Estas tuercas son tuercas de bloqueo central. Están diseñadas para estar apretadas; por lo tanto, serán más difíciles de apretar. Apriételas hasta que estén al ras del metal o plástico.

WARNINGS & NOTICES / AVERTISSEMENTS ET AVIS / ADVERTENCIAS Y AVISOS

English:

- **Failure to follow these warnings may result in serious injury or property damage and will void warranty.**
- To ensure safety, do not attempt to assemble this product without following the instructions carefully.
- Consult all local building codes to verify if the shed requires a building permit.
- Verify the foundation is completely level before assembling the shed.
- Be aware that plastic pieces can be damaged by overtightening the screws. To avoid damage, we strongly recommend the use of a drill with a low torque setting. A #2 Phillips screwdriver may also be used.
- Three capable adults are required for assembly.
- All who participate in the assembly process should wear safety glasses throughout the assembly.
- If using a ladder during assembly, use extreme caution.
- In heavy snowfall areas, we recommend removing snow from the roof. Remove the snow from the roof when the depth of snow equals the length of your hand.
- Do not use or store hot objects near the product.
- Proper and complete assembly are essential to reduce the risk of accident or injury.
- When drilling through metal, beware of burrs, shavings and other sharp edges.
- During and after assembly, do not slide or lift the shed by pushing up on the roof. Move the shed by pushing on the corner panels only.
- We strongly recommend anchoring your shed when it is finished. The last section, *Shed Anchoring*, in this manual shows the hardware you will need to complete the anchoring. You can find the hardware at your local hardware store.
- **Most injuries are caused by misuse and/or not following instructions. Use caution when using this product.**

Français :

- **Ne pas suivre ces avertissements peut entraîner des blessures graves ou des dommages à la propriété et annulera la garantie.**
- Afin d'assurer la sécurité, ne pas tenter d'assembler ce produit sans suivre attentivement les instructions.
- Consulter tous les codes du bâtiment afin de vérifier si l'abri nécessite un permis de construire.
- Vérifier que la fondation est complètement à niveau avant l'assemblage de l'abri.
- Ne pas oublier que les pièces de plastique peuvent être endommagées en serrant trop les vis. Afin d'éviter les dommages, nous recommandons fortement l'utilisation d'une perceuse à faible couple. Un tournevis cruciforme nº 2 peut aussi être utilisé.
- Trois adultes en bonne condition physique sont nécessaires pour l'assemblage.
- Tout ceux qui participent au processus de l'assemblage doivent porter des lunettes de sécurité tout au long de l'assemblage.
- Si une échelle est utilisée pour l'assemblage, il faut être extrêmement prudent.
- Dans les zones de fortes tombées de neige, il est recommandé de dégager le toit. Enlever la neige du toit quand la profondeur est égale à la longueur de la main.
- Ne pas utiliser ou entreposer des objets très chauds près de ce produit.
- Un bon assemblage complet est nécessaire pour réduire le risque d'accident ou de blessure.
- En perçant le métal, faire attention aux bavures, copeaux et autre bords aiguisés.
- Pendant et après l'assemblage, ne pas faire glisser ou soulever l'abri en poussant le toit vers le haut. Déplacer l'abri en poussant les panneaux muraux angulaires seulement.
- Il est fortement recommandé d'ancrer l'abri lorsque l'assemblage est terminé. La dernière section, *Ancrage de l'abri*, de ce manuel indique les matériaux nécessaires pour l'ancrage. Les matériaux se trouvent dans la quincaillerie locale.
- **La majorité des blessures sont causées par une mauvaise utilisation et/ou le non suivi des instructions. Être prudent en utilisant ce produit.**

Español:

- **No seguir estas advertencias puede resultar en lesiones graves o daños a la propiedad y anulará la garantía.**
- A fin de garantizar la seguridad, no intentar ensamblar este producto sin seguir cuidadosamente las instrucciones.
- Consultar todos los códigos de construcción locales para verificar si la casetao requiere un permiso de construcción.
- Verificar que el concreto esté nivelado completamente antes de ensamblar la caseta.
- Tener en cuenta que las piezas de plástico pueden dañarse si los tornillos se aprietan de más. A fin de evitar daños, lo exhortamos a que use un taladro con función de torque bajo. También puede usarse un desatornillador Phillips no. 2.
- Se necesitan tres adultos para el ensamble.
- Todos los que participen en el proceso de ensamble debe usar anteojos de seguridad durante todo el ensamble.
- Si se usa una escalera durante el ensamblado, es preciso tener cuidado.
- En áreas de nevadas fuertes, recomendamos retirar la nieve del techo. Quitar la nieve del tejado cuando la profundidad de ella es igual a la longitud de la mano.
- No usar ni guardar objetos calientes cerca del producto.
- El ensamblaje correcto y completo son esenciales para reducir el riesgo de accidente o lesión.
- Al perforar metal, tenga cuidado las rebabas, virutas y otros bordes afilados.
- Durante y después del ensamblaje, no deslizar ni levantar la caseta par empujar en el tejado. Mover la caseta par empujar los paneles murales angulares solamente.
- Lo exhortamos a anclar la caseta al terminar el ensamble. La última sección, *Anclaje de la caseta*, en este manual muestra el herraje necesaria para terminar el anclaje. Se encuentra el herraje en la ferretería local.
- **La mayoría de las lesiones suceden a causa del mal uso y/o por no seguir las instrucciones. Tener precaución al usar este producto.**

1 PLATFORM CONSTRUCTION / CONSTRUCTION DE LA PLATE-FORME / CONSTRUCCIÓN DE LA PLATAFORMA

• You must provide a platform on which to assemble your shed. Proper building permit documentation may be required in your neighborhood. Consult all local building codes prior to assembling the shed. Before beginning assembly, you must pour or construct a platform. There are two types:

- **Concrete**
- **Wood Frame**

Select the type, but know the surface must be leveled and flat before installation. If the surface is not properly leveled and flat, the shed will not assemble correctly. Proper surface leveling will save you time in the long run, so please do not ignore this step. **We recommend a Concrete platform. It will be the most durable and long-lasting choice. The platform you choose must be built above ground in order to avoid water pooling inside the shed. All lumber must be rated for outdoor use!**

• Il faut construire une plate-forme pour l'abri. Il est possible que le quartier exige une documentation visant les permis de construire. Consulter tous les codes du bâtiment locaux, ainsi que les décrets des villes et comtés, pour vérifier que la construction de l'abri extérieur n'exige pas un permis de construire. Avant de commencer l'assemblage, il faut couler ou construire une plate-forme. Il y à deux styles :

- **Béton**
- **Cadre à bois**

Sélectionner le style, mais savoir que la surface d'installation doit être de niveau et plate. Si la surface n'est pas correctement de niveau et plate, l'assemblage de l'abri ne se fera pas correctement. Le temps sera épargné à long terme grâce à une surface bien de niveau, ne pas négliger cette étape. **Nous recommandons une plate-forme en béton. Ce choix sera le plus durable. La plate-forme choisie doit être construite au-dessus du sol afin d'éviter l'accumulation d'eau à l'intérieur de l'abri. Tous le bois d'oeuvre doit être approuvé pour l'usage à l'extérieur !**

• Es preciso construir una plataforma para la caseta. Puede suceder que en el vecindario se requiera la documentación apropiada de un permiso de construcción. Consultar todos los códigos locales de construcción y los reglamentos de la ciudad y el municipio para asegurarse de que la construcción de la caseta no requiere un permiso de construcción. Antes de comenzar el ensamblaje, es necesario verter o construir una plataforma. Hay dos clases:

- **Concreto**
- **Armazón de madera**

Seleccionar la clase, mas sepa que la superficie debe estar nivelada y plana antes de comenzar el ensamblaje. Si la superficie no está nivelada y plana de manera adecuada, la caseta no podrá ensamblarse correctamente. La nivelación de la superficie le ahorrará tiempo de trabajo, por lo tanto, le pedimos que no ignore este paso. **Recomendamos una plataforma hecho de concreto. Será la elección más perdurable. La plataforma debe ser construida arriba del suelo para evitar el aflujo de agua dentro de la caseta. ¡Toda la madera debe estar clasificada para el uso externo!**

▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

CONCRETE REQUIRED / CONCRETO REQUERIDO / BÉTON REQUIS

1.5 yd^3 (1,15 m^3)

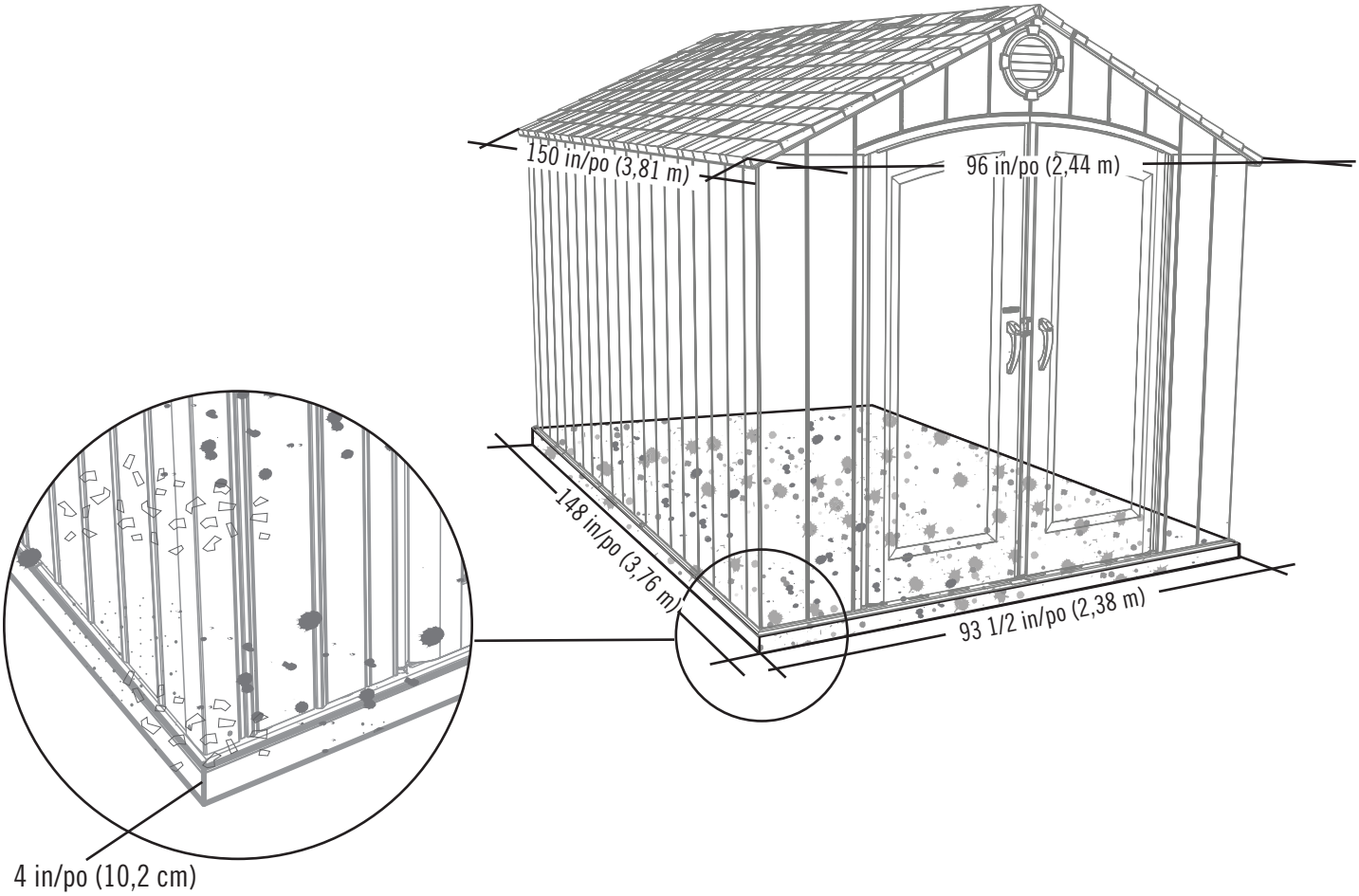
1.1

CONCRETE PLATFORM / PLATAFORMA DE CONCRETO / PLATE-FORME EN BÉTON

• The concrete should be approximately 4" (10,2 cm) thick. The actual dimensions of the shed, at its widest and longest points, are 96" x 150" (2,44 m x 1,99 m). Ensure you select a site that will accommodate these measurements. **The floor dimensions are a bit smaller than those of the roof; therefore, you will need to builld a level surface of 93 1/2" x 148" (2,38 m 3,76 m).**

• Le béton doit être un épaisseur de 10,2 cm (4 po). Les dimensions réelles de l'abri, aux points les plus large et long, sont 2,44 m x 1,99 m (96 po x 150 po). Veiller à sélectionner un site qui accommodera ces dimensions. **Les dimensions du plancher de l'abri sont plus petites que le toit; ensuite, il faut donc créer une surface nivelée de 2,38 m x 3,76 m (93 1/2 po x 148 po).**

• El concreto debe tener, por lo menos, 10,2 cm (4 in) de espesor. Las dimensiones reales de la caseta, a sus puntos más ancho y largo, son 2,44 m x 1,99 m (96 in x 150 in). Asegurarse de seleccionar un sitio que acomodará estas medidas. **Las dimensiones del piso de la caseta son más pequeñas que el tejado; entonces, se necesita crear una superficie nivelada de 2,38 m 3,76 m (93 1/2 in x 148 in).**



▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

WOOD REQUIRED / BOIS REQUIS / MADERA REQUERIDA

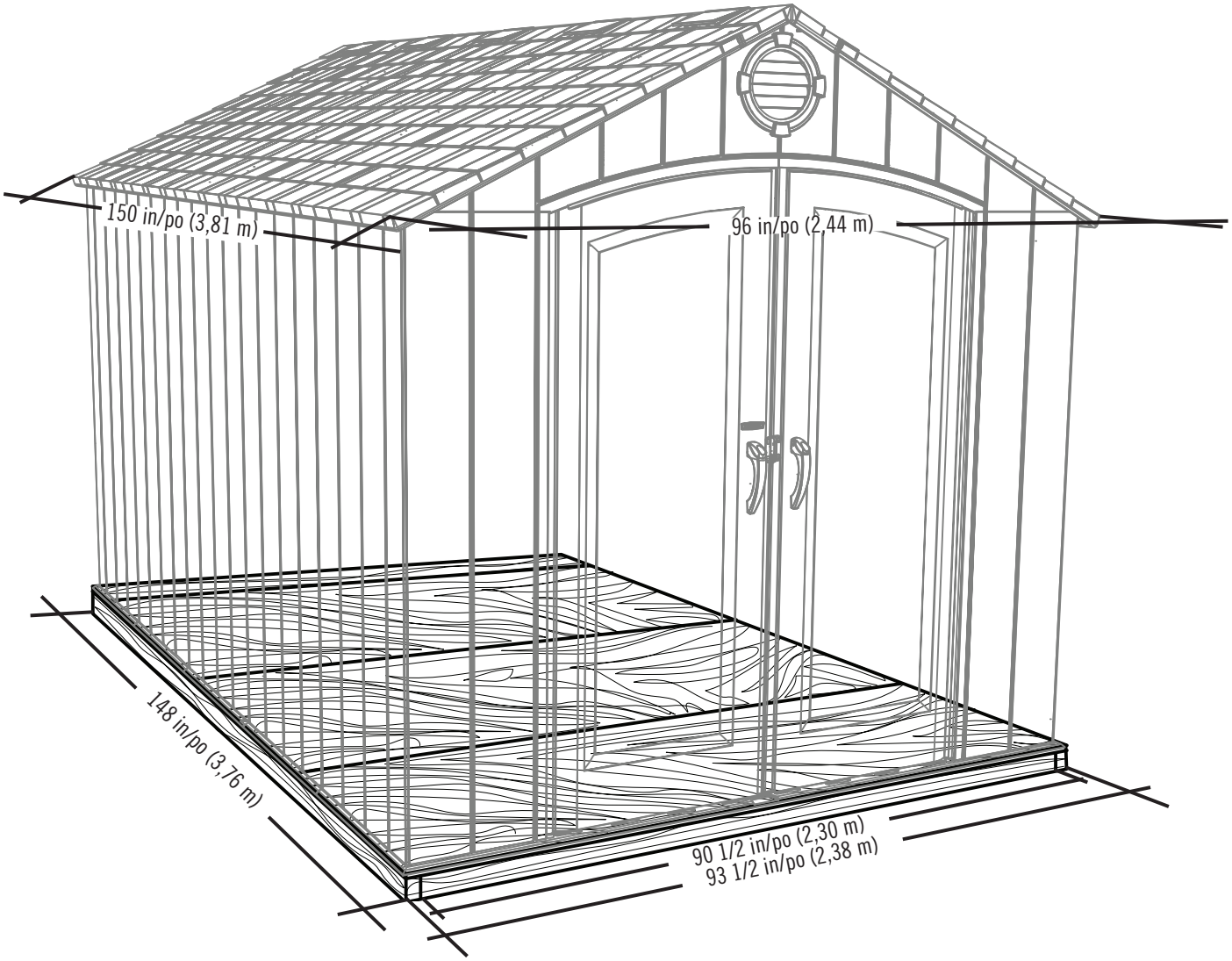
1.2

WOOD PLATFORM / PLATE-FORME EN BOIS / PLATAFORMA DE MADERA

• **All lumber must be rated for outdoor use!** The actual dimensions of the shed, at its widest and longest points, are 96" x 150" (2,44 m x 1,99 m). Ensure you select a site that will accommodate these measurements. **The floor dimensions are a bit smaller than those of the roof; therefore, you will need to builld a level surface of 93 1/2" x 148" (2,38 m 3,76 m).**

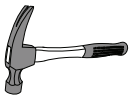
• **Tous le bois d'oeuvre doit être approuvé pour l'usage à l'extérieur !** Les dimensions réelles de votre abri, aux points les plus large et long, sont 2,44 m x 1,99 m (96 po x 150 po). Veiller à sélectionner un site qui accommodera ces dimensions. **Les dimensions du plancher de l'abri sont plus petites que le toit; ensuite, il faut donc créer une surface nivelée de 2,38 m x 3,76 m (93 1/2 po x 148 po).**

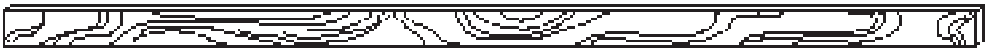
• **¡Toda la madera debe estar clasificada para el uso externo!** Las dimensiones reales de la caseta, a sus puntos más ancho y largo, son 2,44 m x 1,99 m (96 in x 150 in). Asegurarse de seleccionar un sitio que acomodará estas medidas. **Las dimensiones del piso de la caseta son más pequeñas que el tejado; entonces, se necesita crear una superficie nivelada de 2,38 m 3,76 m (93 1/2 in x 148 in).**



▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

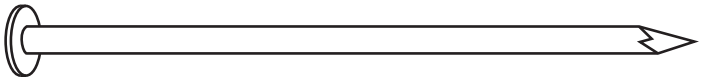
TOOLS, PARTS, AND HARDWARE REQUIRED / INSTRUMENTAL, PIEZAS, Y HERRAJE REQUERIDOS / OUTILS, PIÈCES, ET QUINCAILLERIE REQUIS





2" x 4" x 148" (5,1 cm x 10,2 cm x 3,76 m) (x2)

2" x 4" x 90 1/2" (5,1 cm x 10,2 cm x 2,30 m) (x11)



16d 3 1/2" (16d x 8,89 cm) (x44)

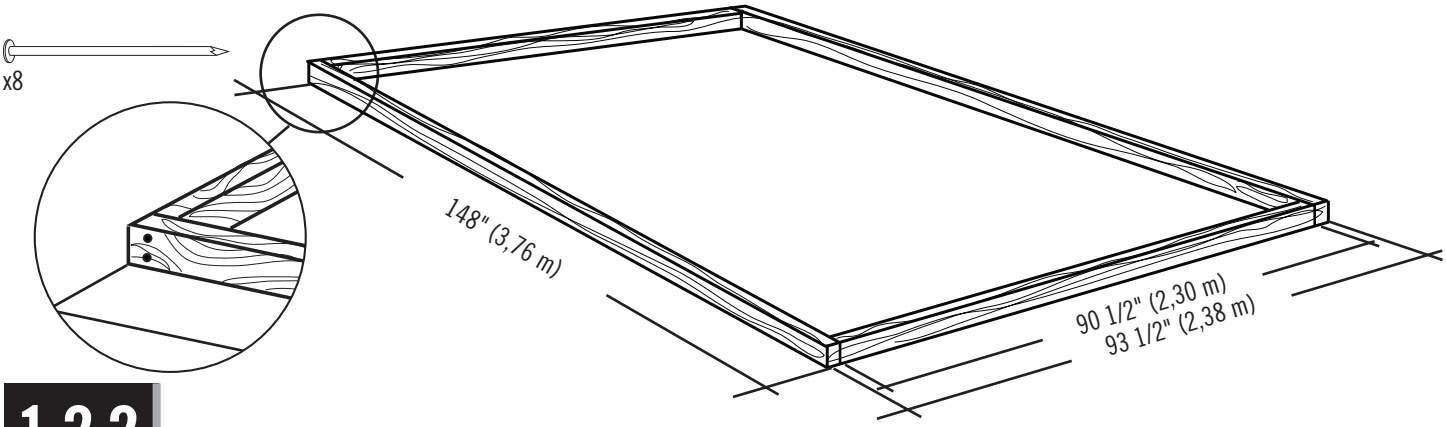
1.2.1

WOOD PLATFORM / PLATE-FORME EN BOIS / PLATAFORMA DE MADERA

• Ensure all lumber is treated and approved for outdoor use. Build frame to 93 1/2" x 148" (2,38 m x 3,76 m) **(outside dimensions)**.

• Vérifier que votre bois d'œuvre à été traité et approuvé pour l'utilisation à l'extérieur. Construire un cadre de 2,38 m x 3,76 m (93 1/2" x 148") **(dimensions extérieures)**.

• Verificar que use madera tratada y aprobada para el uso externo. Construir el armazón a 2,38 m x 3,76 m (93 1/2" x 148") **(dimensiones exteriores)**.



1.2.2

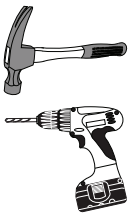
• To ensure studs are in the correct location for nailing plywood in the next step, start measuring from the corner 16" (40,1 cm), and then measure from center to center.

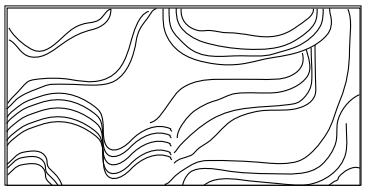
• Pour être sûr d'avoir assez de montant pour clouer le contreplaqué dans le prochaine étape, commencer à mesurer à partir de cette montant 40,1 cm (16") vers le centre du deuxième montant. Ensuite, mesurer de centre à centre pour les montants restants.

• Para asegurarse que los montantes están en las ubicaciones correctas para el contrachapado en el paso siguiente, comenzar a medir desde el borde del montante hasta el centro del próximo montante 40,1 cm (16"). Luego, tomar la medida de centro a centro en los montantes restantes.

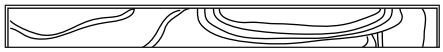
▶ SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS, PARTS, AND HARDWARE REQUIRED / INSTRUMENTAL, PIEZAS, Y HERRAJE REQUERIDOS / OUTILS, PIÈCES, ET QUINCAILLERIE REQUIS

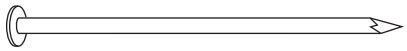




48" x 93 1/2" x 3/4"
(1,22 m x 2,38 m x 19,1 mm) (x3)



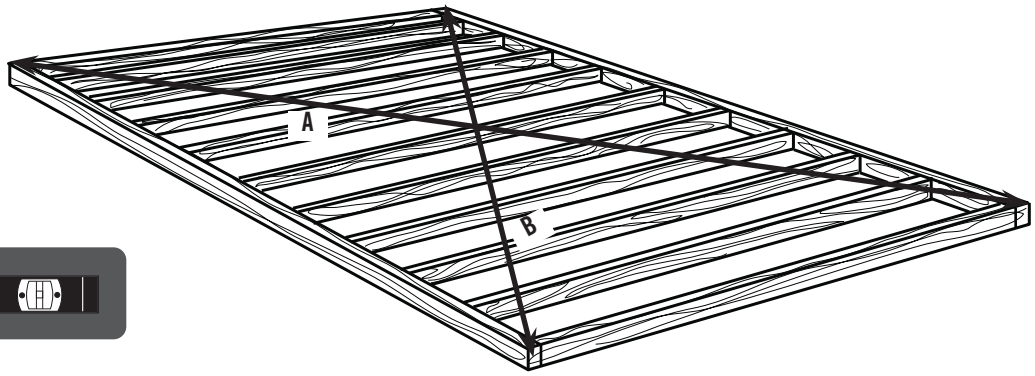
4" x 93 1/2" x 3/4"
(10,2 cm x 2,38 m x 19,1 mm) (x1)

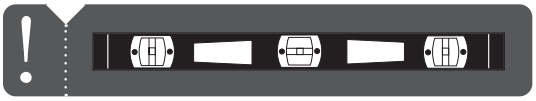


8d 2" (8d 5,08 cm) (x84)

1.2.3

- Square the frame, measuring from corner to corner. **Measurement A & B should be about the same length.**
- Carrer le cadre en mesurant d'angle à angle. **La mesure " A " et " B " doivent être à peu près la même longueur.**
- Cuadrar el armazón mediendo de esquina a esquina. **La medida "A" y "B" deben ser approximadamente el mismo largo.**

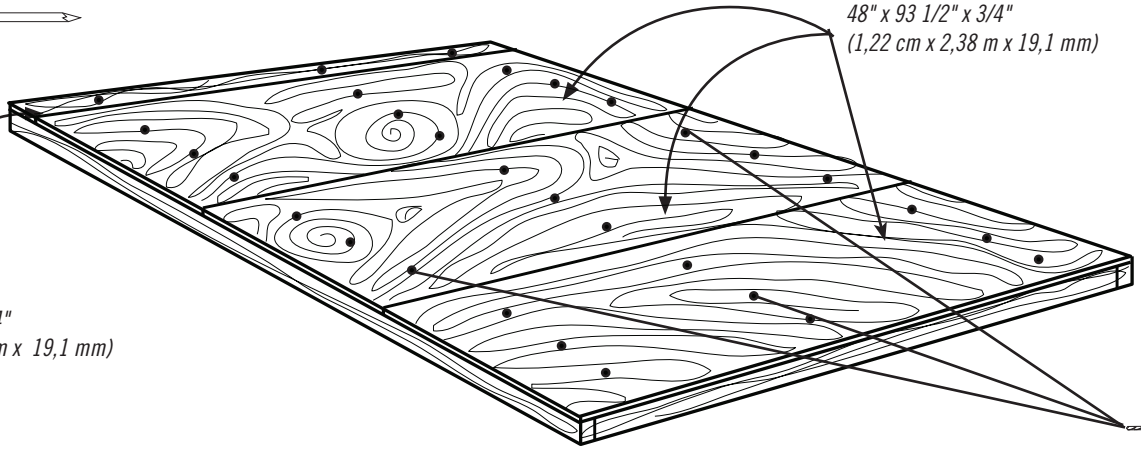




1.2.4

- Using nails, fasten the plywood to the frame. Then, drill 5/16" holes for drainage.
- En utilisant des clous, attacher bien le contreplaqué au cadre. Ensuite, percer des trous de 8 mm pour le drainage.
- Usando unos clavos, sujete el contrachapado al armazón. Entonces, taladrar agujeros de 8 mm para el drenaje.

x84



48" x 93 1/2" x 3/4"
(1,22 cm x 2,38 m x 19,1 mm)

4" x 93 1/2" x 3/4"
(10,2 cm x 2,38 m x 19,1 mm)

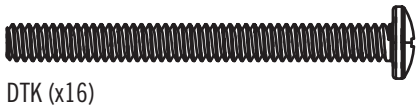
Drainage Holes
Trous de drainage
Agujeros para el drenaje

x30!

2 TRUSS ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DES FERMES / ENSAMBLAJE DE LAS CERCHAS

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

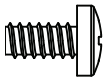
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



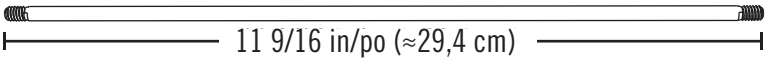
DTK (x16)

ADK (x32)

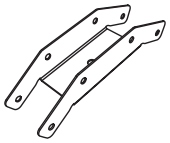
ADJ (x8)



ADY (x16)



ADH (x4)

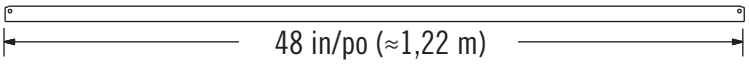


AIP (x4)

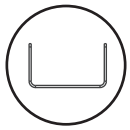
PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

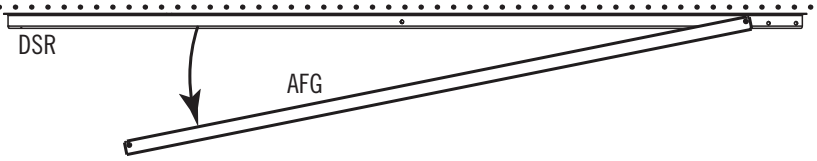
Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal

DSR (x8)



AFG (x4)



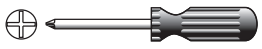


• Sometimes during shipping, the Truss Brace (AFG) slides over the back of the Truss Gutter Channel (DSR). The two pieces are the same color. If you think you're missing a Truss Brace, check to see if is stuck to the back of the Truss Gutter Channel, and separate the two.

• Durant le transport, parfois le support de ferme (AFG) glisse par-dessus l'arrière du canal de ferme (DSR). Les deux pièces sont du même colour. Si vous pensez que vous n'avez pas de support de ferme, vérifiez s'il y a un support de ferme adhéré à l'arrière du canal de ferme, et séparez les deux.

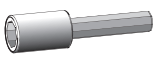
• Durante el transporte, a veces el soporte de cercha (AFG) deslice sobre el dorso del canalon de cercha (DSR). Las dos piezas son de la misma color. Si pienza que le falta un soporte de cercha, verifique si haya un soporte pegado al dorso del canalón de cercha, y separe las dos.

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



7/16 in/po (≈11 mm) (x2)

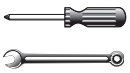
3/8 in/po (≈10 mm)



3/8 in/po (≈10 mm)

▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

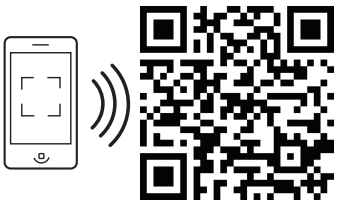


3/8 in/po
(≈10 mm)

DTK (x16)

ADK (x16)

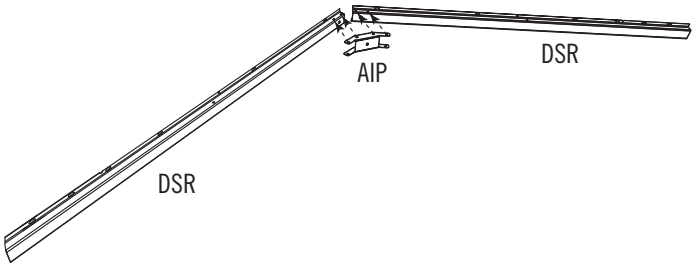
• If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on how to assemble these Trusses.
• En cas d'avoir des problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage de cette section.
• En caso de tener problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un video sobre el ensamble de esta sección.



http://go.lifetime.com/8trussassembly

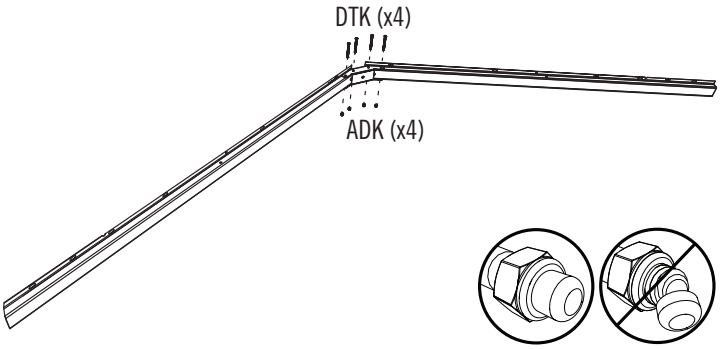
2.1

• Slide a **Connector (AIP)** onto the ends of two **Truss Gutter Channels (DSR)** as shown.
• Faire glisser un **raccord (AIP)** sur les extrémités des **canaux de gouttière (DSR)** comme indiqué.
• Deslizar un **connector (AIP)** en los extremos de los **canalones de la cercha (DRS)** como se muestra.



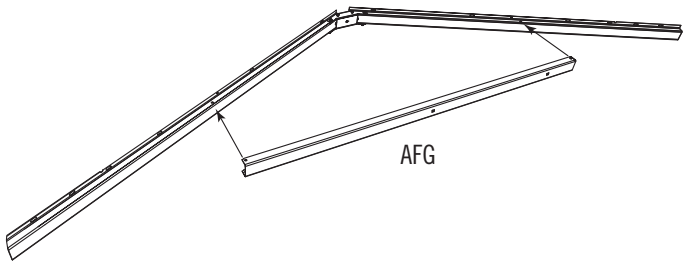
2.2

• Attach the **Connector** using the hardware indicated. **Do not overtighten the Cap Nuts.**
• Attacher le **raccord (AIP)** à l'aide de la quincaillerie indiquée. **Ne pas serrer excessivement les écrous borgnes.**
• Sujetar el **connector (AIP)** usando el herraje indicado. **No apretar demasiado las tuercas ciegas.**



2.3

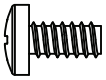
• Slide a **Large Truss Brace (AFG)** onto the Truss Gutter Channels as shown, and align the holes.
• Faire glisser un **support grand de la ferme (AFG)** sur les canaux de gouttière comme indiqué, et aligner les trous.
• Deslizar un **soporte grande de la cercha (AFG)** sobre los canalones de la cercha como se muestra, y alinear los agujeros.



▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

3/8 in/po
(≈10 mm)

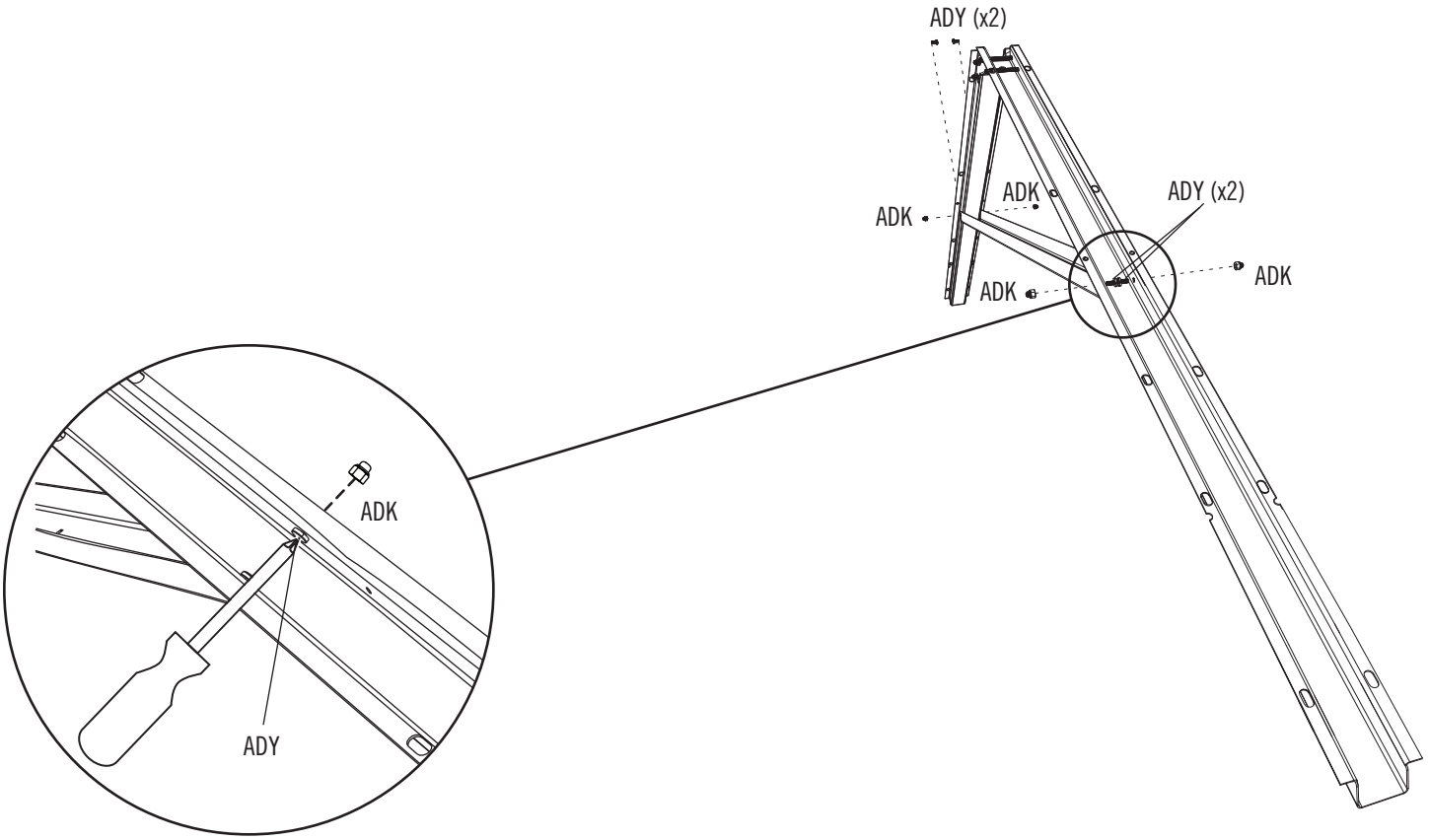


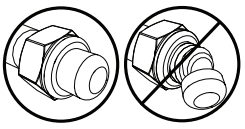
ADY (x16)

ADK (x16)

2.4

- Attatch the Large Truss Brace using the hardware included. **Do not overtighten the Cap Nuts.**
- Attacher le support grand de la ferme à l'aide de la quincaillerie incluse. **Ne pas serrer excessivement les écrous borgnes.**
- Sujetar el soporte grande de la cercha usando el herraje incluido. **No apretar demasiado las tuercas ciegas.**



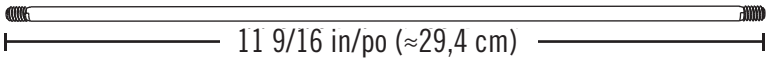


▶ SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

7/16 in/po (x2)
(≈11 mm) (x2)

ADJ (x8)



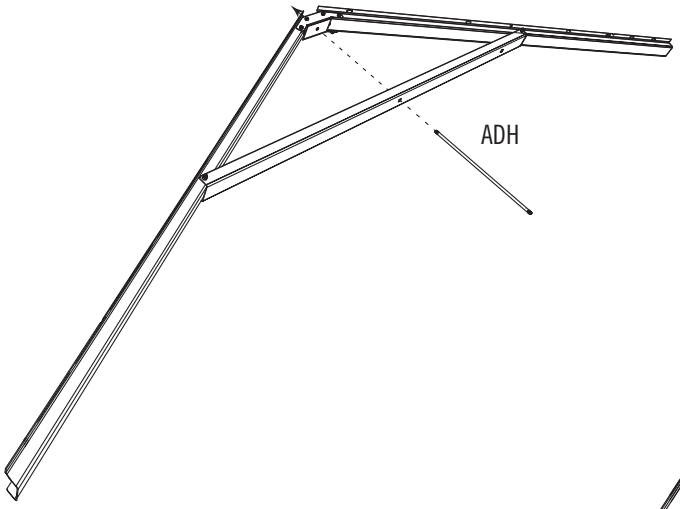
ADH (x4)

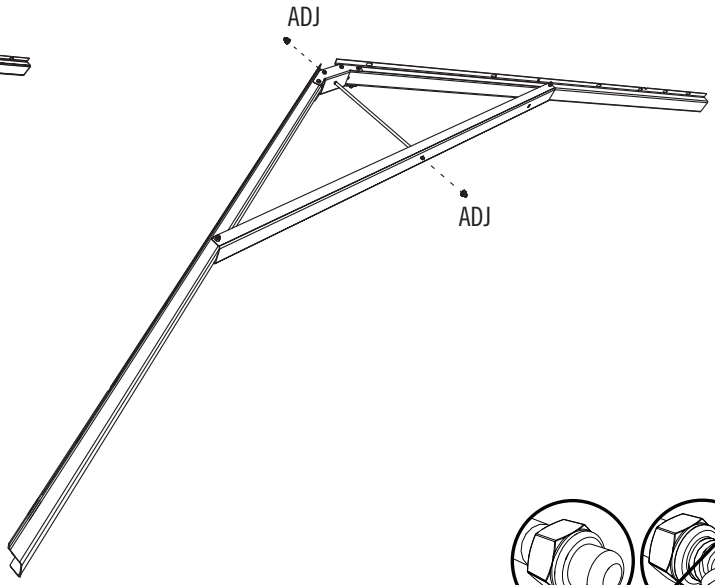
2.5

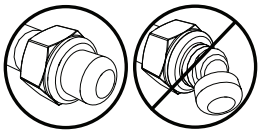
• Slide a **Truss Rod (ADH)** through the holes in the Large Truss Brace and Connector. Secure with two **Cap Nuts (ADJ)**. **Do not overtighten the Nuts.**

• Faire glisser une **tige (ADH)** à travers les trous dans le grand support et le raccord. Bien l'attacher à l'aide de deux **écrous borgnes (ADJ)**. **Ne pas serrer excessivement les écrous.**

• Deslizar una **varilla (ADH)** a través de los agujeros en el soporte grande y el conector. Sujetarla con dos **tuercas ciegas (ADJ)**. **No apretar demasiado las tuercas.**

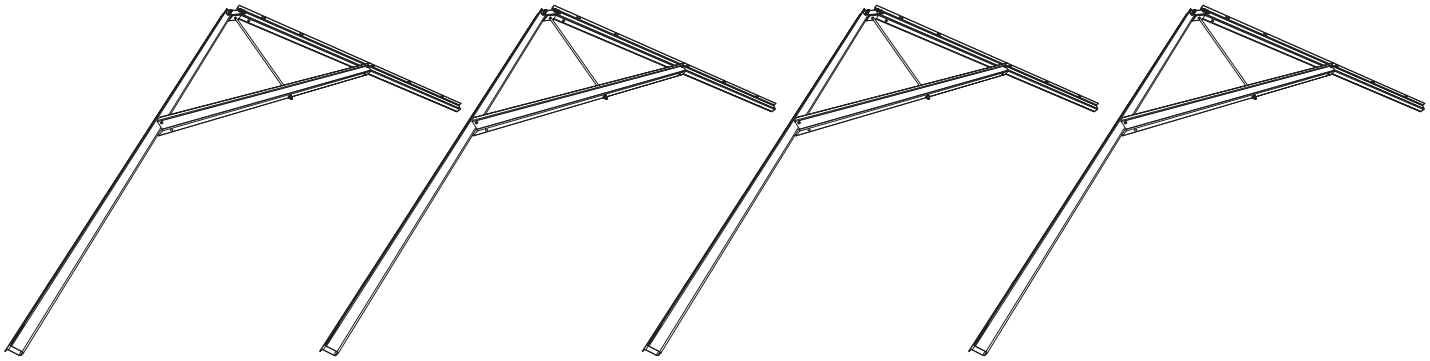






2.6

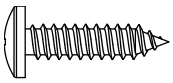
- **Repeat steps 2.1–2.5 three times.**
- **Répéter les étapes 2.1 – 2.5 trois fois.**
- **Repetir los pasos 2.1–2.5 tres veces.**

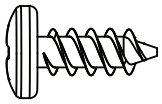


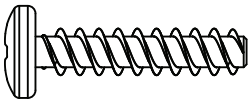
3 GABLE ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DES PIGNONS / ENSAMBLAJE DE LAS FACHADAS

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje

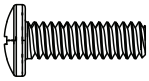

ADW (x10)


ADZ (x6)

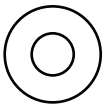

ADV (x12)

AHS (x4)

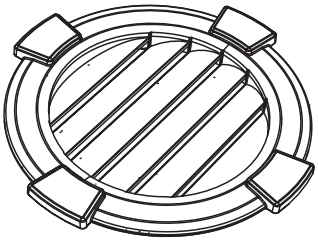
EYR (x2)

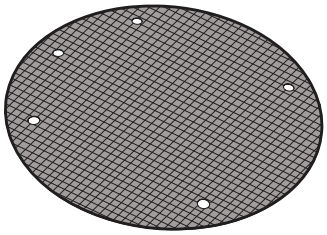

EYQ (x2)

CXK (x2)


AEE (x14)

ADK (x2)

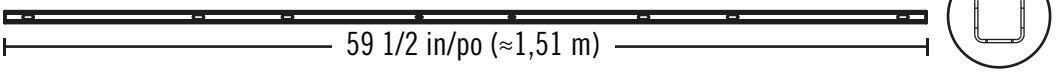

ENH (x2)


AIQ (x2)

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

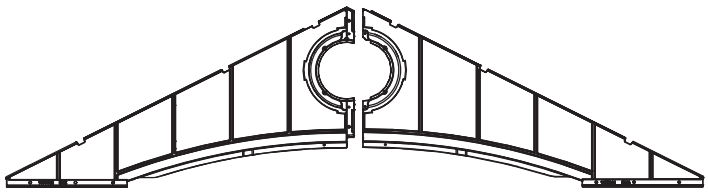
Metal Part / Pièce en métal / Pieza de metal

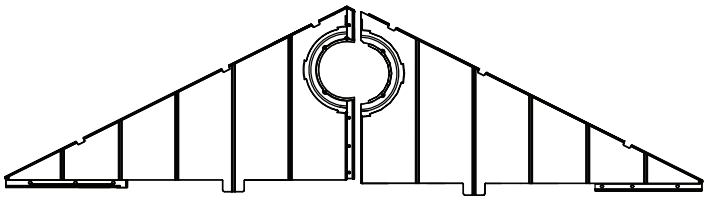
AFE (x1)



EYS (x1)

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico

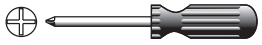

EVZ (x1)


AGI (x1)

EWA (x1)

AGH (x1)

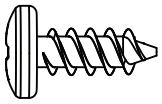
TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



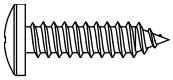
3/8 in/po (≈10 mm)

▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

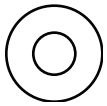
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x4)



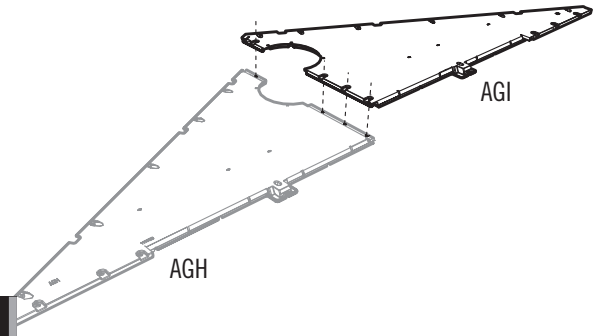
ADW (x5)



AEE (x5)

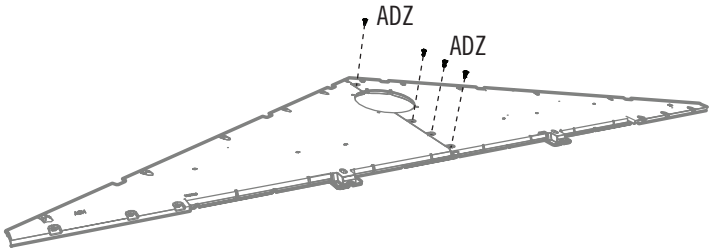
3.1

- Align the holes in the **left (AGH)** and **right (AGI)** rear gable halves.
- Aligner les trous dans les **demis pignons gauche (AGH)** et **droit (AGI)**.
- Alinear los agujeros en las **mitades de la fachada trasera izquierda (AGH)** y **derecha (AGI)**.



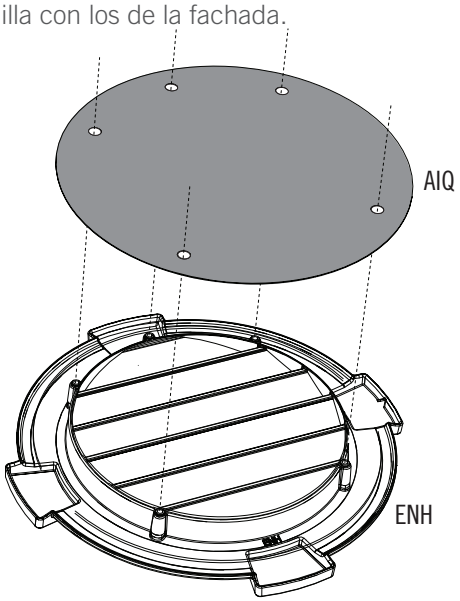
3.2

- Secure the two gable halves with four (4) **Screws (ADZ)**.
- Fixer les deux demis pignons à l'aide de quatre (4) **vis (ADZ)**.
- Fijar las dos mitades de la fachada con cuatro (4) **tornillos (ADZ)**.



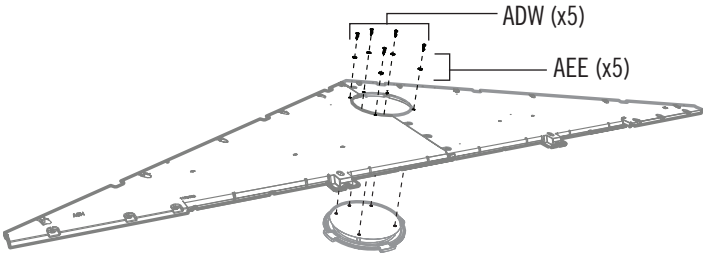
3.3

- Place the **screen (AIQ)** over the **vent (ENH)** and align the five holes in the vent with those in the gable.
- Placer l'**écran (AIQ)** par-dessus l'**évent (ENH)** et aligner les cinq trous dans l'évent avec ceux dans le pignon.
- Colocar el **mosquitero (AIQ)** encima de la **rejilla de ventilación (ENH)**, y alinear los cinco agujeros en la rejilla con los de la fachada.



3.4

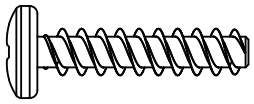
- Secure them with the hardware included.
- Les fixer à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Sujetarlos con el herraje incluido.



▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

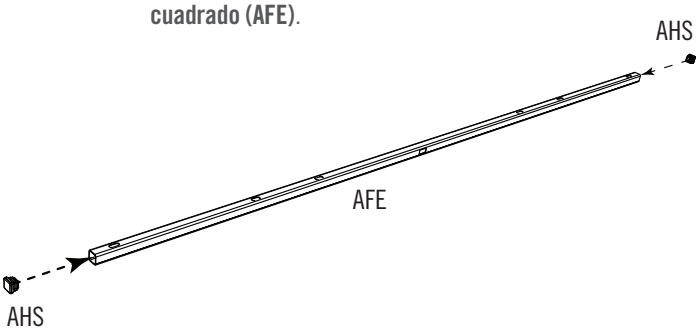
AHS (x2)



ADV (x6)

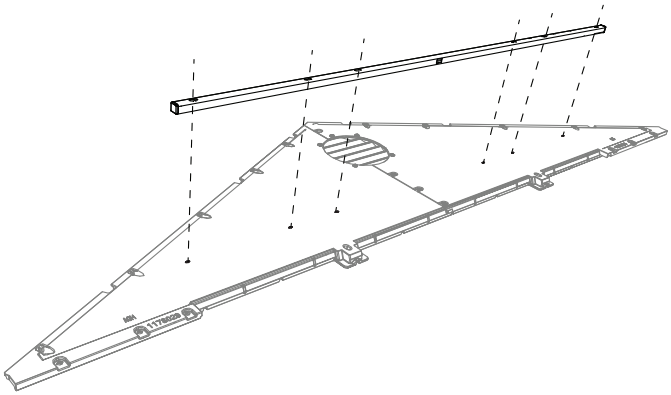
3.5

- Insert an **end cap (AHS)** into each end of the **square tube (AFE)**.
- Insérer un **caphuchon (AHS)** dans chaque extrémité de **tube carré (AFE)**.
- Insertar un **tapon (AHS)** en cada extremo del **tubo cuadrado (AFE)**.



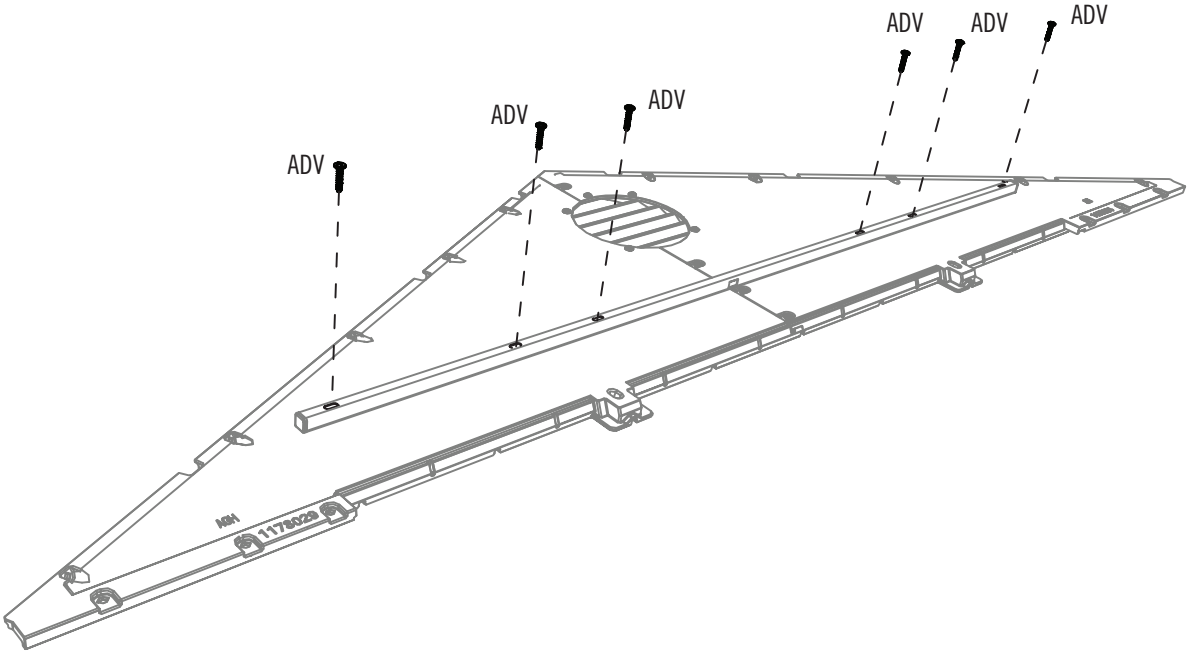
3.6

- Align the holes in the tube with those in the gable.
- Aligner les trous dans le tube avec ceux du pignon.
- Alinear los agujeros en el tubo con ellos en la fachada.



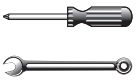
3.7

- Secure with the hardware provided. **It doesn't matter which face goes against the gable.**
- Fixer les uns aux autres en utilisant la quincaillerie incluse. **Peu importe quel côté va contre le pignon.**
- Fijar los unos a los otros usando el herraje incluido. **No importa cuál lado va contra la fachada.**

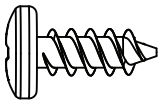


▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

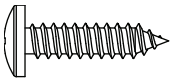
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



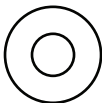
3/8 in/po
(≈10 mm)



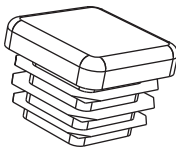
ADZ (x2)



ADW (x5)

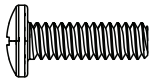


AEE (x7)



AHS (x2)

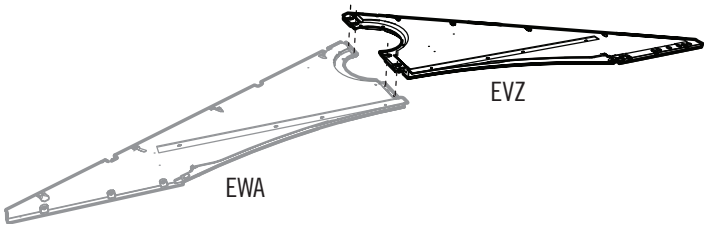
CXK (x2)



EYQ (x2)

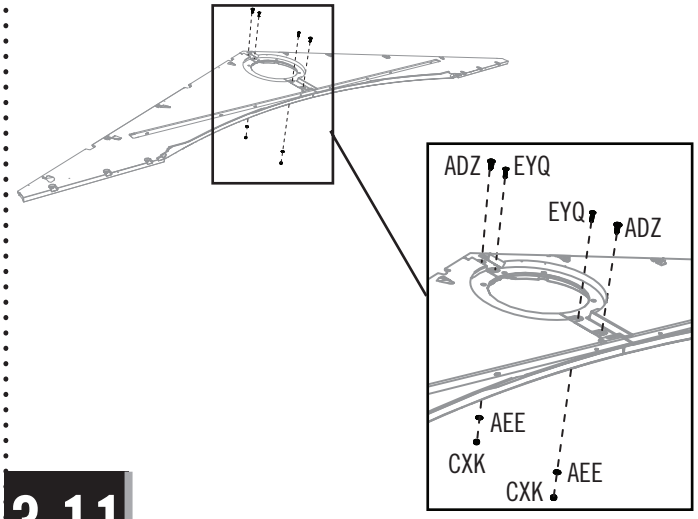
3.8

- Align the holes in the **left (EVZ)** and **right (EWA) entry gable halves**.
- Aligner les trous dans les **demis pignons d'entrée gauche (EVZ)** et **droit (EWA)**.
- Alinear los agujeros en las **mitades de la fachada trasera izquierda (EVZ)** y **derecha (EWA)**.



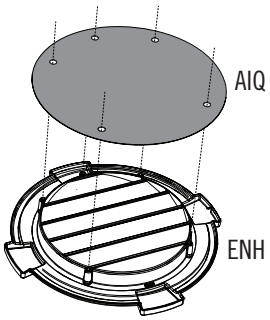
3.9

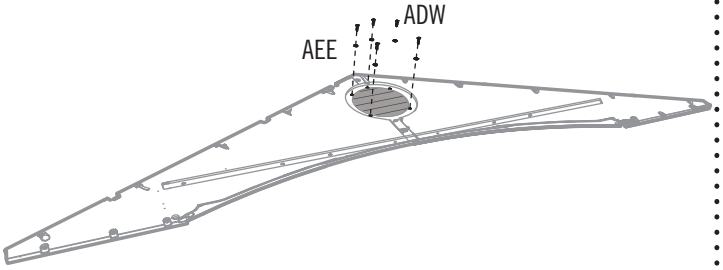
- Secure with the hardware included.
- Fixer à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Sujetar con el herraje incluido.



3.10

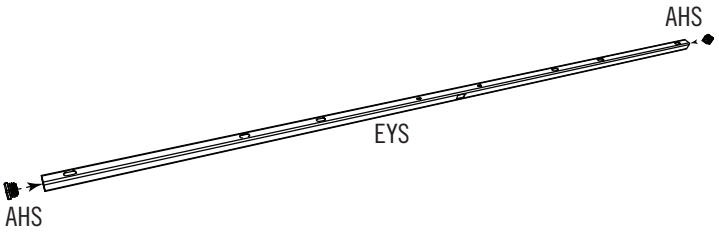
- **Repeat steps 3.3–3.4 for the entry gable.**
- **Répéter les étapes 3.3 – 3.4 pour le pignon d'entrée.**
- **Repetir los pasos 3.3–3.4 para la fachada de entrada.**





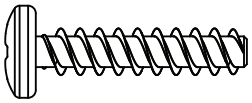
3.11

- Insert an **end Cap (AHS)** into each end of the **header (EYS)**.
- Insérer un **capuchon (AHS)** dans chaque extrémité du **linteau (EYS)**.
- Insertar un **tapón (AHS)** en cada extremo del **dintel (EYS)**.

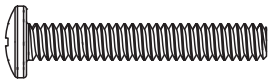


▶ SECTION 3 (CONTINUED) / SECTION 3 (SUITE) / SECCIÓN 3 (CONTINUACIÓN)

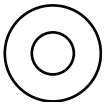
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADV (x6)



EYR (x2)



AEE (x2)

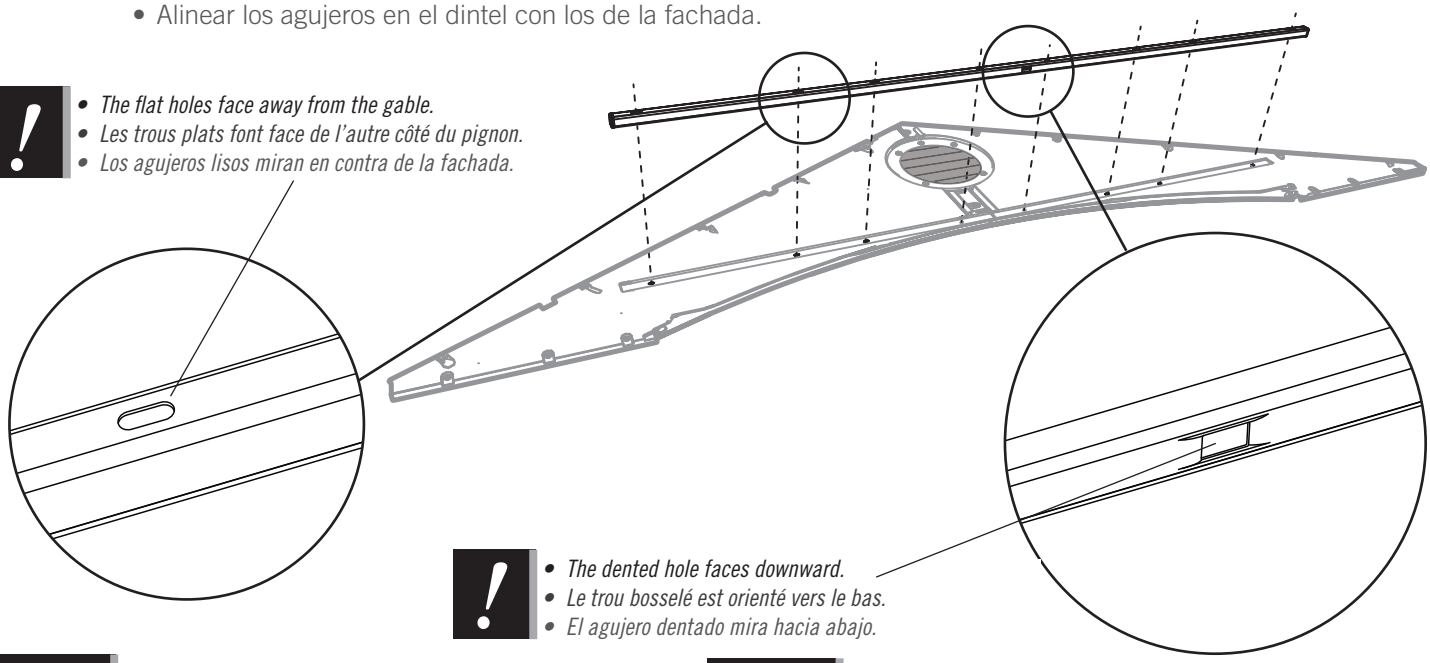
ADK (x2)

3.12

- Align the holes in the header with those in the gable.
- Aligner les trous dans le linteau avec ceux dans le pignon.
- Alinear los agujeros en el dintel con los de la fachada.

!

- *The flat holes face away from the gable.*
- *Les trous plats font face de l'autre côté du pignon.*
- *Los agujeros lisos miran en contra de la fachada.*

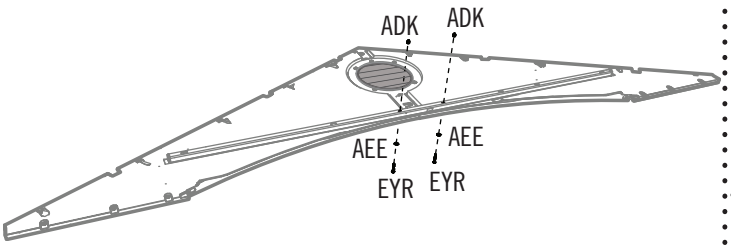


!

- *The dented hole faces downward.*
- *Le trou bosselé est orienté vers le bas.*
- *El agujero dentado mira hacia abajo.*

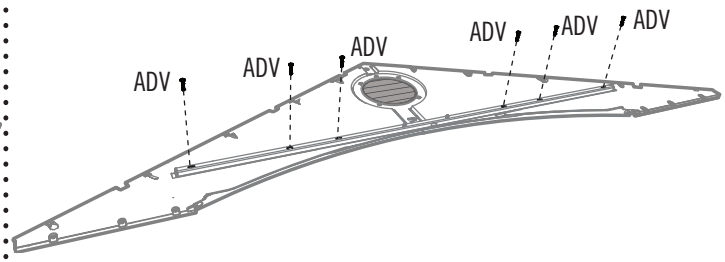
3.13

- Secure with two (2) **screws (EYR)**, two (2) **washers (AEE)**, and two (2) **nuts (ADK)** ...
- Fixer le linteau à l'aide de deux (2) **vis (EYR)**, deux (2) **rondelles (AEE)**, et deux **écrous (ADK)** ...
- Sujetar el dintel con dos (2) **tornillos (EYR)**, dos (2) **rondanas (AEE)**, y dos **tuercas (ADK)** ...



3.14

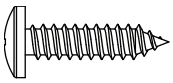
- ... and six (6) more **screws (ADV)**.
- ... et six (6) **vis (ADV)** de plus.
- ... y seis (6) **tornillos (ADV)** más.

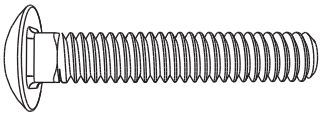


4 LEFT DOOR ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DE LA PORTE GAUCHE / ENSAMBLAJE DE LA PUERTA IZQUIERDA

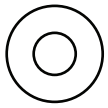
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

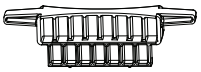
Hardware Bags / Sacs de quincaillerie / Bolsas de herraje

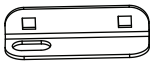

ADW (x3)

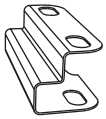

ABU (x2)

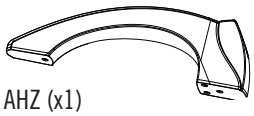
ADJ (x2)


AEE (x3)


AHM (x2)

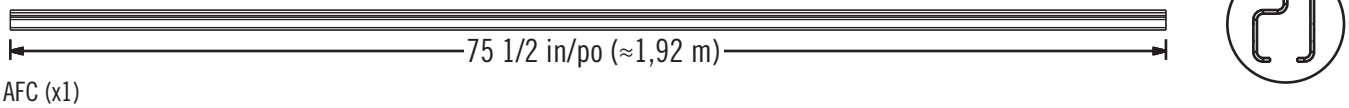

FUH (x1)


AIB (x1)

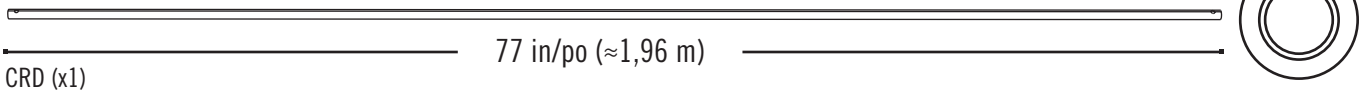

AHZ (x1)

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal

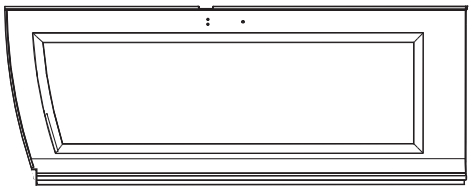


AFC (x1)

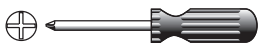


CRD (x1)

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico


BDJ (x1)

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO

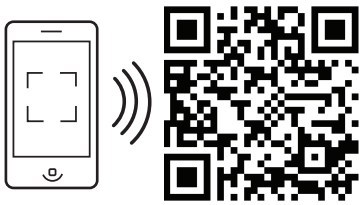


7/16 in/po (≈11 mm)

▶ SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

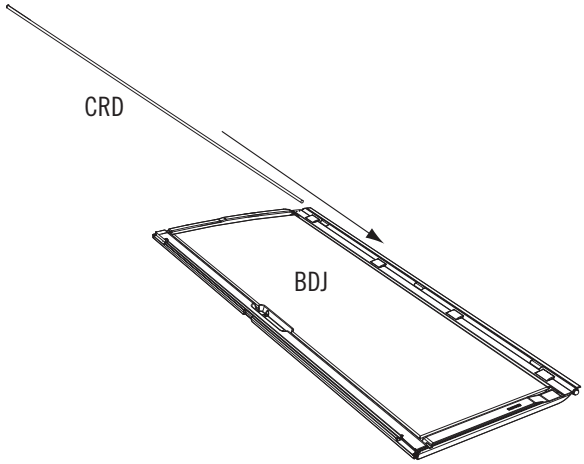
• If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on the assembly in this section.
• En cas d'avoir des problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage à cette section.
• En caso de tener problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje en esta sección.



http://go.lifetime.com/leftdoor8foot

4.1

• Slide a **hinge tube (CRD)** down into the hole at the top of the **left door (BDJ)**.
• Faire glisser le **tube d'articulation (CRD)** dans le trou au bord supérieur de la **porte gauche (BDJ)**.
• Deslizar el **tubo de articulación (CRD)** en el agujero a la parte superior de la **puerta izquierda (BDJ)**.

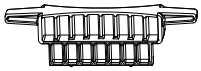


• Door channels (AFC) are bowed by design, ensuring a tight fit when they are closed and latched, making your shed more secure. These channels are formed with a slight bend to the adjoining door edge—like parentheses facing each other: ( ). When the door handle is gently closed and latched, there should be a slight pressure sealing the doors and eliminating any gaps. Be sure to read the step-by-step instructions carefully to successfully install the door channels.
• Les canaux pour le bord des portes (AFC) sont courbés par dessein, en s'assurant un ajustage lorsque les portes se ferment, en faisant votre abri plus sûre. Ces canaux sont fabriqués avec une légère courbe au bord de la porte adjacent — comme les parenthèses qui font face l'une l'autre : ( ). Lorsque la poignée se ferme, il devrait un légère pression en rebouchant les portes et en éliminant des ouvertures. Veiller à lire avec soin les instructions étape par étape pour pouvoir installer avec succès les canaux pour le bord des portes.
• Los canales para el borde de las puertas (AFC) son curvados por diseño, asegurando un ajuste fijo cuando las puertas estén cerrados con pestillo, haciendo su caseta más segura. Estos canales están formados con una curva ligera al borde de la puerta adyacente, como los paréntesis uno enfrente al otro: ( ). Cuando el picoporte esté ligeramente cerrado con pestillo, debería tener una presión ligera sellando las puertas y eliminando los espacios. Asegúrese de leer detenidamente las instrucciones paso a paso para poder instalar exitosamente los canales para el borde de las puertas.

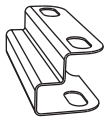
AFC

▶ SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



AHM (x2)



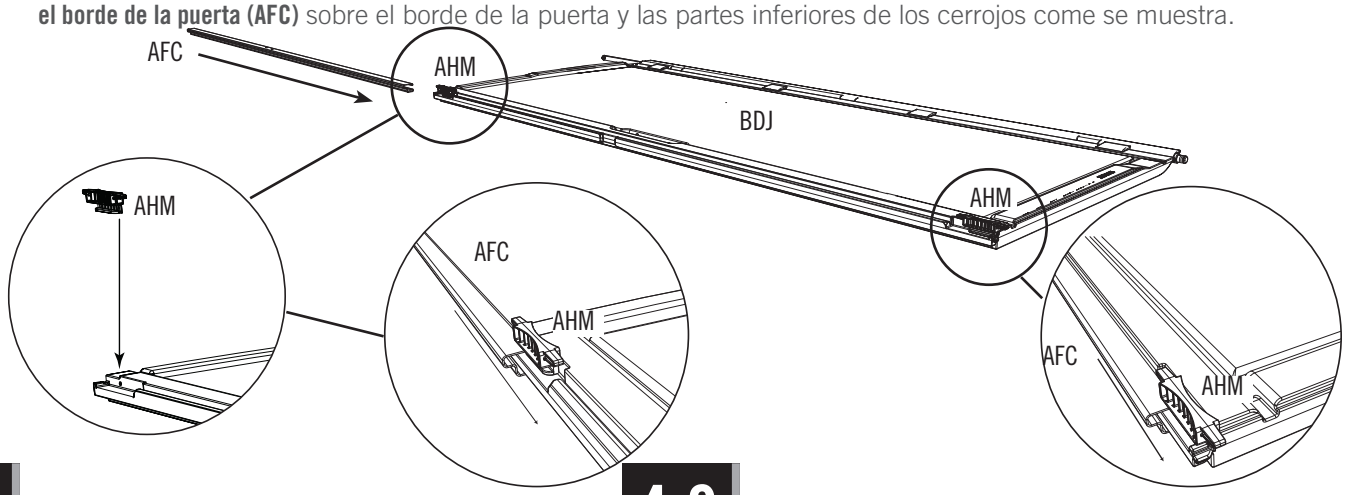
AIB (x1)

4.2

• Set the **deadbolts (AHM)** down into the recesses at the top and bottom of the door. Then, slide the **door channel (AFC)** over the edge of the door and the bottom of the deadbolts as shown.

• Mettre les **loquets à pêne dormant (AHM)** dans les espaces vides aux parties supérieure et inférieure de la porte. Ensuite, faire glisser le **canal de la porte (AFC)** sur le bord de la porte et les parties inférieures des loquets à pêne dormant comme illustré.

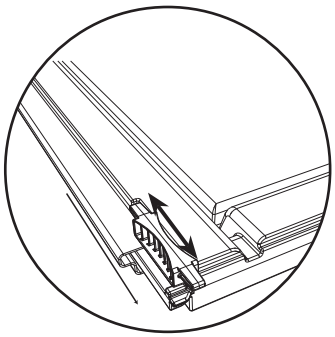
• Poner los **cerrojos (AHM)** en los huecos a las partes superior e inferior de la puerta. Entonces, deslizar el **canal para el borde de la puerta (AFC)** sobre el borde de la puerta y las partes inferiores de los cerrojos come se muestra.



• *Note: The Deadbolts are used for locking the door. They may not move freely at first. You may need to tap them up and down a few times with a rubber mallet to work them in.*

• *Remarque : Les loquets s'utilisent pour fermer la porte. Au debut, il se peut que les loquets ne se déplaceraient librement. Il faut peut-être les taper légèrement à l'aide d'un maillet en caoutchouc pour les desserrer.*

• *Nota: Se usan los cerrojos para cerrar la puerta. Al principio, pueden que no se desplacen libremente. Si es necesario, darlos unos golpecitos con un mazo de goma para aflojarlos.*

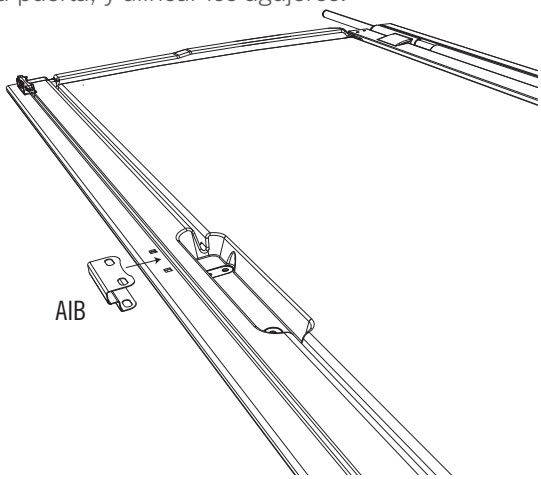


4.3

• Slide the **strike plate (AIB)** over the door channel, and align the holes.

• Faire glisser la **poignée (AIB)** sur le canal de la porte, et aligner les trous.

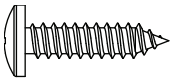
• Deslizar la **placa de impacto (AIB)** sobre el canal de la puerta, y alinear los agujeros.



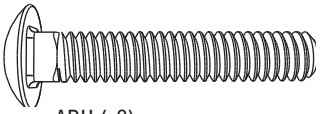
▶ SECTION 4 (CONTINUED) / SECTION 4 (SUITE) / SECCIÓN 4 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

7/16 in/po
(≈11 mm)

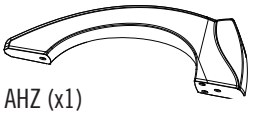


ADW (x3)

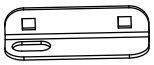


ABU (x2)

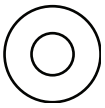
ADJ (x2)



AHZ (x1)



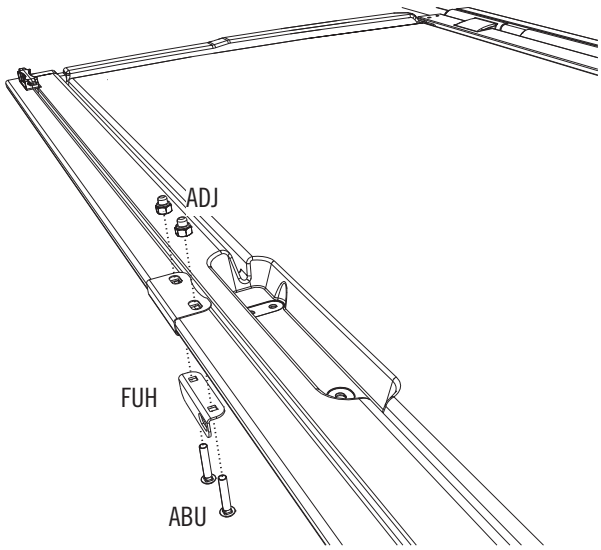
FUH (x1)



AEE (x3)

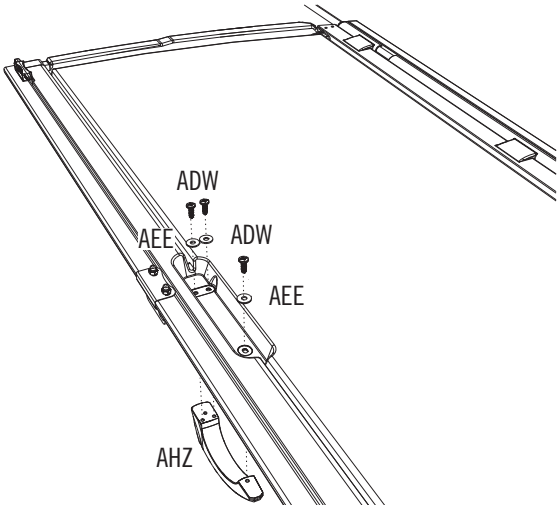
4.4

- Attach the **door latch (FUH)** to the door using the hardware included. **Do not overtighten.**
- Attacher le **loquet (FUH)** à la porte à l'aide de la quincaillerie incluse. **Ne pas trop serrer.**
- Sujetar la **placa de cierre (FUH)** a la puerta usando el herraje incluido. **No apretar demasiado.**



4.5

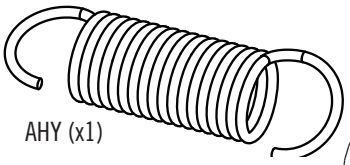
- Attach the **handle (AHZ)** using the hardware included.
- Attacher la **poignée (AHZ)** à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Sujetar el **picaporte (AHZ)** usando el herraje incluido.



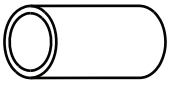
5 RIGHT DOOR ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DE LA PORTE DROITE / ENSAMBLAJE DE LA PUERTA DERECHA

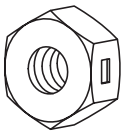
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

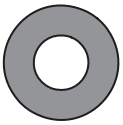
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje

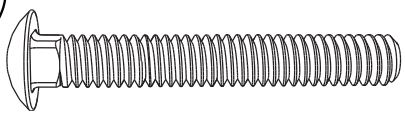

AHY (x1)

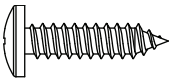
AEE (x5)

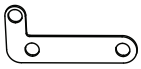

ADB (x2)

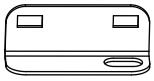

AAB (x2)

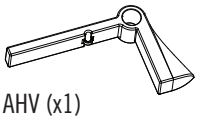

AEB (x2)

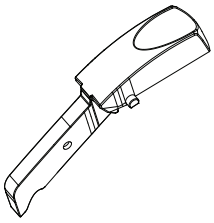

ABV (x2)

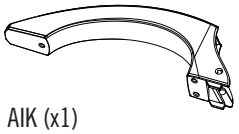

ADW (x4)

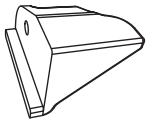

FUM (x1)


FUL (x1)


AHV (x1)

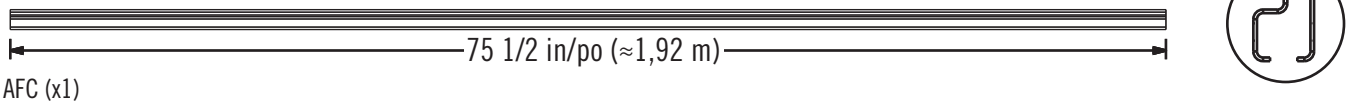

AIO (x1)


AIK (x1)

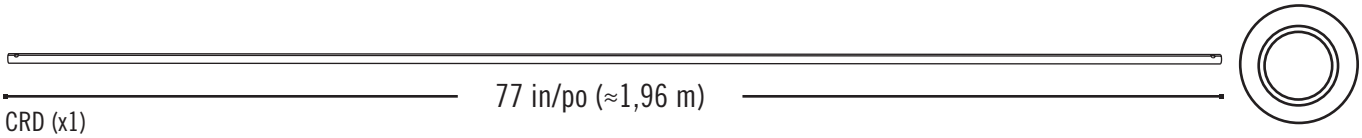

AHW (x1)

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal

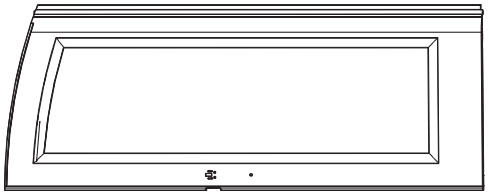


AFC (x1)

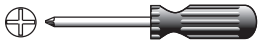


CRD (x1)

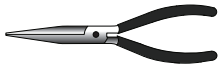
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico


BDK (x1)

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



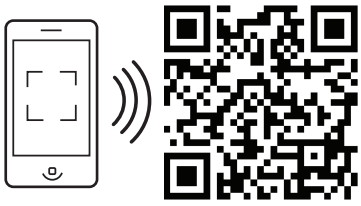
7/16" (≈11 mm)



▶ SECTION 5 (CONTINUED) / SECTION 5 (SUITE) / SECCIÓN 5 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

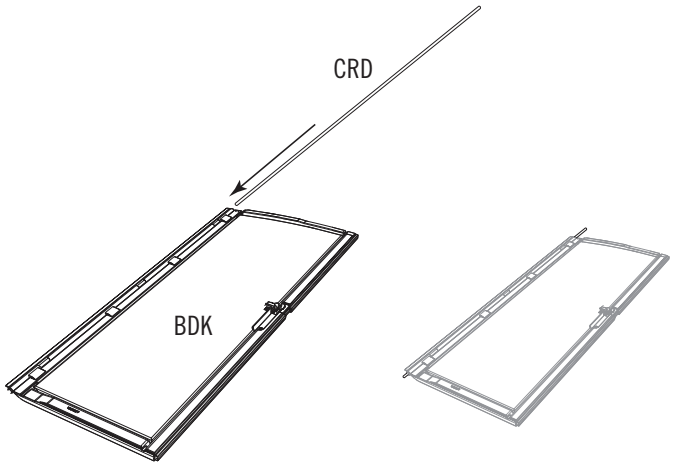
• If you have trouble with this section, follow the code below to view a video on the assembly in this section.
• En cas de problèmes avec cette section, suivre le code en bas pour voir un vidéo sur l'assemblage de cette section.
• En caso de problemas con esta sección, seguir el código debajo para ver un video sobre el ensamblaje de esta sección.



http://go.lifetime.com/rightdoor8ft

5.1

• Slide a **hinge tube (CRD)** down into the hole at the top of the **right door (BDK)**.
• Faire glisser le **tube d'articulation (CRD)** dans le trou au bord supérieur de la **porte droite (BDK)**.
• Deslizar el **tubo de articulación (CRD)** en el agujero a la parte superior de la **puerta derecha (BDK)**.

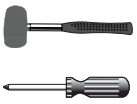


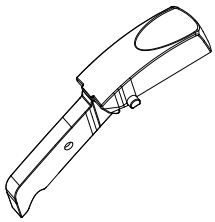
• Door channels (AFC) are bowed by design, ensuring a tight fit when they are closed and latched, making your shed more secure. These channels are formed with a slight bend to the adjoining door edge—like parentheses facing each other: ( ). When the door handle is gently closed and latched, there should be a slight pressure sealing the doors and eliminating any gaps. Be sure to read the step-by-step instructions carefully to successfully install the door channels.
• Les canaux pour le bord des portes (AFC) sont courbés par dessein, en s'assurant un ajustage lorsque les portes se ferment, en faisant votre abri plus sûre. Ces canaux sont fabriqués avec une légère courbe au bord de la porte adjacent — comme les parenthèses qui font face l'une l'autre : ( ). Lorsque la poignée se ferme, il devrait un légère pression en rebouchant les portes et en éliminant des ouvertures. Veiller à lire avec soin les instructions étape par étape pour pouvoir installer avec succès les canaux pour le bord des portes.
• Los canales para el borde de las puertas (AFC) son curvados por diseño, asegurando un ajuste fijo cuando las puertas estén cerrados con pestillo, haciendo su caseta más segura. Estos canales están formados con una curva ligera al borde de la puerta adyacente, como los paréntesis uno enfrente al otro: ( ). Cuando el picoporte esté ligeramente cerrado con pestillo, debería tener una presión ligera sellando las puertas y eliminando los espacios. Asegúrese de leer detenidamente las instrucciones paso a paso para poder instalar exitosamente los canales para el borde de las puertas.

AFC

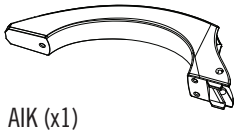
▶ SECTION 5 (CONTINUED) / SECTION 5 (SUITE) / SECCIÓN 5 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

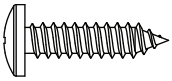




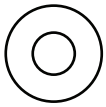
AIO (x1)



AIK (x1)



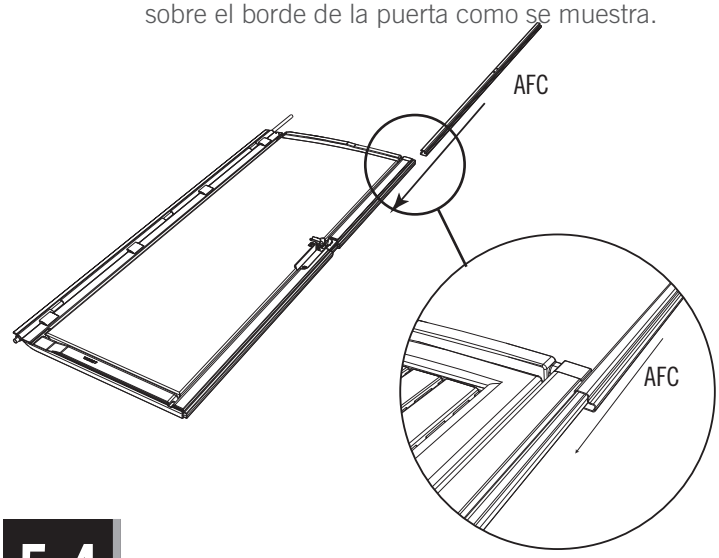
ADW (x3)



AEE (x3)

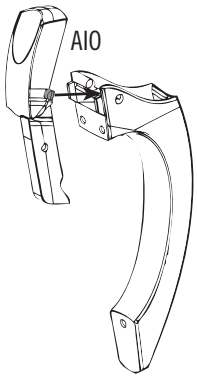
5.2

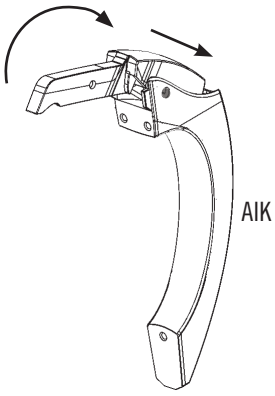
• Slide the **door channel (AFC)** over the edge of the door as shown.
• Faire glisser le **canal de la porte (AFC)** sur le bord de la porte comme illustré.
• Deslizar el **canal para el borde de la puerta (AFC)** sobre el borde de la puerta como se muestra.



5.3

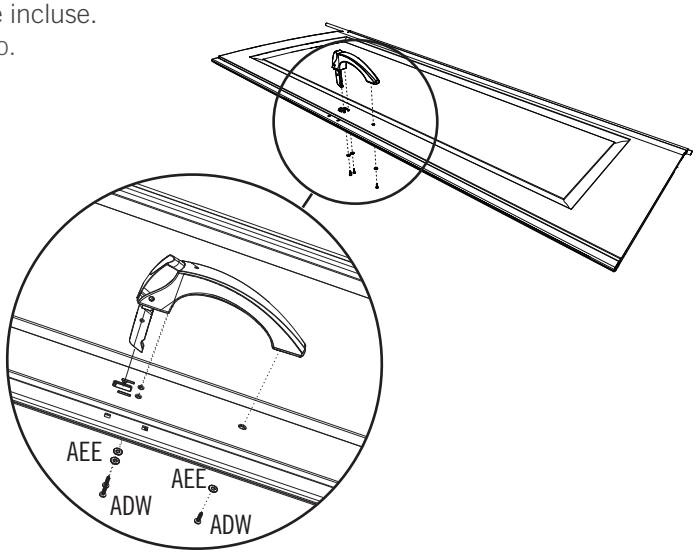
• Slide the **thumb lever (AIO)** down into the grooves in the **door handle (AIK)** until the nubs fit into the holes.
• Faire glisser le **levier poussoir (AIO)** dans les rainures de la **poignée (AIK)** jusqu'à ce que les petites bosses se fixent dans les trous.
• Deslizar la **palanca de pulgar (AIO)** en las ranuras del **picaporte (AIK)** hasta que los nudos se encajen en los agujeros.





5.4

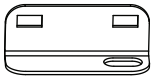
• Attach the handle using the hardware included.
• Attacher la poignée à l'aide de la quincaillerie incluse.
• Sujetar el picaporte usando el herraje incluido.



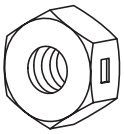
▶ SECTION 5 (CONTINUED) / SECTION 5 (SUITE) / SECCIÓN 5 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

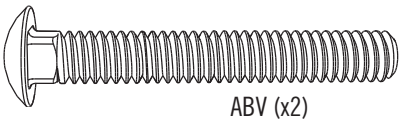
7/16"
(≈11 mm)



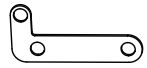
FUL (x1)



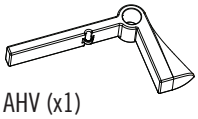
AAB (x2)



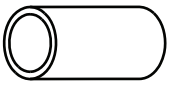
ABV (x2)



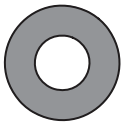
FUM (x1)



AHV (x1)



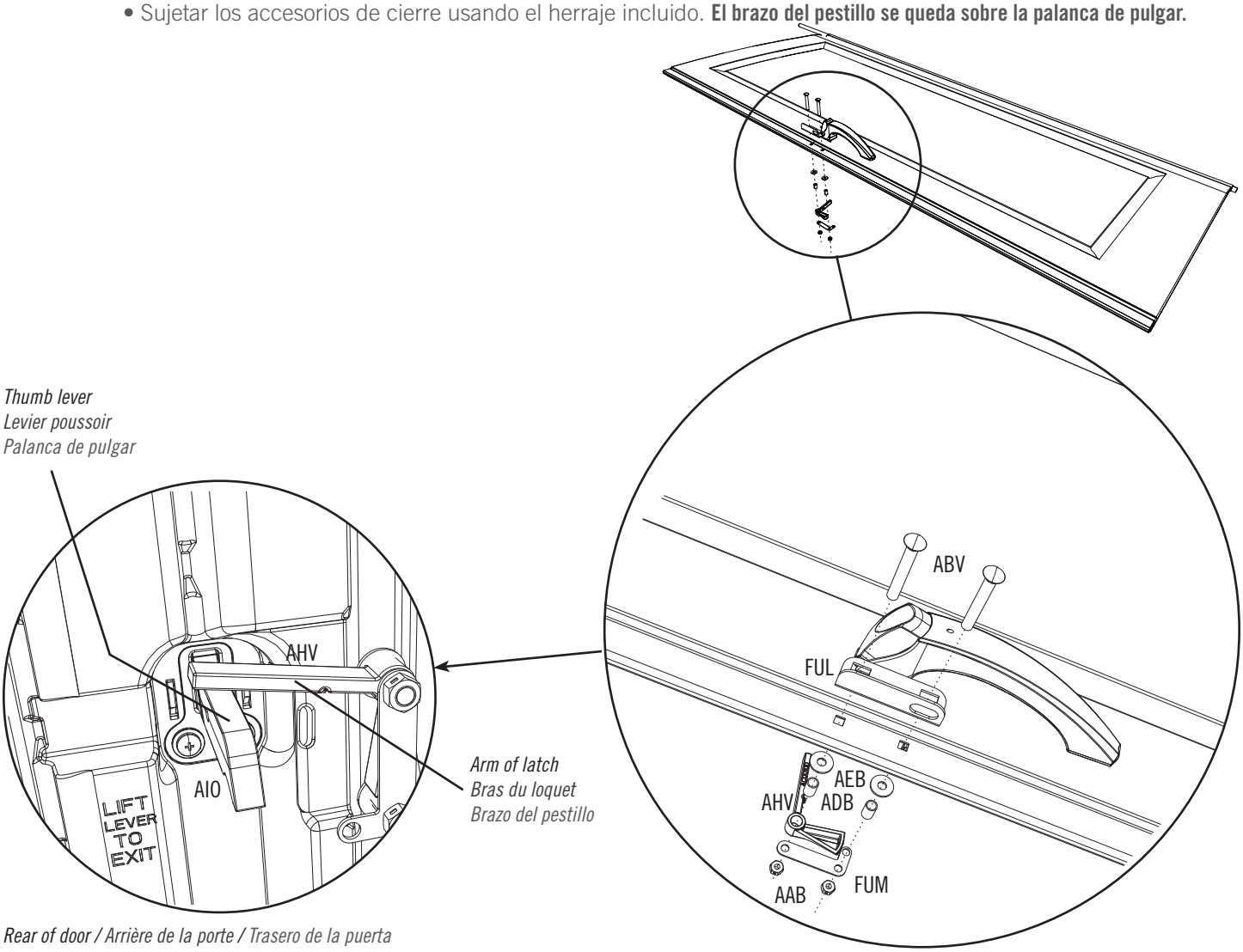
ADB (x2)



AEB (x2)

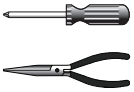
5.5

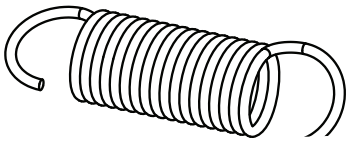
- Attach the locking hardware using the hardware included. **The arm of the latch rests on top of the thumb lever.**
- Attacher les accessoires de verrouillage à l'aide de la quincaillerie incluse. **Le bras du Loquet doit rester sur le levier poussoir.**
- Sujetar los accesorios de cierre usando el herraje incluido. **El brazo del pestillo se queda sobre la palanca de pulgar.**



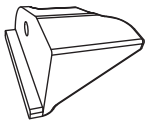
▶ SECTION 5 (CONTINUED) / SECTION 5 (SUITE) / SECCIÓN 5 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

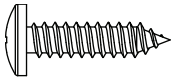




AHY (x1)



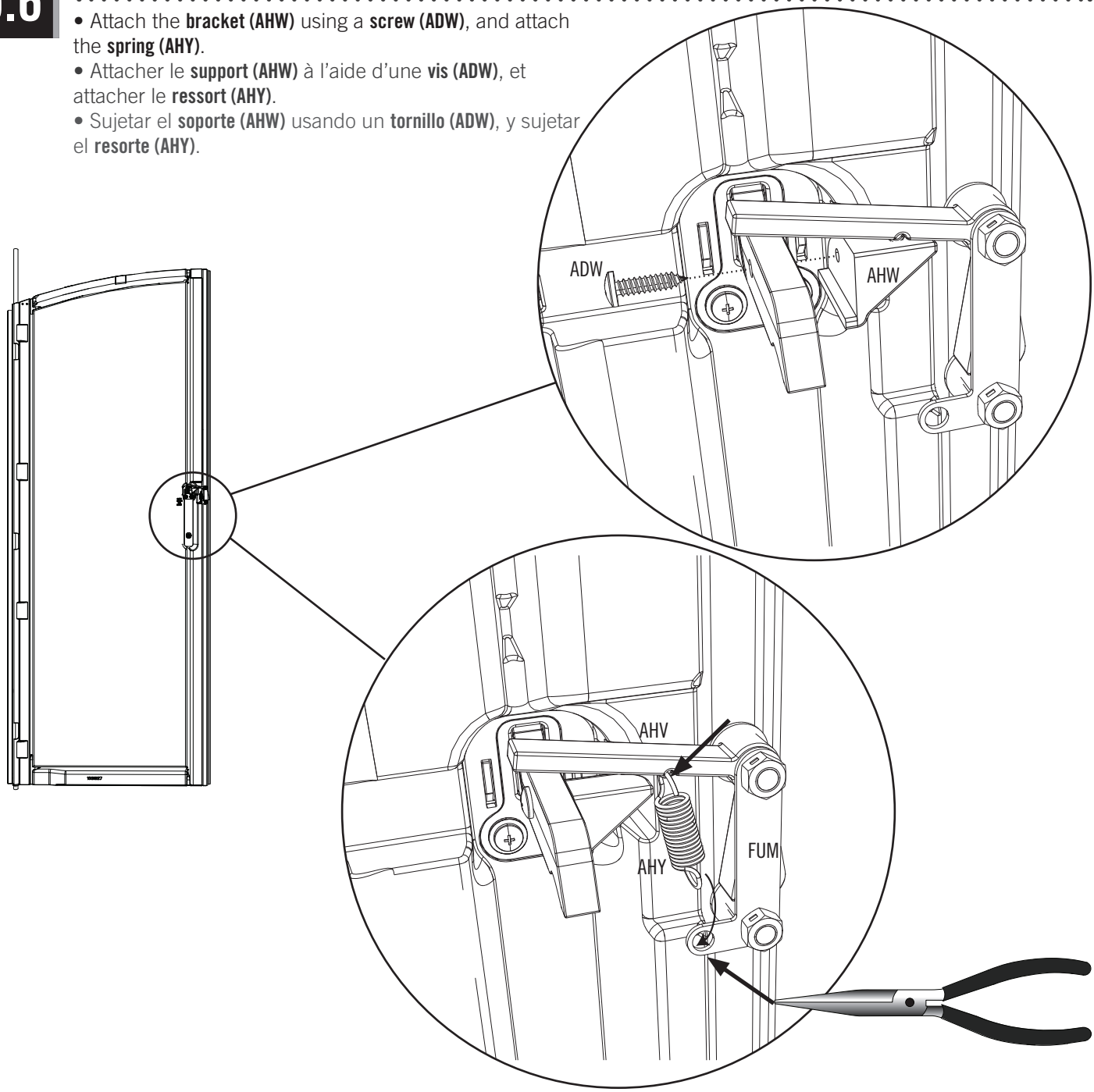
AHW (x1)



ADW (x1)

5.6

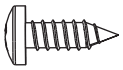
• Attach the **bracket (AHW)** using a **screw (ADW)**, and attach the **spring (AHY)**.
• Attacher le **support (AHW)** à l'aide d'une **vis (ADW)**, et attacher le **ressort (AHY)**.
• Sujetar el **soporte (AHW)** usando un **tornillo (ADW)**, y sujetar el **resorte (AHY)**.



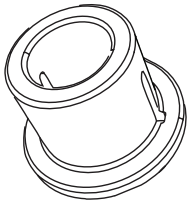
6 FLOOR ASSEMBLY / ASSEMBLAGE DU PLANCHER / ENSAMBLE DEL PISO

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



BQC (x40)



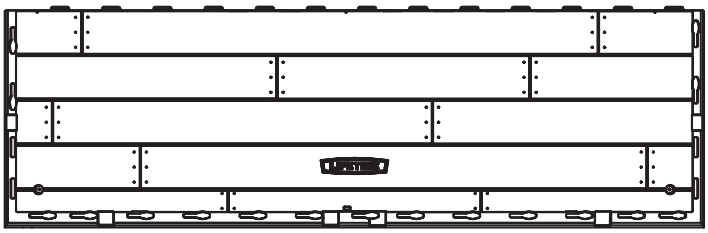
AHO (x2)

ADC (x1)

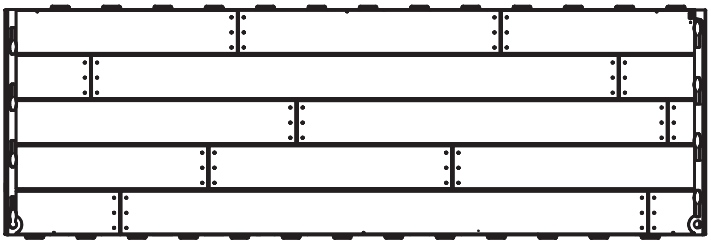
Note: These Screws do not anchor the Floor; they only hold the Panels together.
Note : Ces vis n'ancrent pas le plancher ; ils ne servent que pour attacher les panneaux les uns aux autres.
Nota: Estos tornillos no anclan el piso; sirven sólo para sujetar los paneles los unos a los otros.

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



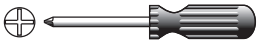
CUW (x2)



CUD (x3)

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO

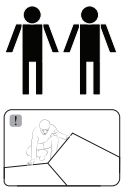
ADC (x1)



▶ SECTION 6 (CONTINUED) / SECTION 6 (SUITE) / SECCIÓN 6 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

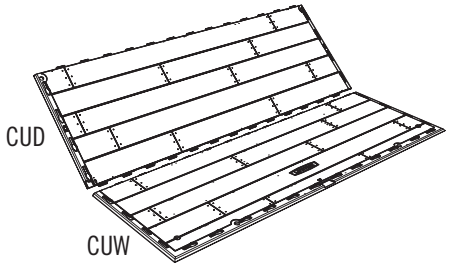
6.1



• Hold an **Inner Floor Panel (CUD)** at an angle, and slide the tabs along the edge underneath an **Outer Floor Panel (CUW)**. The tabs interlock. **Lay Panel down flat.**

• Poser un **panneau de plancher intérieur (CUD)** à un angle, et faire glisser les languettes le long du bord au-dessus du **panneau de plancher extérieur (CUW)**. Les languettes s'enclenchent les uns les autres. **L'étendre par terre.**

• Colocar un **panel de piso interior (CUD)** a un ángulo, y deslizar las lenguetas a lo largo del borde debajo el **panel de piso exterior (CUW)**. Las lengüetas se entrelazan las unas con las otras. **Aplanar el panel.**

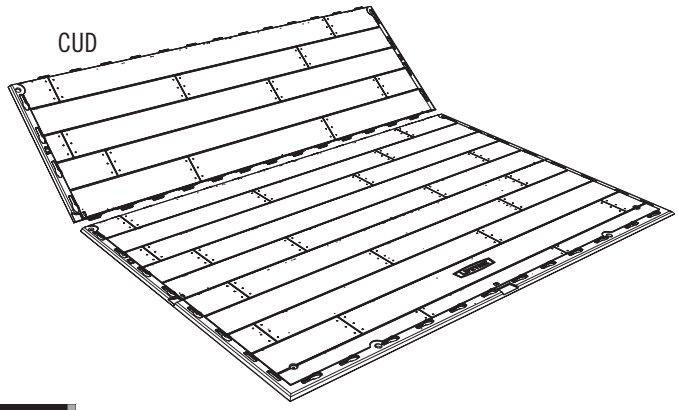


6.2

• Attach another **Inner Floor Panel (CUD)** to the first **Inner Floor Panel (CUD)**.

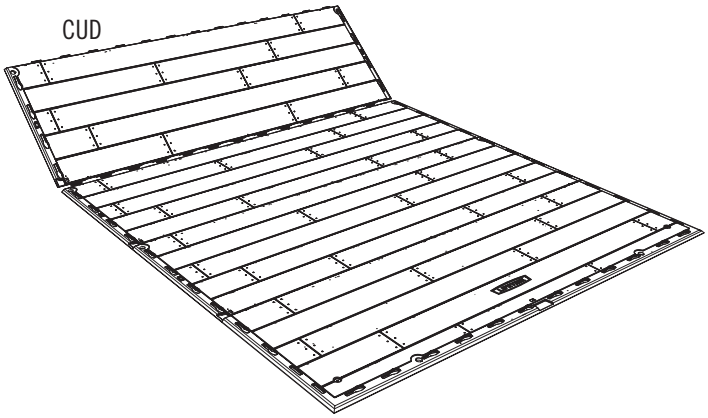
• Attacher un autre **panneau de plancher intérieur (CUD)** au premier **panneau de plancher intérieur (CUD)**.

• Fijar otro **panel de piso interior (CUD)** al primer **panel de piso interior (CUD)**.



6.3

• Repeat the previuos step.
• Répéter l'étape précédente.
• Repetir el paso anterior.

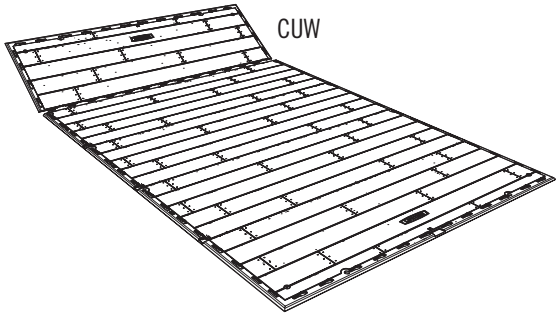


6.4

• Hold an **Outer Floor Panel (CUW)** at an angle, and slide the tabs along the edge underneath the last Inner Floor Panel. **Lay Panel flat.**

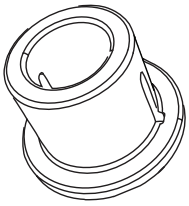
• Poser un **panneau de plancher extérieur (CUW)** à un angle, et faire glisser les languettes le long du bord au-dessus du dernier panneau de plancher intérieur. **L'étendre par terre.**

• Colocar un **panel de piso exterior (CUW)** a un ángulo, y deslizar las lenguetas a lo largo del borde debajo el último panel de piso interior. **Aplanar el panel.**

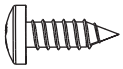


▶ SECTION 6 (CONTINUED) / SECTION 6 (SUITE) / SECCIÓN 6 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



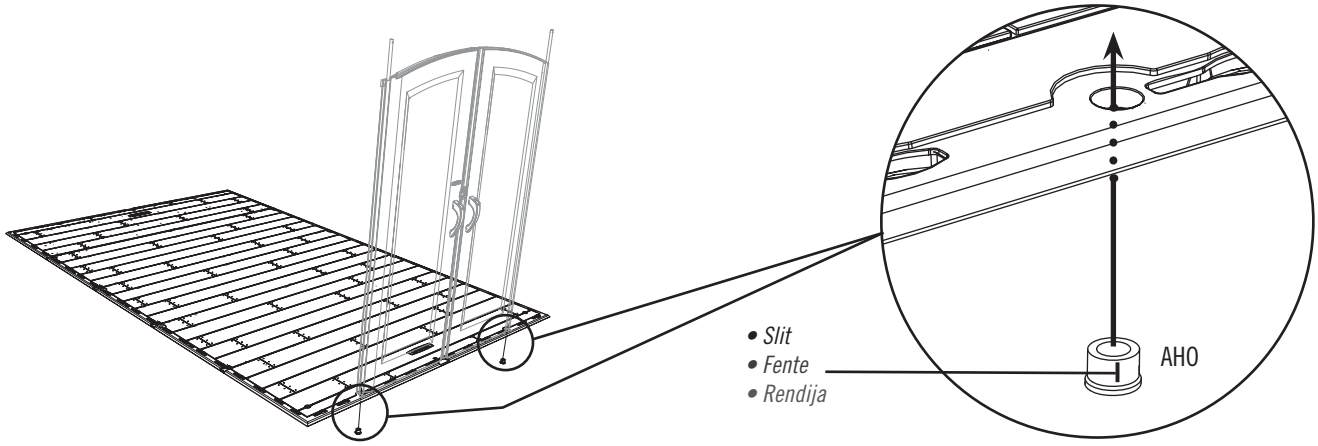
AHO (x2)



BQC (x24)

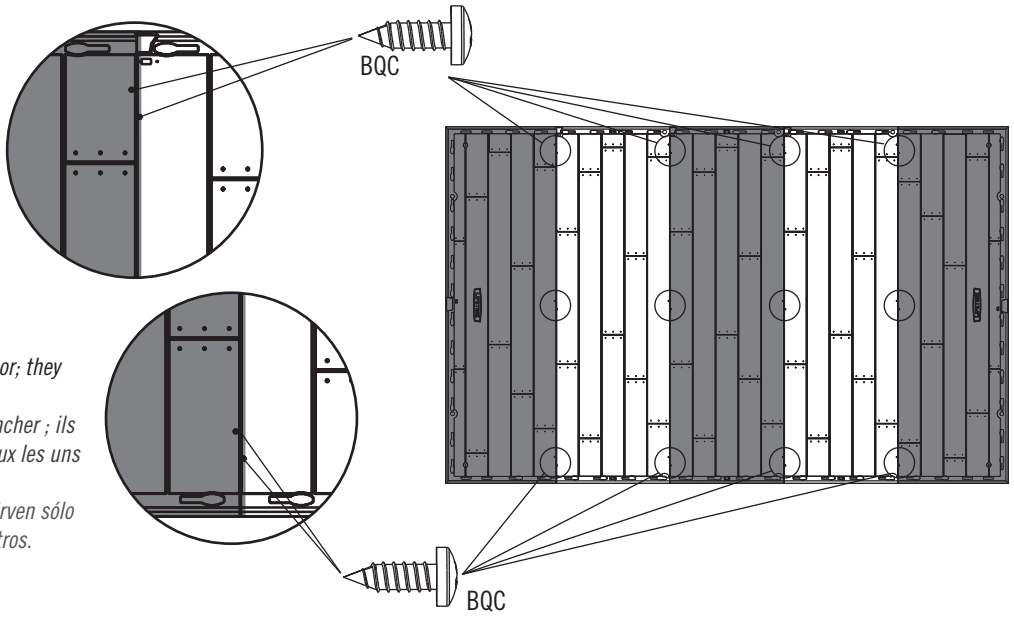
6.5

• Insert **Bushings (AHO)** through the holes in the Floor. **The slit in the Bushing should face the front of the shed.**
• Insérer les **bagues (AHO)** à travers les trous dans le plancher. **La fente dans la bague doit donner sur le bord avant de l'abri.**
• Insertar los **casquillos (AHO)** a través de los agujeros en el piso. **La rendija en el casquillo debe dar hacia el borde delantero de la caseta.**



6.6

• Insert six (6) **Screws (BQC)** through the divots in the Floor Panels and into the tabs of the adjacent Floor Panels. (The divots are near each seam of the Floor Panels.)
• Insérer six (6) **vis (BQC)** à travers les marques dans les panneaux de plancher et dans les languettes du panneaux de plancher contigu. (Les marques se trouvent près de chaque jonction des panneaux de plancher.)
• Insertar seis (6) **tornillos (BQC)** a través de las marcas en los paneles de piso y dentro de las lengüetas des los paneles de piso adyacentes. (Se encuentran las marcas cerca de cada juntura de los paneles de piso.)

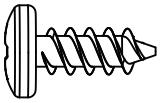


Note: These Screws do not anchor the Floor; they only hold the Panels together.
Remarque : Ces vis n'ancrent pas le plancher ; ils ne servent que pour attacher les panneaux les uns aux autres.
Nota: Estos tornillos no anclan el piso; sirven sólo para sujetar los paneles los unos a los otros.

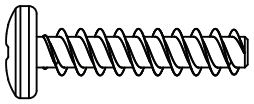
7 WALL ASSEMBLY / ENSAMBLE DE LOS MUROS / ASSEMBLAGE DES MURS

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



ADZ (x109)



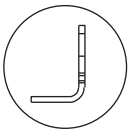
ADV (x4)

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

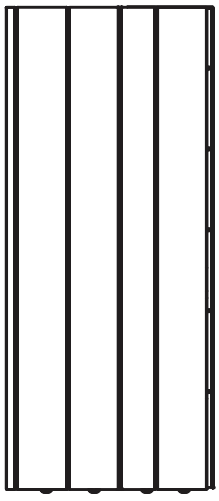
Metal Parts / Pièces en métal / Piezas de metal

FLB (x1)

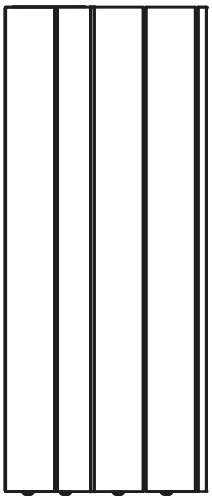
AFM (x9)



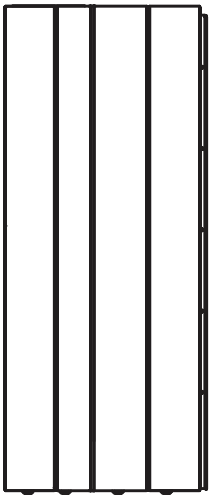
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



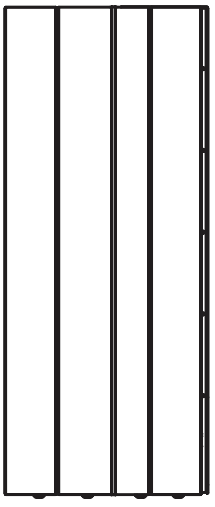
AGY (x1)



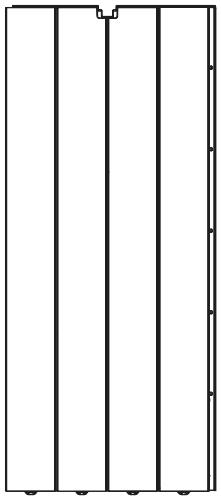
AGN (x1)



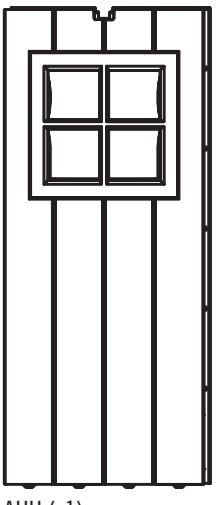
AGW (x1)



AGL (x1)



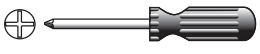
AHD (x9)



AHH (x1)

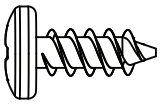
TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO

AIW (x1)

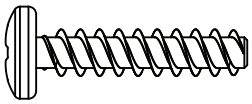


▶ SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x36)



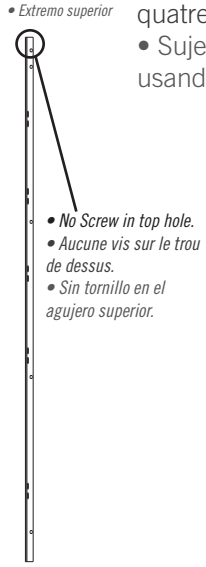
ADV (x4)

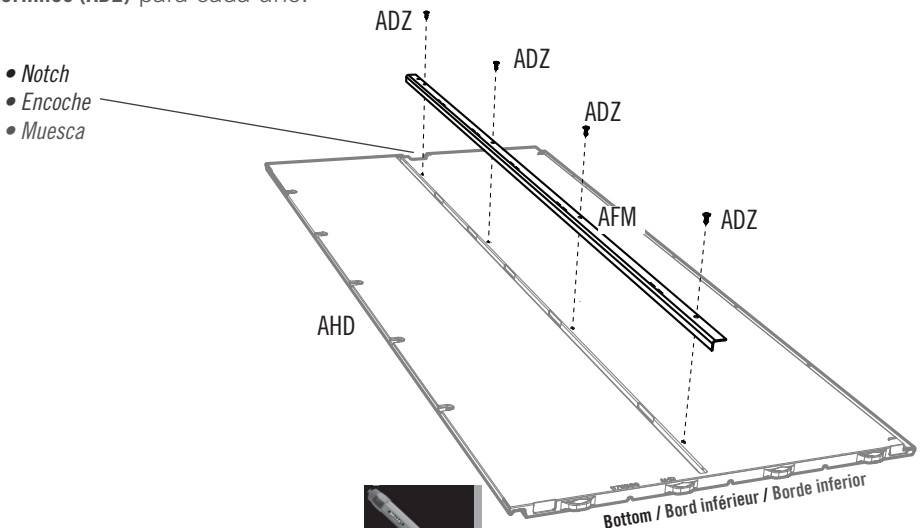
7.1

• Secure a **Wall Support Channel (AFM)** just to the left of the notch on the nine (9) **Wall Panels (AHD)** using four (4) **Screws (ADZ)** for each.

• Fixer un **canal de support mural (AFM)** juste à gauche de l'encoche sur les neuf (9) **panneaux muraux (AHD)** en utilisant quatre (4) **vis (ADZ)** pour chacun.

• Sujetar un **canal de soporte mural (AFM)** justo a la izquierda de la muesca en los nueve (9) **paneles murales (AHD)** usando cuatro (4) **tornillos (ADZ)** para cada uno.



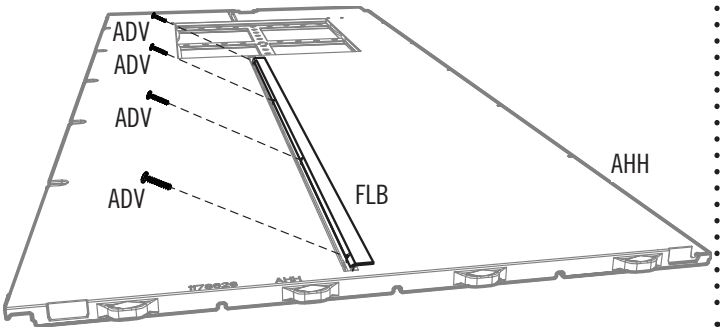


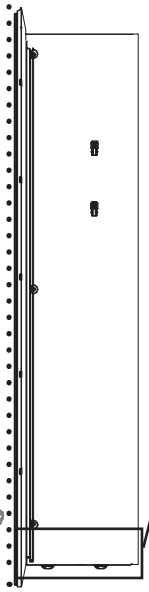
7.2

• Secure a **Wall Support Channel (FLB)** just to the left of the notch on the **Window Wall Panel (AHH)** using four (4) **Screws (ADV)** for each.

• Fixer un **canal de support mural (FLB)** juste à gauche de l'encoche sur **panneau murau à fenêtre (AHH)** en utilisant quatre (4) **vis (ADV)** pour chacun.

• Sujetar un **canal de soporte mural (FLB)** justo a la izquierda de la muesca en el **panel mural para ventana (AHH)** usando cuatro (4) **tornillos (ADV)** para cada uno.

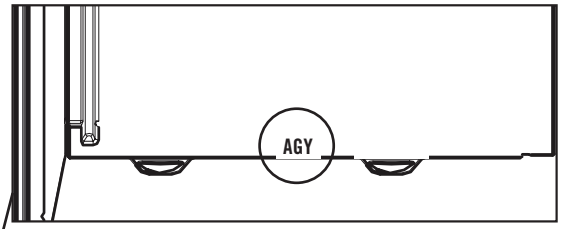




• The two front Corner Wall Panels have a three-letter ID, AGY and AGN, located near the top or bottom edge of each Panel.

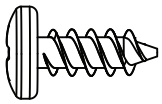
• Les deux panneaux muraux en coin avant possèdent un identifiant à trois lettres, AGY et AGN, placé près du bord supérieur ou inférieur du panneau.

• Los dos paneles murales de esquina delanteros tienen una identificación de tres letras, AGY y AGN, localizadas en el borde superior o inferior del panel.



▶ SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



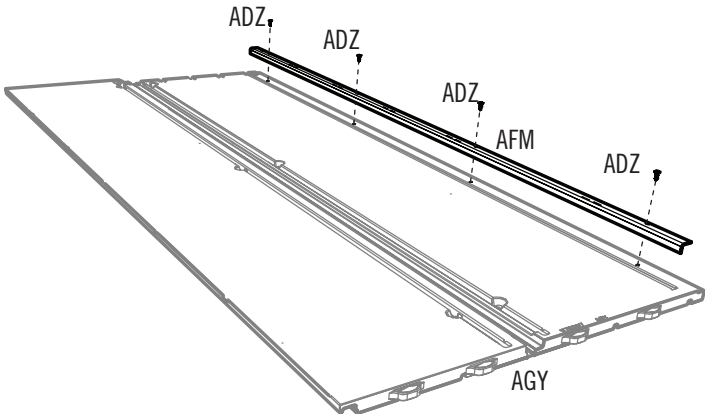
ADZ (x8)

7.3

• Secure a **Wall Support Channel (AFM)** to the **Corner Wall Panel (AGY)** using four (4) **Screws (ADZ)**. **The end with two holes goes at the top.**

• Fixer un **canal de support mural (AFM)** au **panneau mural en coin (AGY)** en utilisant quatre (4) **vis (ADZ). L'embout avec deux trous va sur le dessus.**

• Sujetar un **canal de soporte mural (AFM)** al **panel mural de esquina (AGY)** usando cuatro (4) **tornillos (ADZ)**. **El extremo con dos agujeros va a la parte superior.**

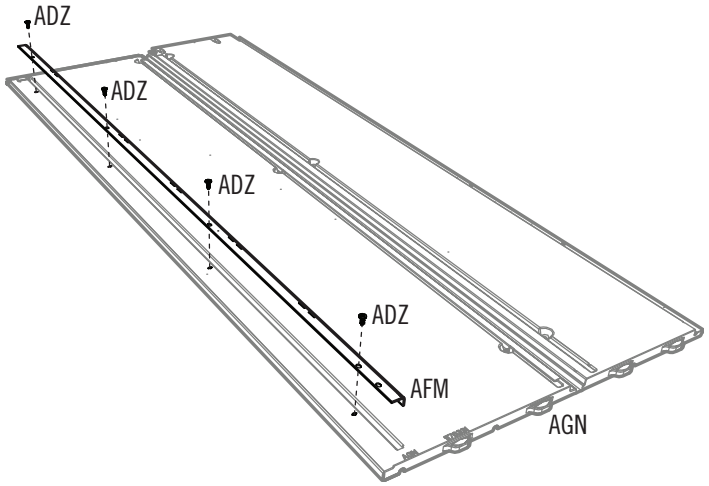


7.4

• Secure a **Wall Support Channel (AFM)** to the **Corner Wall Panel (AGN)** using four (4) **Screws (ADZ)**. **The end with two holes goes at the bottom.**

• Fixer le **canal de support mural (AFM)** au **panneau mural en coin (AGN)** en utilisant quatre (4) **vis (ADZ)**. **L'extrémité avec deux trous va sur le dessous.**

• Sujetar un **canal de soporte mural (AFM)** al **panel mural de esquina (AGN)** usando cuatro (4) **tornillos (ADZ)**. **El extremo con dos agujeros va en la parte inferior.**

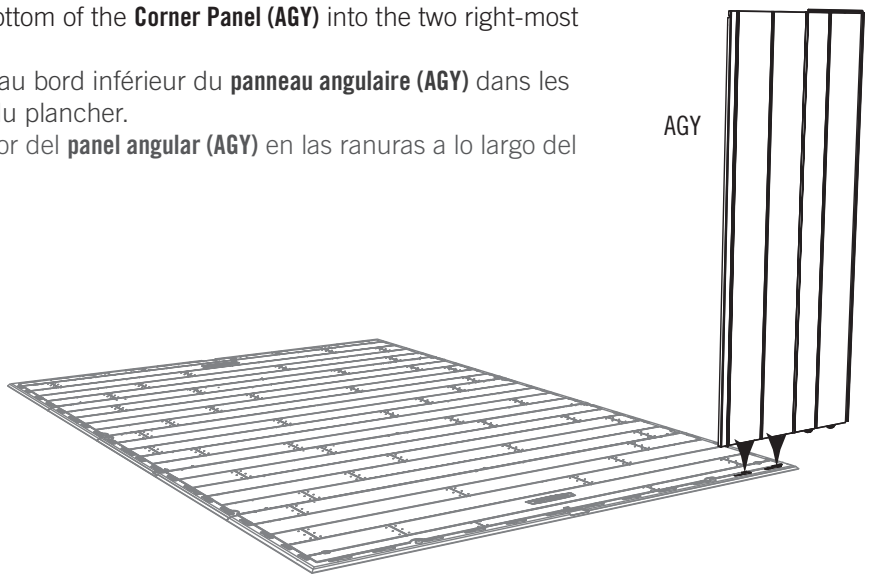


7.5

• Insert the two left-most tabs at the bottom of the **Corner Panel (AGY)** into the two right-most slots along the edge of the Floor.

• Insérer les deux languettes gauches au bord inférieur du **panneau angulaire (AGY)** dans les deux rainures droites le long du bord du plancher.

• Intsertar las lengüetas al borde inferior del **panel angular (AGY)** en las ranuras a lo largo del borde del piso.



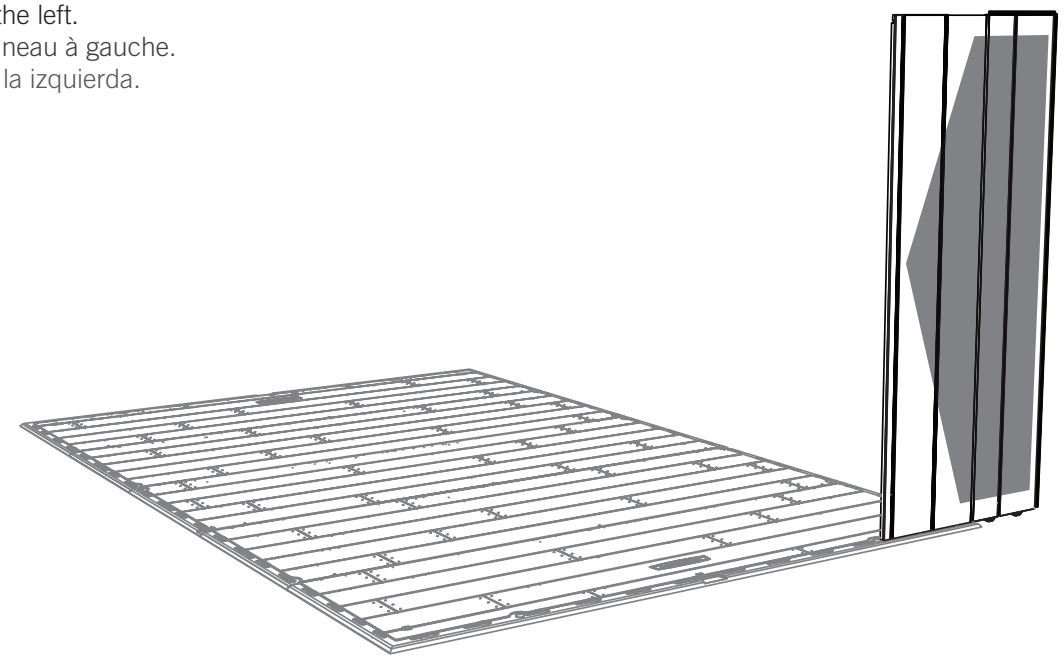
▶ SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

AIW (x1)

7.6

- Slide the Panel to the left.
- Faire glisser le panneau à gauche.
- Deslizar el panel a la izquierda.

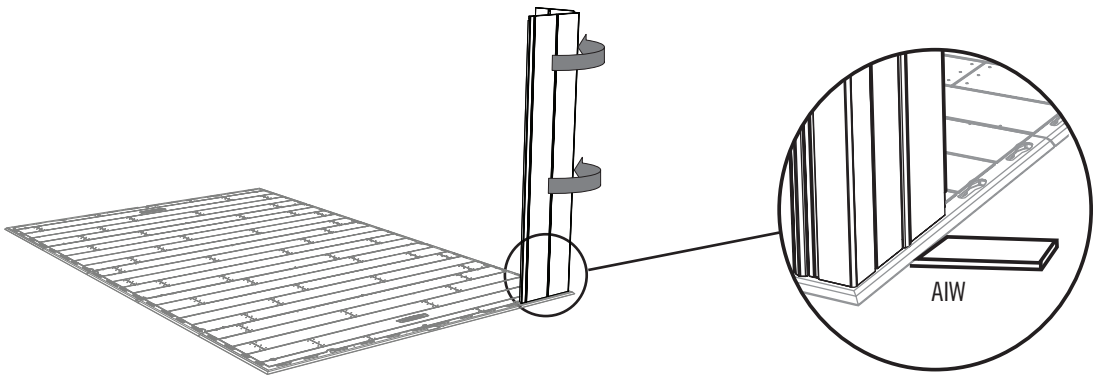


7.7

• Bend the Corner Panel, and pull down on Panel to insert the two remaining tabs. To help with insertion, place the **Wood Block (AIW)** under the Floor Panel directly under the tab being inserted. You should hear a “click” when the tab pops into place. **Repeat this step for the second tab.**

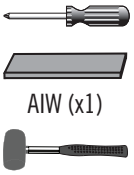
• Plier le panneau angulaire, et tirer pour insérer les deux languettes restantes. Pour aider avec le montage, mettre le **bloque en bois (AIW)** sous le panneau de plancher directement sous la languette à insérer. **Répéter ce processus pour la deuxième languette.**

• Doblar el panel angular, y tirar para abajo para introducir las dos lengüetas restantes. Para ayudar con el armado, deslizar el **bloque de madera (AIW)** debajo el panel de piso directamente debajo la lengüeta a insertar. Se escucha un«clic» cuando la lengüeta se sienta en su lugar. **Repetir este proceso para la segunda lengüeta.**

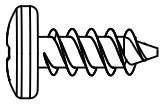


▶ SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



AIW (x1)



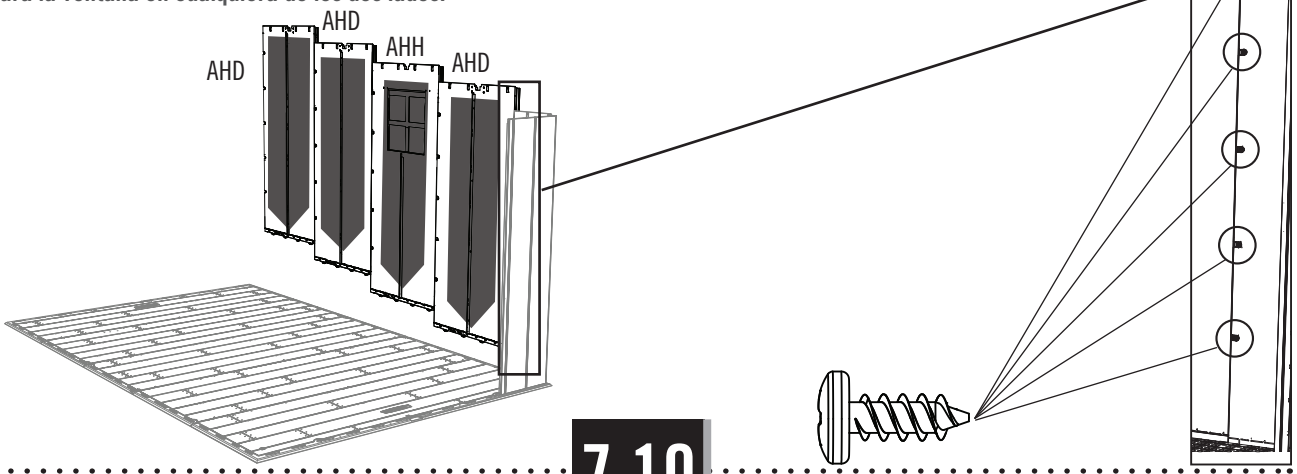
ADZ (x35)

7.8

• One at a time, insert the four tabs at the bottom of a **Wall Panel (AHD)** or **Window Wall Panel (AHH)** into the next four slots along the edge of the Floor. **The Window Wall Panel may be inserted on either side of the shed.**

• Un par un, insérer les quatre languettes au bord inférieur du **panneau mural (AHD)** ou **panneau mural pour la fenêtre (AHH)** dans les quatre rainures suivantes le long du bord du plancher. **Le panneau mural pour la fenêtre s'insère soit le côté droit soit le côté gauche.**

• Uno por uno, insertar las cuatro lengüetas al borde inferior del **panel mural (AHD)** o **panel mural para la ventana (AHH)** en las cuatro ranuras siguientes a lo largo del borde del piso. **Se pueden insertar el panel mural para la ventana en cualquiera de los dos lados.**

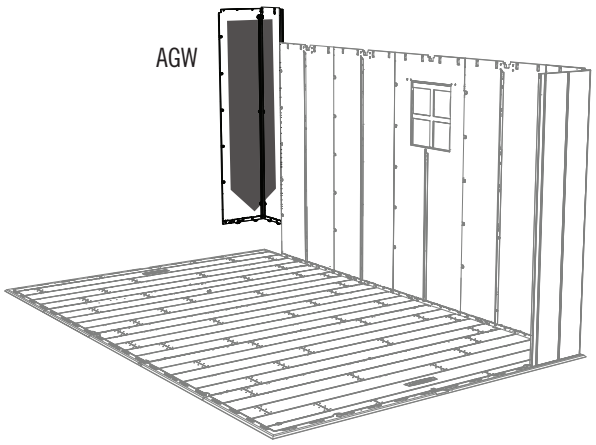


7.9

• Insert this **Corner Wall Panel (AGW)** in the same way as the previous one.

• Insérer le **panneau angulaire (AGW)** de la même manière que le panneau angulaire précédent.

• Insertar este **panel angular (AGW)** de la misma manera que el panel angular anterior.

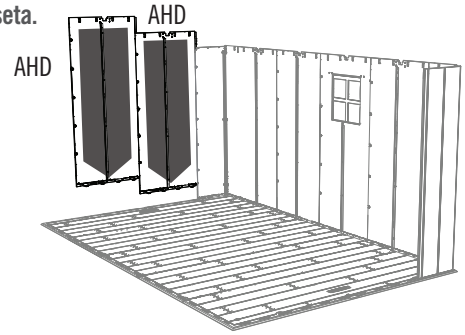


7.10

• Insert these **Wall Panels (AHD)** in the same way as the previous ones. **Do not place Window Wall Panels along the rear of the the shed.**

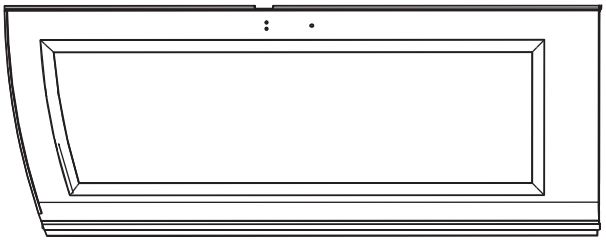
• Insérer ces **panneaux muraux (AHD)** de la même manière que les panneaux précédents. **Ne pas insérer de panneaux muraux pour la fenêtre le long de bord arrière de l'abri.**

• Insertar estos **paneles murales (AHD)** de la misma manera que los paneles anteriores. **No insertar los paneles murales para la ventana a lo largo del borde trasero de la caseta.**

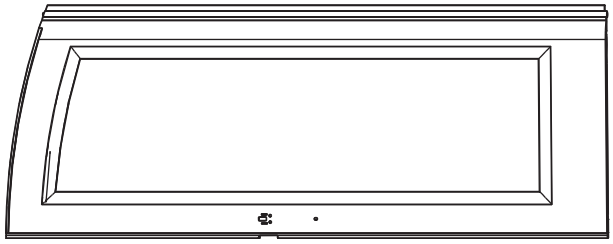


PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

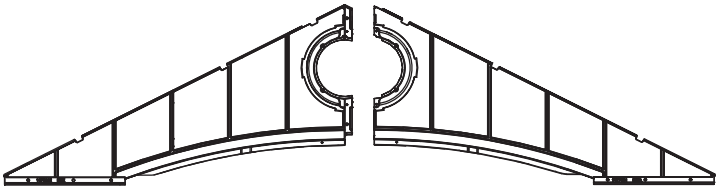
CONTENTS OF BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE 1 / CONTENIDO DE LA CAJA 1



BDJ (x1)

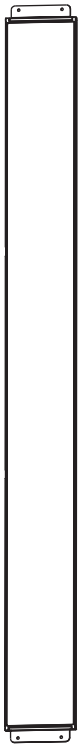


BDK (x1)

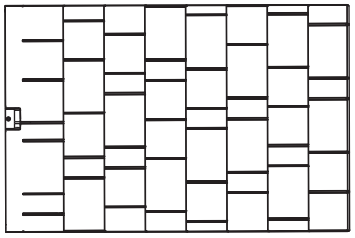


EVZ (x1)

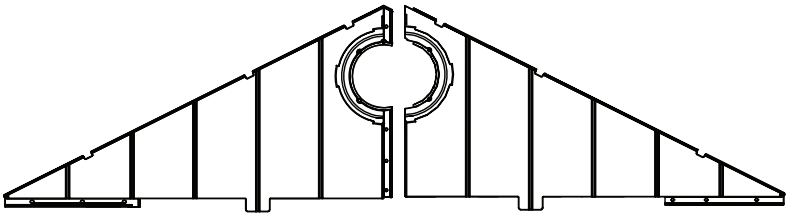
EWA (x1)



AFV (x1)

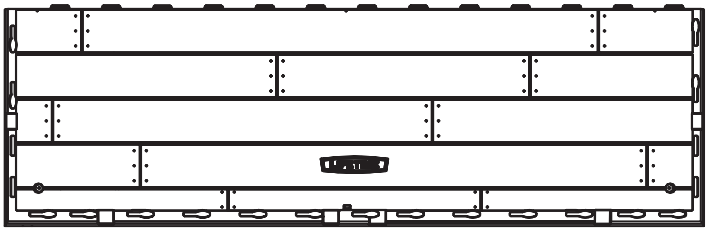


AGQ (x10)

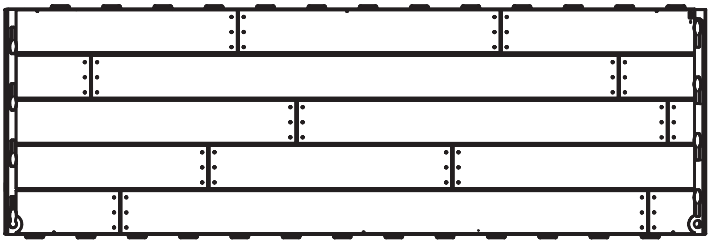


AGI (x1)

AGH (x1)



CUW (x2)



CUD (x3)

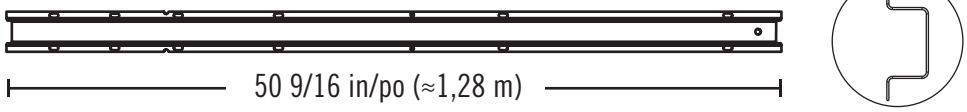
Remove this section for quick reference / Enlever cette section pour référence rapide / Retirar esta sección para referencia rápida

PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

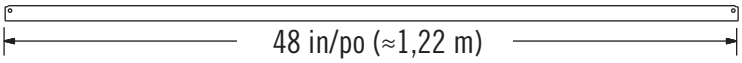
Remove this section for quick reference / Enlever cette section pour référence rapide / Reitirar esta sección para referencia rápida

CONTENTS OF BOX 1 / CONTENU DE LA BOÎTE 1 / CONTENIDO DE LA CAJA 1

CONTENTS METAL KIT 1 / CONTENU DU KIT DE PIÈCES EN MÉTAL 1 / CONTENIDO DEL KIT DE PIEZAS DE METAL 1

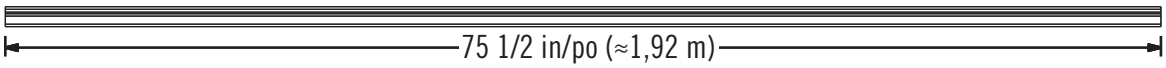


DSR (x8)

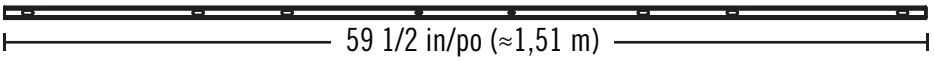


AFG (x4)

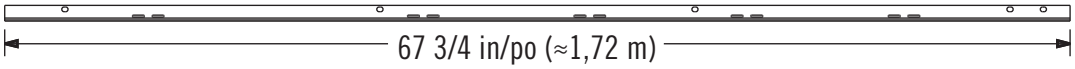
CONTENTS METAL KIT 2 / CONTENU DU KIT DE PIÈCES EN MÉTAL 2 / CONTENIDO DEL KIT DE PIEZAS DE METAL 2



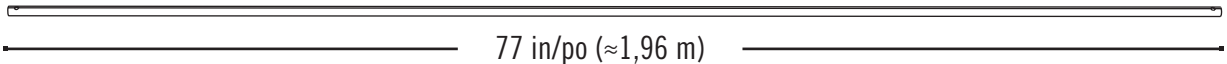
AFC (x2)



EYS (x1)

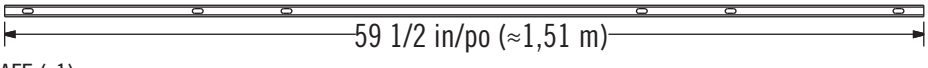


AFM (x11)



CRD (x2)

FLB (x1)

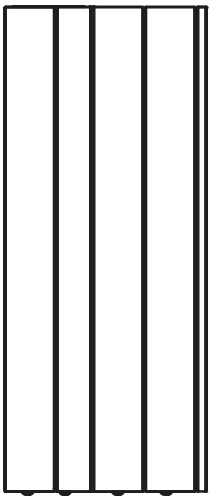


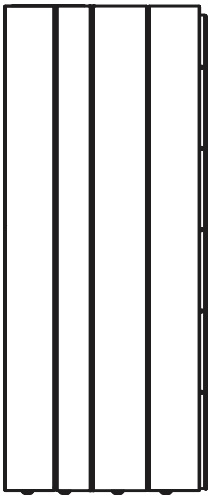
AFE (x1)

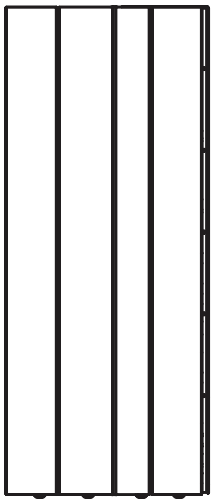
PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

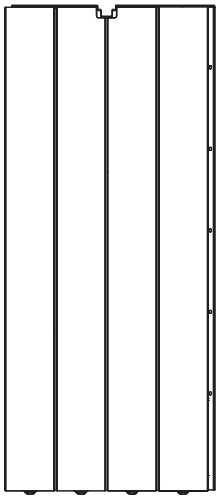
CONTENTS OF BOX 2 / CONTENIDO DE LA CAJA 2 / CONTENU DE LA BOÎTE 2

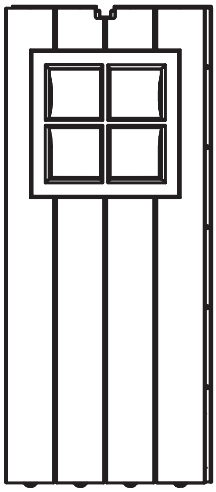
AGY (x1)

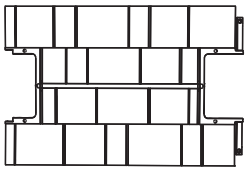

AGN (x1)


AGW (x1)


AGL (x1)

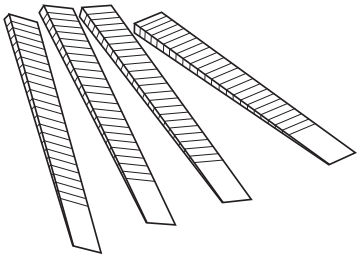

AHD (x9)

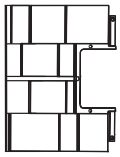

AHH (x1)

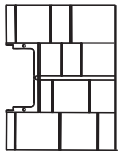

AFY (117) (x4)

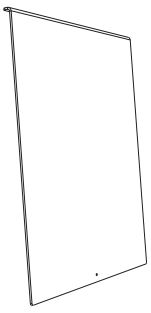
CONTENTS OF SMALL PARTS BOX / CONTENIDO DE LA CAJA DE PIEZAS PEQUEÑAS / CONTENU DE LA BOÎTE DE PETITES PIÈCES

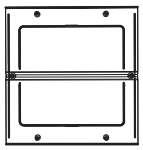
AIW (x1)


AIX (x4)


AGG (115) (x1)


AFW (116) (x1)


AHE (x1)


AHC (x5)

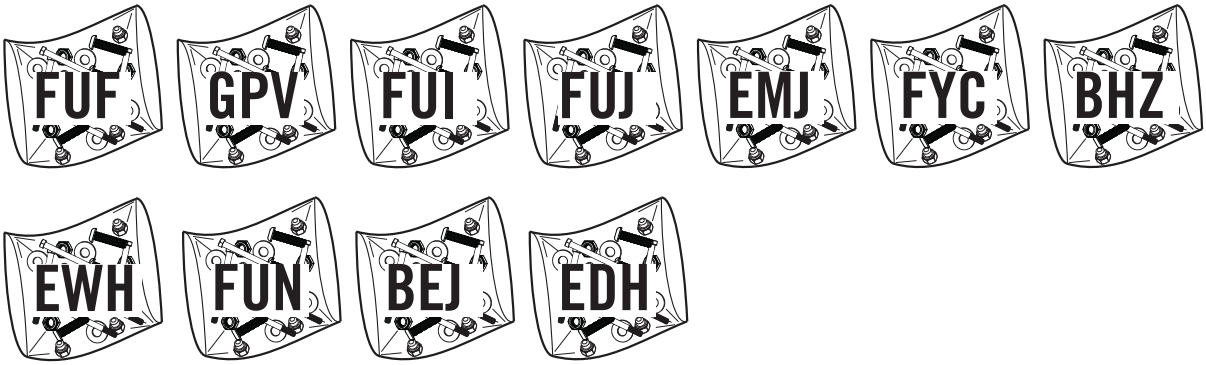
AFL (x10)

Remove this section for quick reference / Enlever cette section pour référence rapide / Retirar esta sección para referencia rápida

PARTS IDENTIFIER / IDENTIFICATEUR DE PIÈCES / IDENTIFICADOR DE PIEZAS

CONTENTS OF BOX 2 / CONTENU DE LA BOÎTE 2 / CONTENIDO DE LA CAJA 2

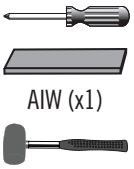
HARDWARE BAGS / SACS DE QUINCAILLERIE / BOLSAS DE HERRAJE



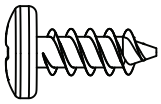
Remove this section for quick reference / Enlever cette section pour référence rapide / Reitirar esta sección para referencia rápida

▶ SECTION 7 (CONTINUED) / SECTION 7 (SUITE) / SECCIÓN 7 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



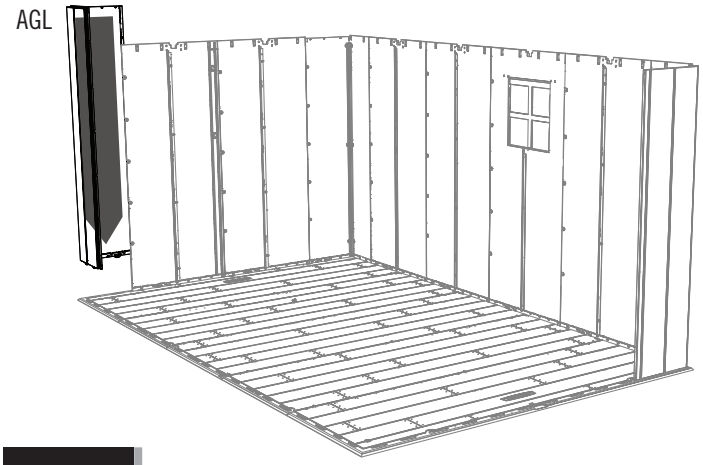
AIW (x1)



ADZ (x30)

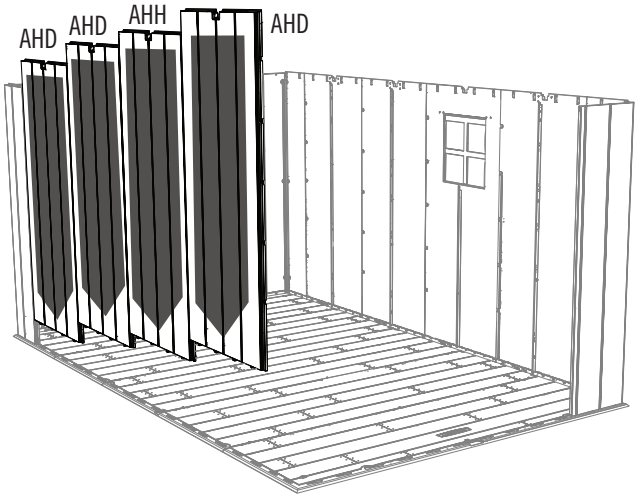
7.11

• Insert this **Corner Wall Panel (AGL)** in the same way as the previous one.
• Insérer le **panneau angulaire (AGL)** de la même manière que le panneau angulaire précédent.
• Insertar este **panel angular (AGL)** de la misma manera que el panel angular anterior.



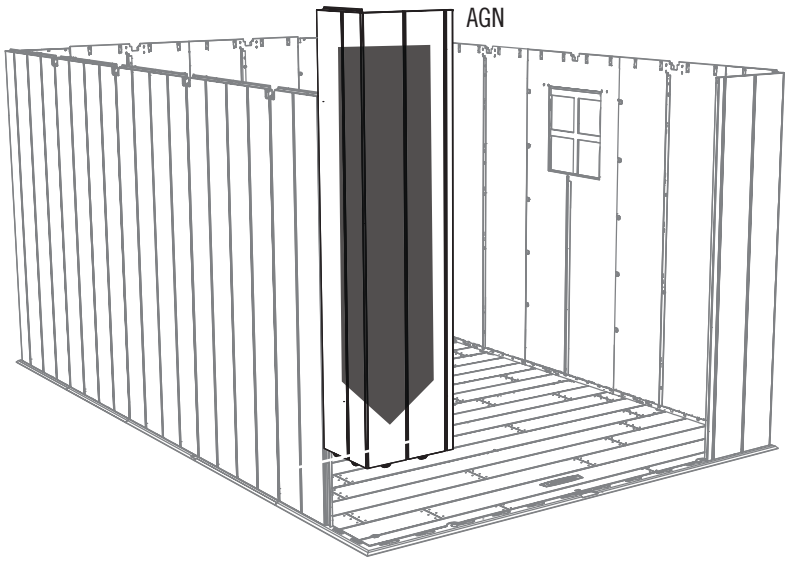
7.12

• Insert these Wall Panels in the same way as the previous ones.
• Insérer ces panneaux muraux dans la même manière que les panneaux précédents.
• Insertar estos paneles murales en la misma manera que los paneles anteriores.



7.13

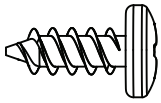
• Insert this **Corner Wall Panel (AGN)** in the same way as the previous one.
• Insérer le **panneau angulaire (AGN)** de la même manière que le panneau angulaire précédent.
• Insertar este **panel angular (AGN)** de la misma manera que el panel angular anterior.



8 SHELVING INSTALLATION / INSTALLATION DU RAYONNAGE / INSTALACIÓN DE LA ESTANTERÍA

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



ADZ (x14)

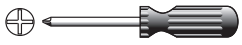
AIY (x2)

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico

AFV (x1)

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



▶ SECTION 8 (CONTINUED) / SECTION 8 (SUITE) / SECCIÓN 8 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

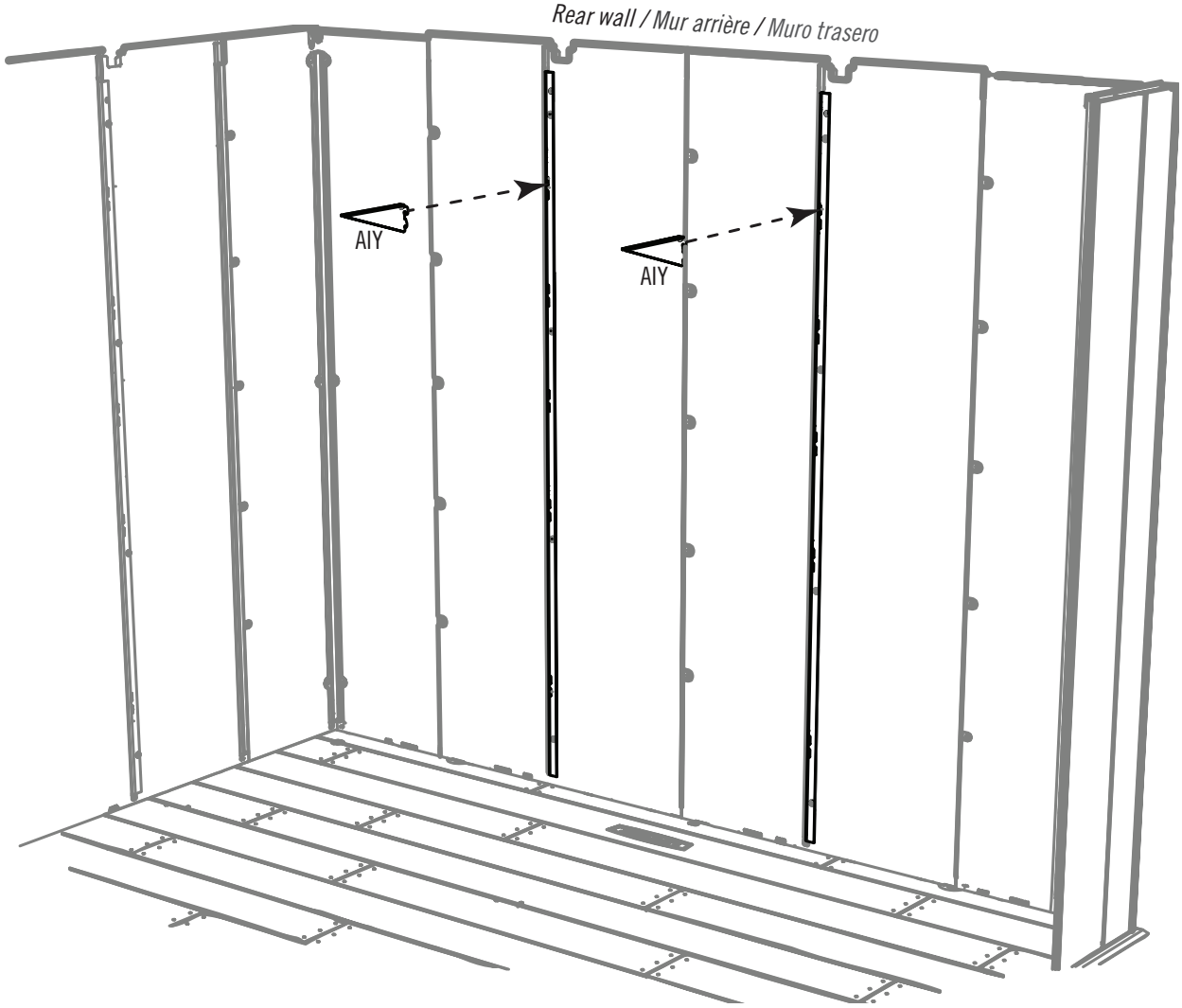
AIY (x2)

8.1

• Insert the **shelf brackets (AIY)** into the slots in the wall support channels. **The brackets must be at the same height and on the rear Wall.**

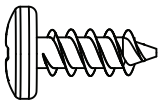
• Insérer les **supports d'étagère (AIY)** dans les fentes des canaux de support muraux. **Les supports d'étagère doivent être à la même hauteur et sur le mur arrière.**

• Insertar las **escuadras (AIY)** dentro de las ranuras en los canales de soporte murales. **Las escuadras deben estar a la misma altura y en el muro trasero.**



▶ SECTION 8 (CONTINUED) / SECTION 8 (SUITE) / SECCIÓN 8 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



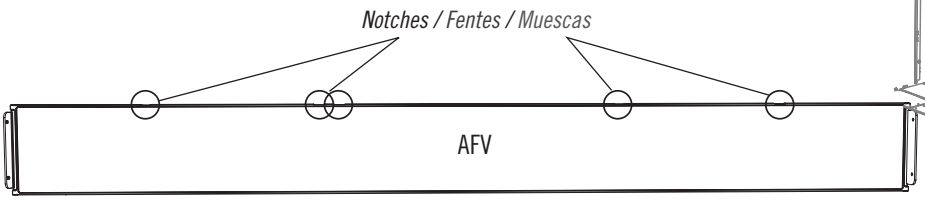
ADZ (x6)

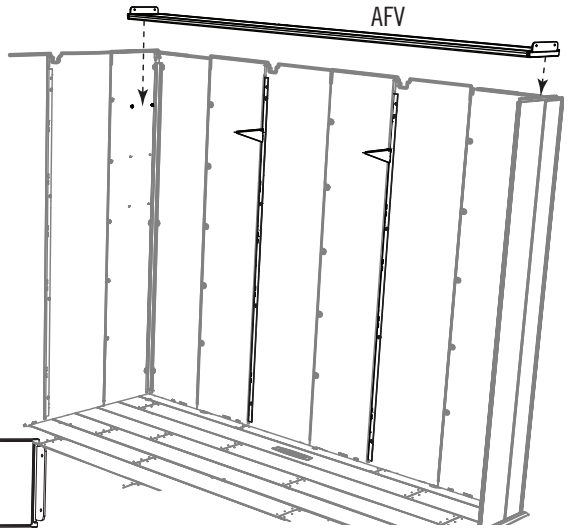
8.2

• Fold the flaps on the ends of the **shelf (AFV)** up, and set the shelf onto the brackets. **The notches along the long edge should be against the rear wall.**

• Plier les volets sur les extrémités de l'**étagère (AFV)** vers le haut, et placer la tablette sur les supports. **Les fentes le long de la grande extrémité devraient être contre le mur arrière.**

• Doblar las aletas del **estante (AFV)** hacia arriba, y colocar el estante en las escuadras. **Las muescas a lo largo del borde largo debe quedarse contra el muro trasero.**



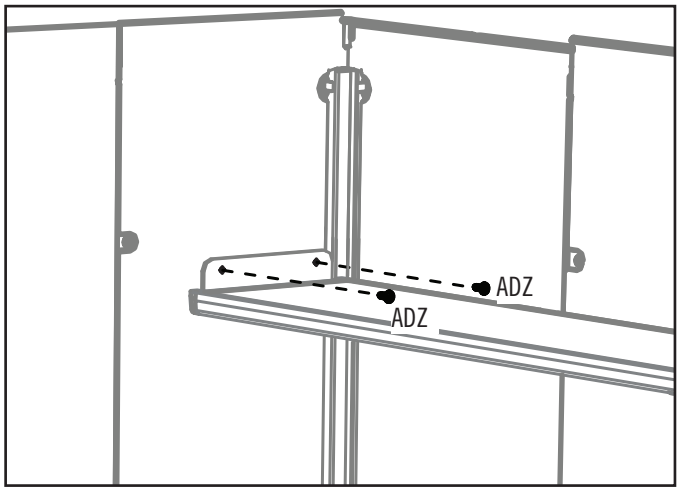


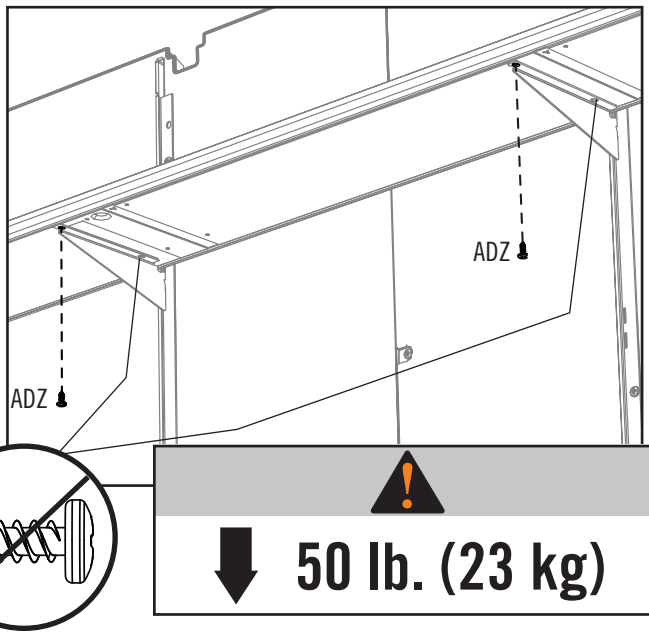
8.3

• Attach the **shelf (AFV)** to the corner wall panels and shelf brackets using six (6) **screws (ADZ)**.

• Attacher l'**étagère (AFV)** vers les panneaux muraux angulaires et les équerres en utilisant six (6) **vis (ADZ)**.

• Sujetar el **estante (AFV)** a los paneles murales de esquina y las escuadras usando seis (6) **tornillos (ADZ)**.

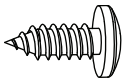




9 DOOR & ENTRY GABLE INSTALLATION / INSTALLATION DU TOIT À PIGNON ET DES PORTES / INSTALACIÓN DE LA FACHADA DE ENTRADA Y LAS PUERTAS

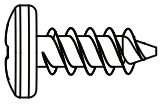
HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Bolsa de herraje / Sac de quincaillerie

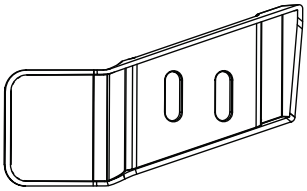


ADX (x4)

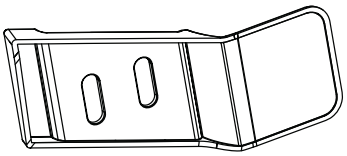
AHP (x2)



ADZ (x6)



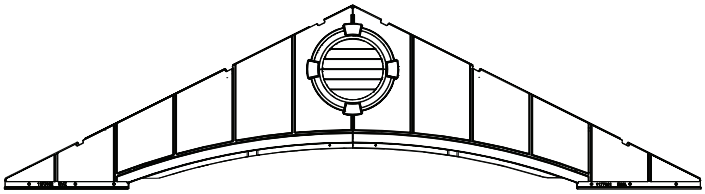
AIM (x1)



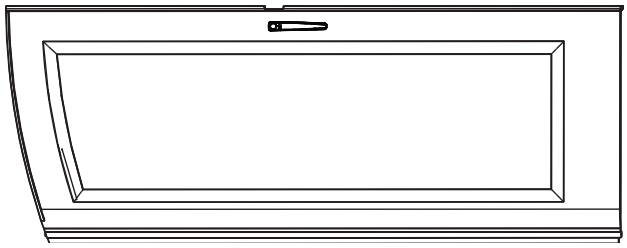
AIC (x1)

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

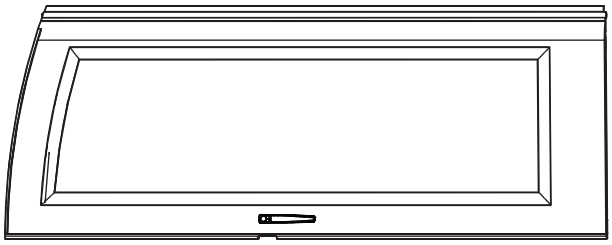
Plastic Parts / Piezas de plástico / Pièces en plastique



(x1)

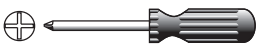


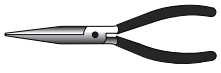
(x1)



(x1)

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO





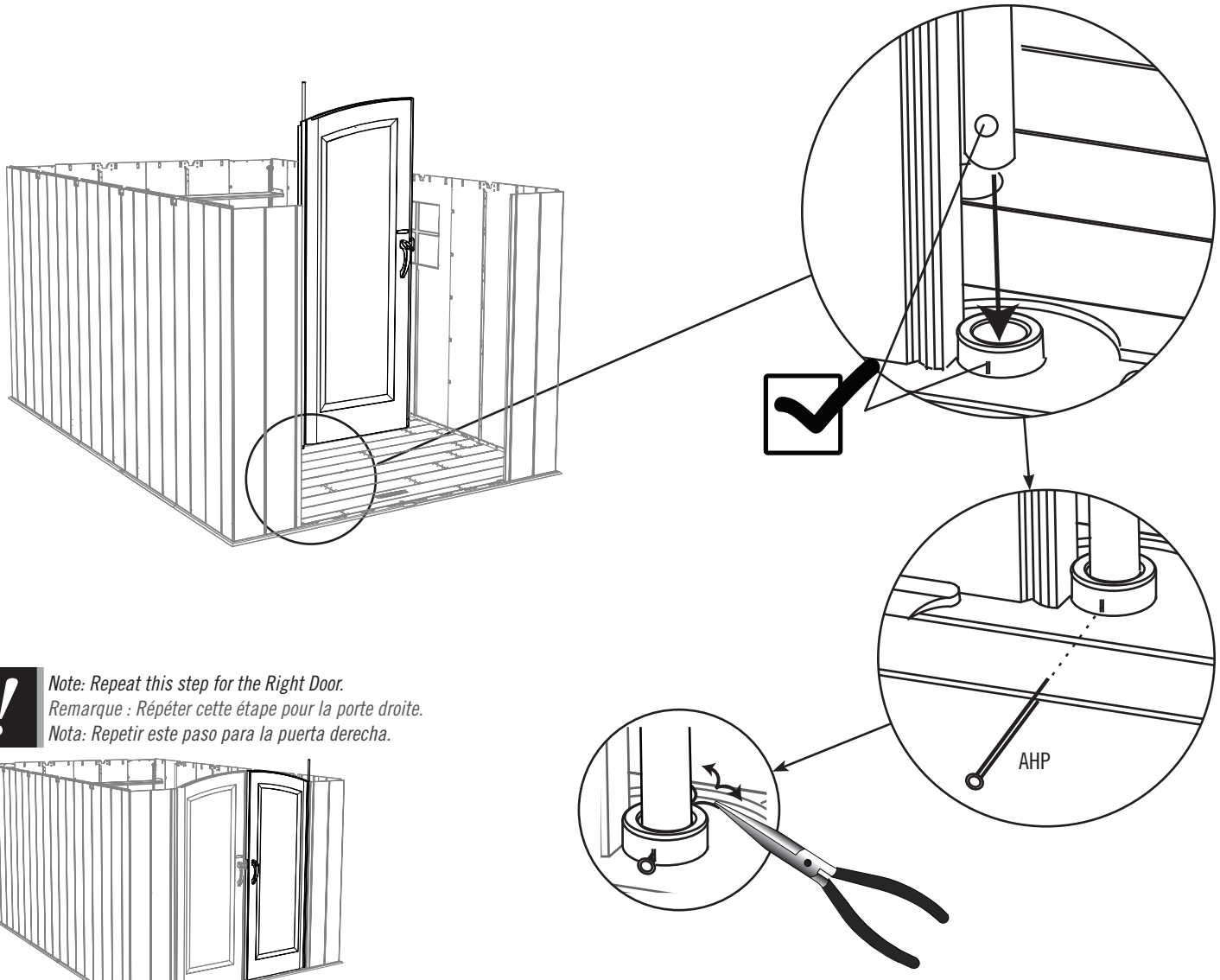
▶ SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

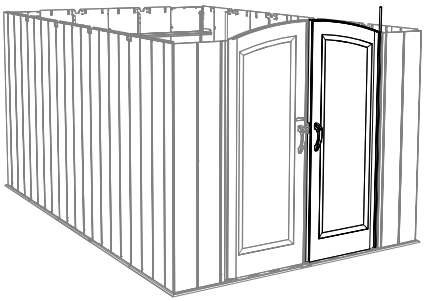
AHP (x2)

9.1

• Pull the Hinge Tube down out of the Door about six inches. Align the hole at the bottom of the Hinge Tube with the slit in the Bushing, and insert the Tube. Insert a **Cotter Pin (AHP)** and bend the ends.
• Tirer le tube d'articulation à peu près quinze centimètres du bord inférieur de la porte. Aligner le trou dans la partie inférieure du tube avec la fente dans la bague, et insérer le tube. Insérer une **clavette (AHP)**, et plier les extrémités.
• Extender el tubo de articulación unos qunice centimetros del borde inferior de la puerta. Alinear el agujero en la parte inferior del tubo con la rendija en el casquillo, e insertar el tubo. Insertar una **Clavija (AHP)** y doble los extremos.

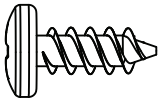


Note: Repeat this step for the Right Door.
Remarque : Répéter cette étape pour la porte droite.
Nota: Repetir este paso para la puerta derecha.



▶ SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

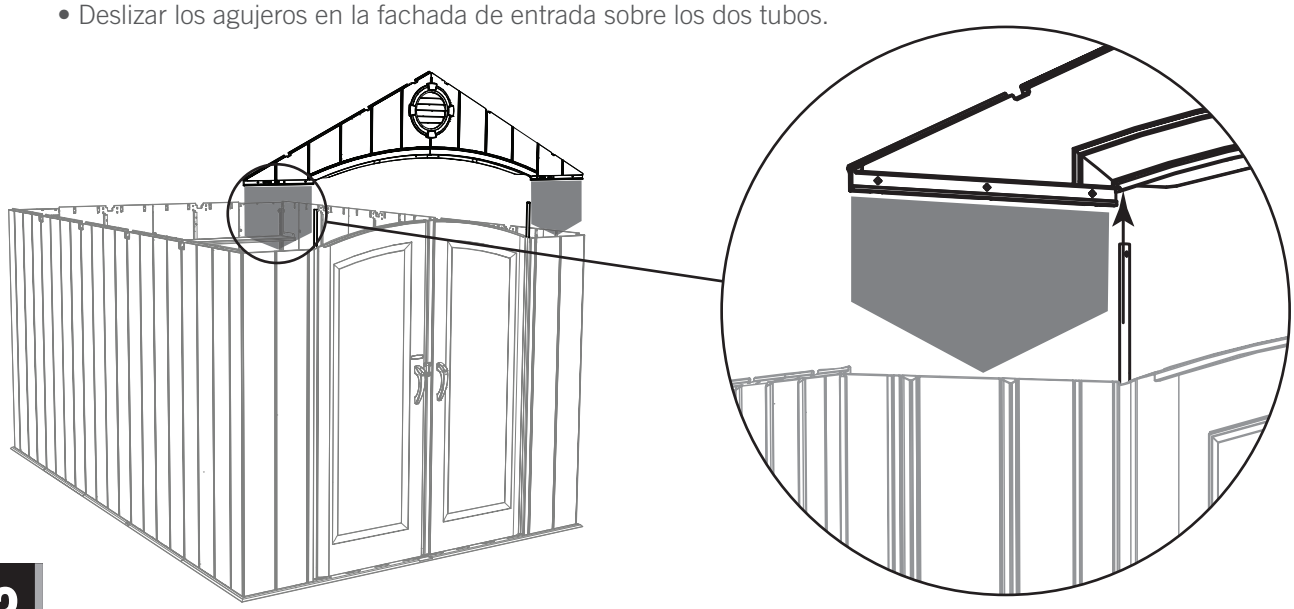
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x6)

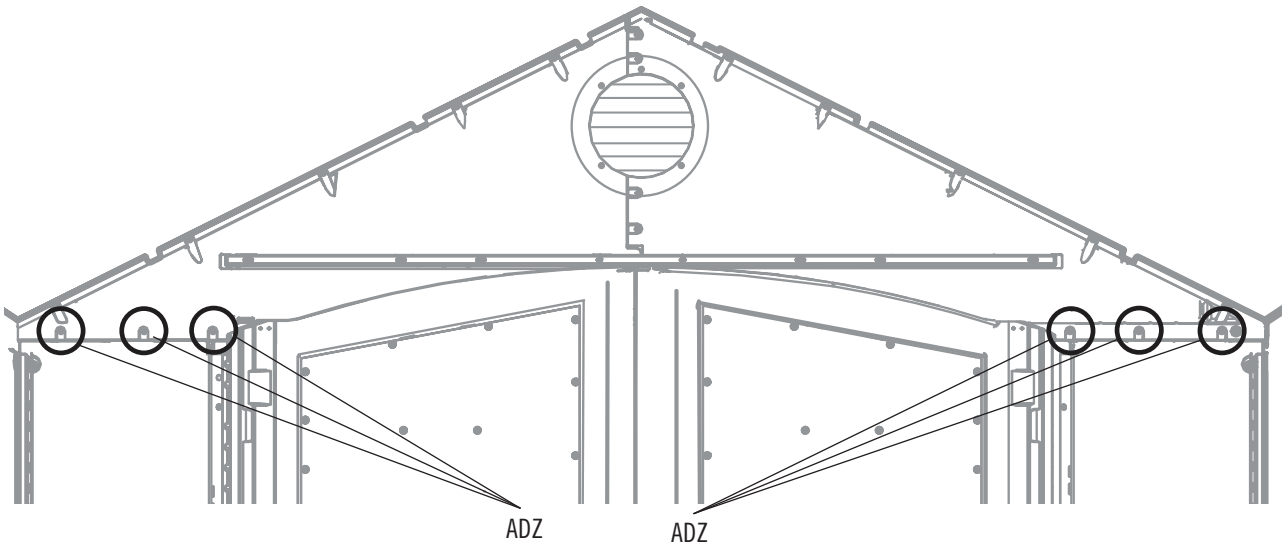
9.2

- Slide the holes in the Entry Gable down over the two Hinge Tubes.
- Faire glisser les trous dans le toit à pignon d'entrée sur les deux tubes.
- Deslizar los agujeros en la fachada de entrada sobre los dos tubos.



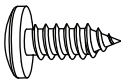
9.3

- Secure the Entry Gable to the Shed using six (6) **Screws (ADZ)**.
- Attacher le toit à pignon d'entrée à l'abri à l'aide de six (6) **vis (ADZ)**.
- Sujetar la Fachada de entrada a la caseta usando seis (6) **tornillos (ADZ)**.

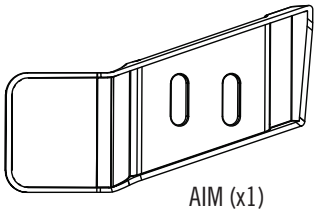


▶ SECTION 9 (CONTINUED) / SECTION 9 (SUITE) / SECCIÓN 9 (CONTINUACIÓN)

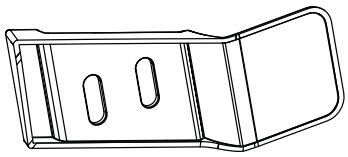
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADX (x4)



AIM (x1)



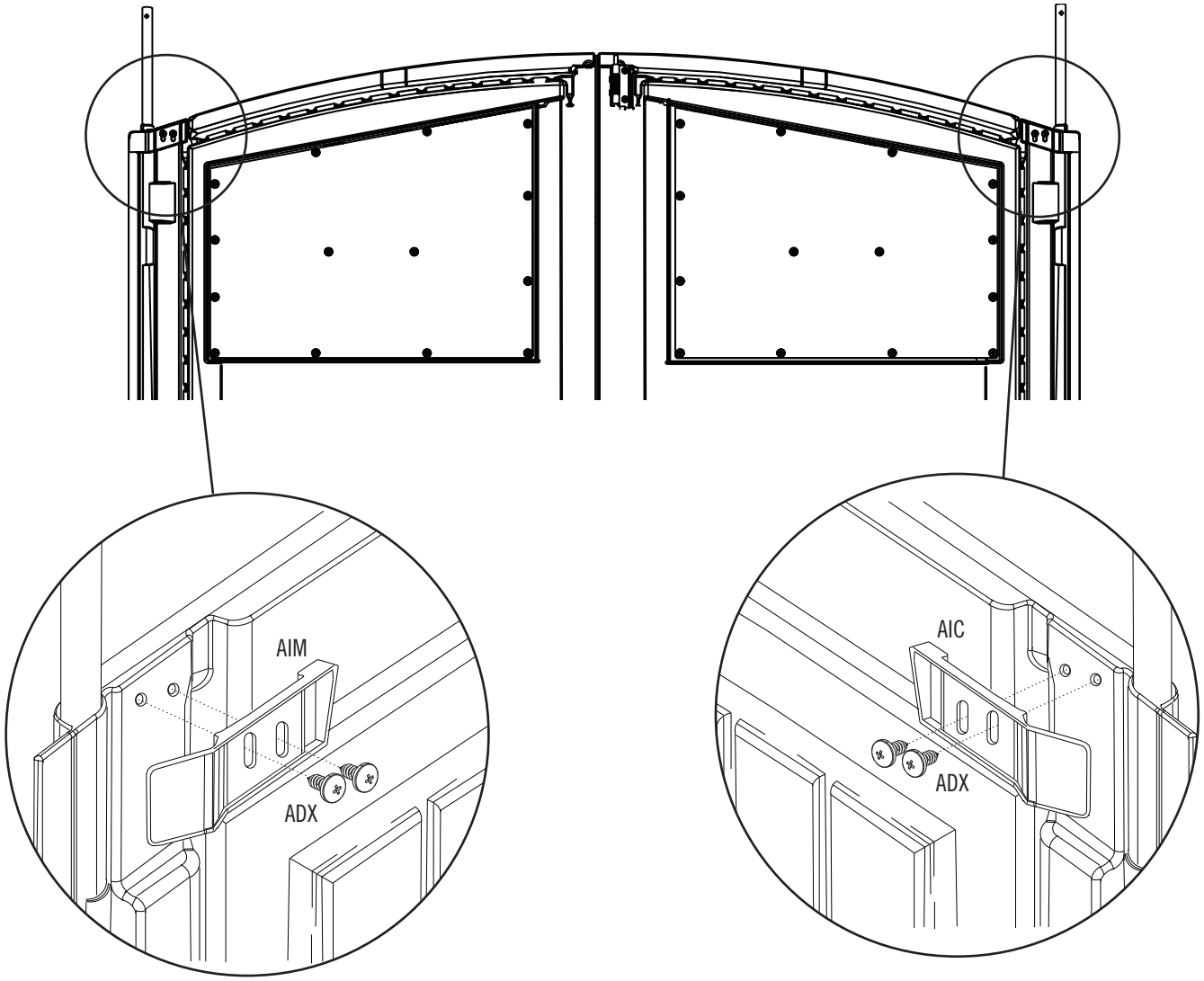
AIC (x1)

9.4

• Attach the **Left (AIC)** and **Right (AIM) Gap Flaps** to the corners of the Doors using the hardware included. **These Flaps simply serve to block out light. Adjust the Flaps up or down as necessary.**

• Attacher les **rabats gauche (AIC)** et **droit (AIM)** aux portes à l'aide de la quincaillerie incluse. **Ces rabats ne servent que pour empêcher la lumière d'entrer. Régler les rabats vers le haut ou vers le bas si nécessaire.**

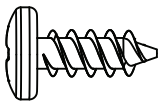
• Sujetar las **tapas de las puertas izquierda (AIC)** y **derecha (AIM)** a las puertas usando el herraje incluido. **Estas tapas sirven sólo para tapar la luz. Ajustar las tapas para arriba o para abajo si es necesario.**



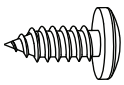
10 ROOF ASSEMBLY / MONTAGE DU TOIT / ENSAMBLE DEL TEJADO

HARDWARE REQUIRED / HERRAJE REQUERIDO / QUINCAILLERIE REQUISE

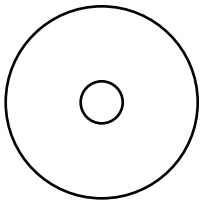
Hardware Bag / Bolsa de herraje / Sac de quincaillerie



ADZ (x152)



ADX (x30)

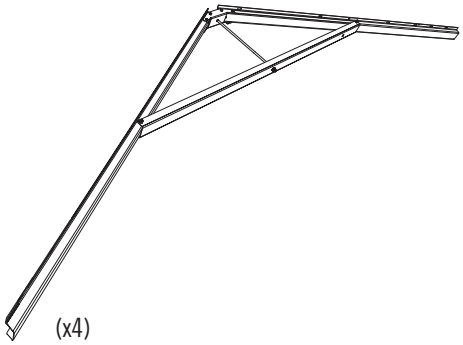


AED (x30)

PARTS REQUIRED / PIEZAS REQUERIDAS / PIÈCES REQUISES

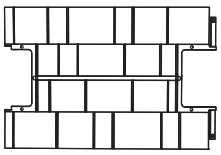
Metal Parts / Piezas de metal / Pièces en métal

AFL (x10)

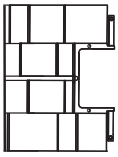


(x4)

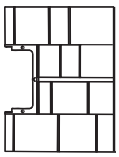
Plastic Parts / Piezas de plástico / Pièces en plastique



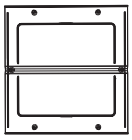
AFY (117) (x4)



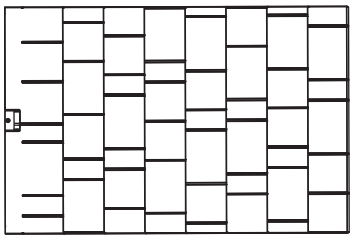
AGG (115) (x1)



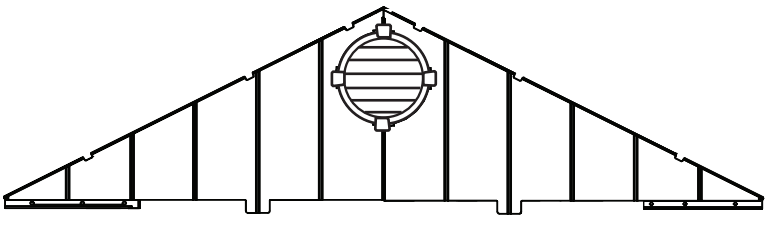
AFW (116) (x1)



AHC (x5)

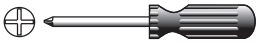


AGQ (x10)



(x1)

TOOLS REQUIRED / INSTRUMENTAL REQUERIDO / OUTILS REQUIS



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

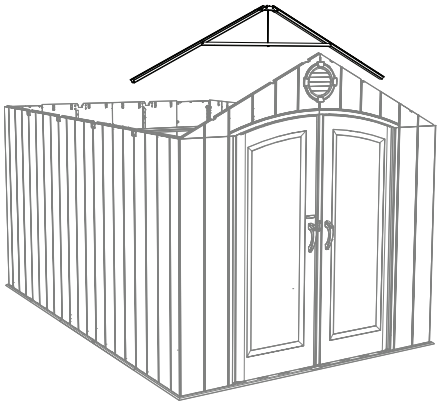
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

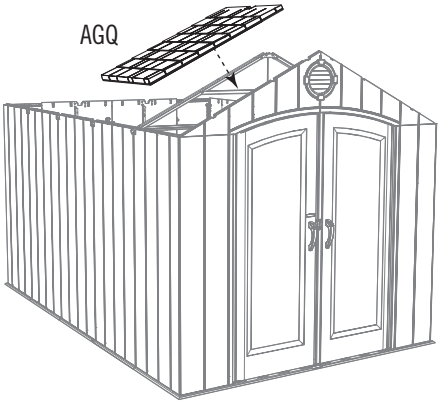
10.1

• Set a Truss Assembly into the notches on the first two opposite Wall Panels. Set a **Roof Panel (AGQ)** onto the Gable, Wall Panel, and Truss Assembly.

• Mettre une ferme dans les encoches des premiers deux panneaux muraux opposés. Mettre un **panneaux de toit (AGQ)** sur le pignon, panneau mural, et la ferme.

• Colocar una cercha dentro de las muescas de los primeros dos paneles de pared opuestos. Colocar un **panel de tejado (AGQ)** sobre la fachada de entrada, panel mural, y la cercha.



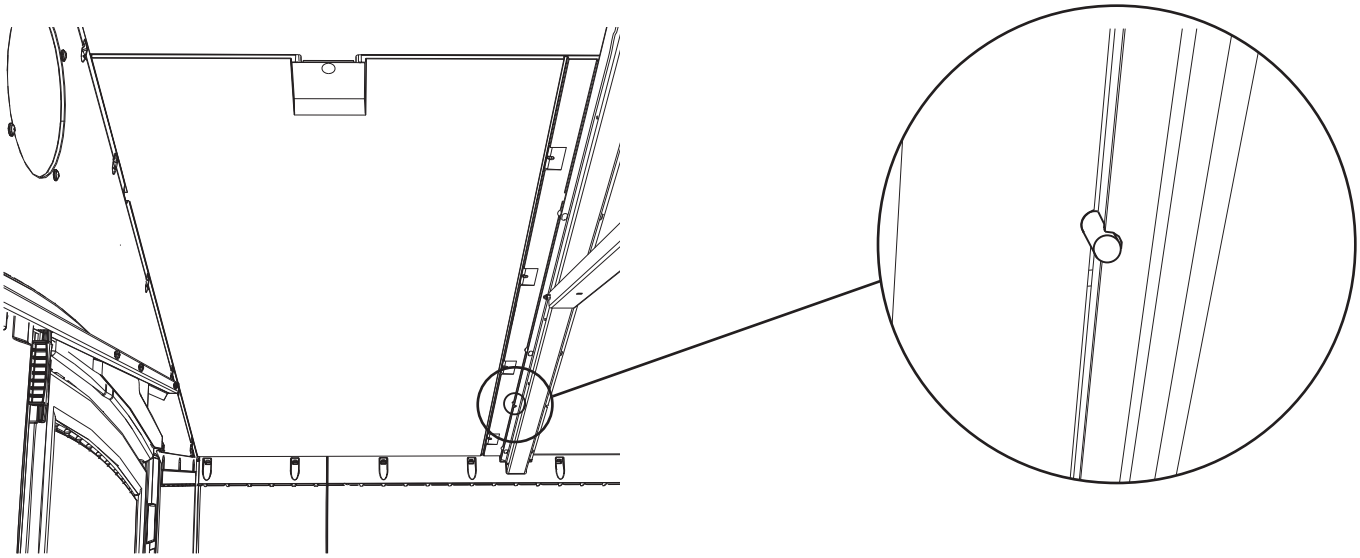


10.2

• The groove at the bottom of the Roof Panel sets over the top of the Wall Panel. Ensure the alignment nub fits into the notch in the Truss.

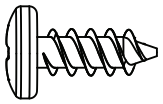
• Mettre la rainure au bord inférieur du panneau de toit sur la partie supérieure du panneau mural. Mettre la petite bosse d'alignement dans l'encoche de la ferme.

• Colocar la ranura a lo largo del borde inferior del panel de tejado sobre la parte superior del panel de pared. Encajar el bulto de alineamiento en la muesca en la cercha.



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



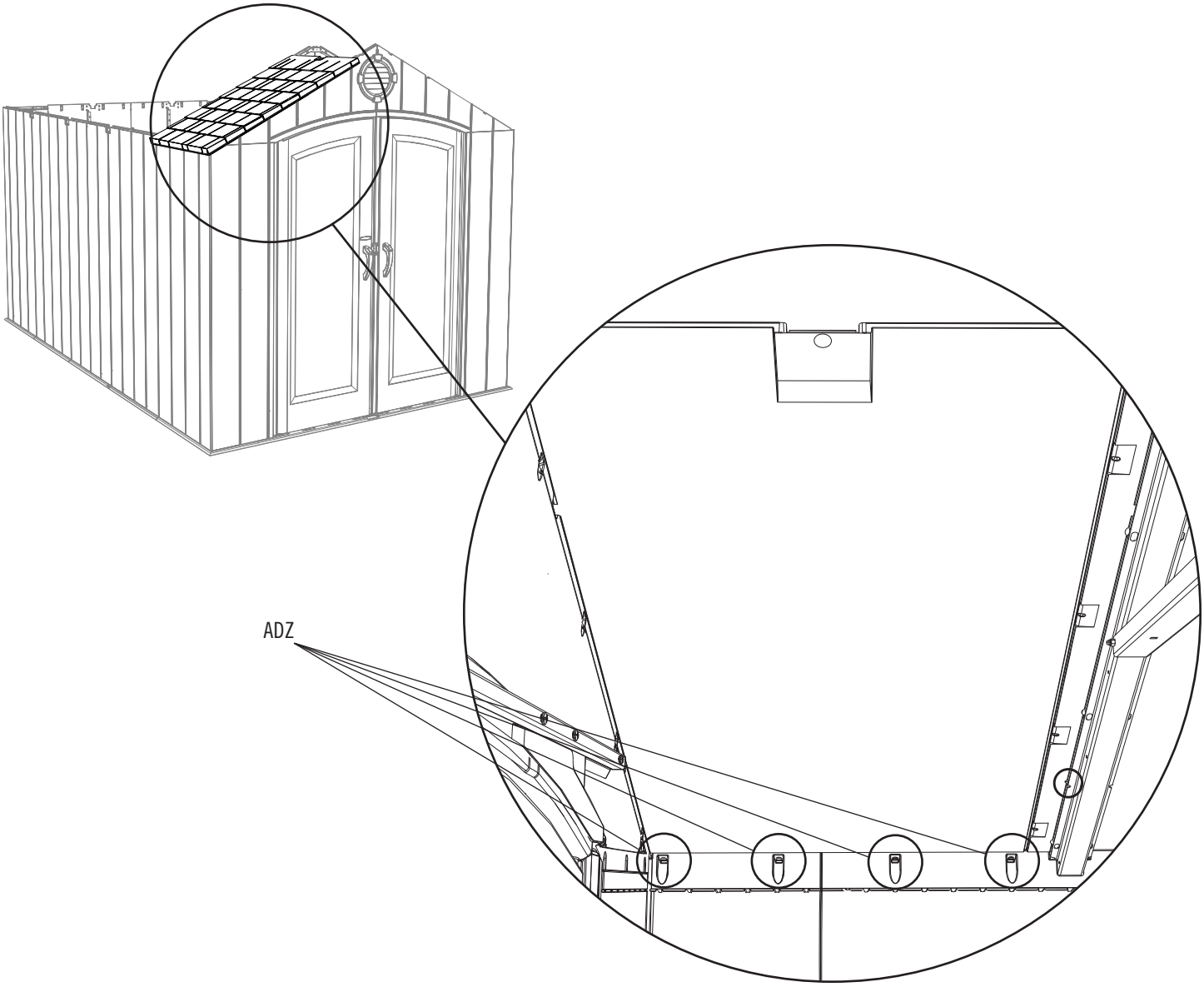
ADZ (x4)

10.3

• Align the four holes in the Wall Panel with those at the bottom of the Roof Panel, and insert four (4) **Screws (ADZ)** to secure the Panel in place.

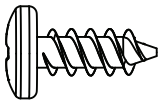
• Aligner les quatre trous dans le panneau mural avec ceux au bord inférieur du panneau de toit, et insérer quatre (4) **vis (ADZ)** pour attacher le panneau en place.

• Alinear los cuatro agujeros en el panel de pared con los al borde inferior del panel de tejado, e insertar cuatro (4) **tornillos (ADZ)** para sujetarlo en su lugar.



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



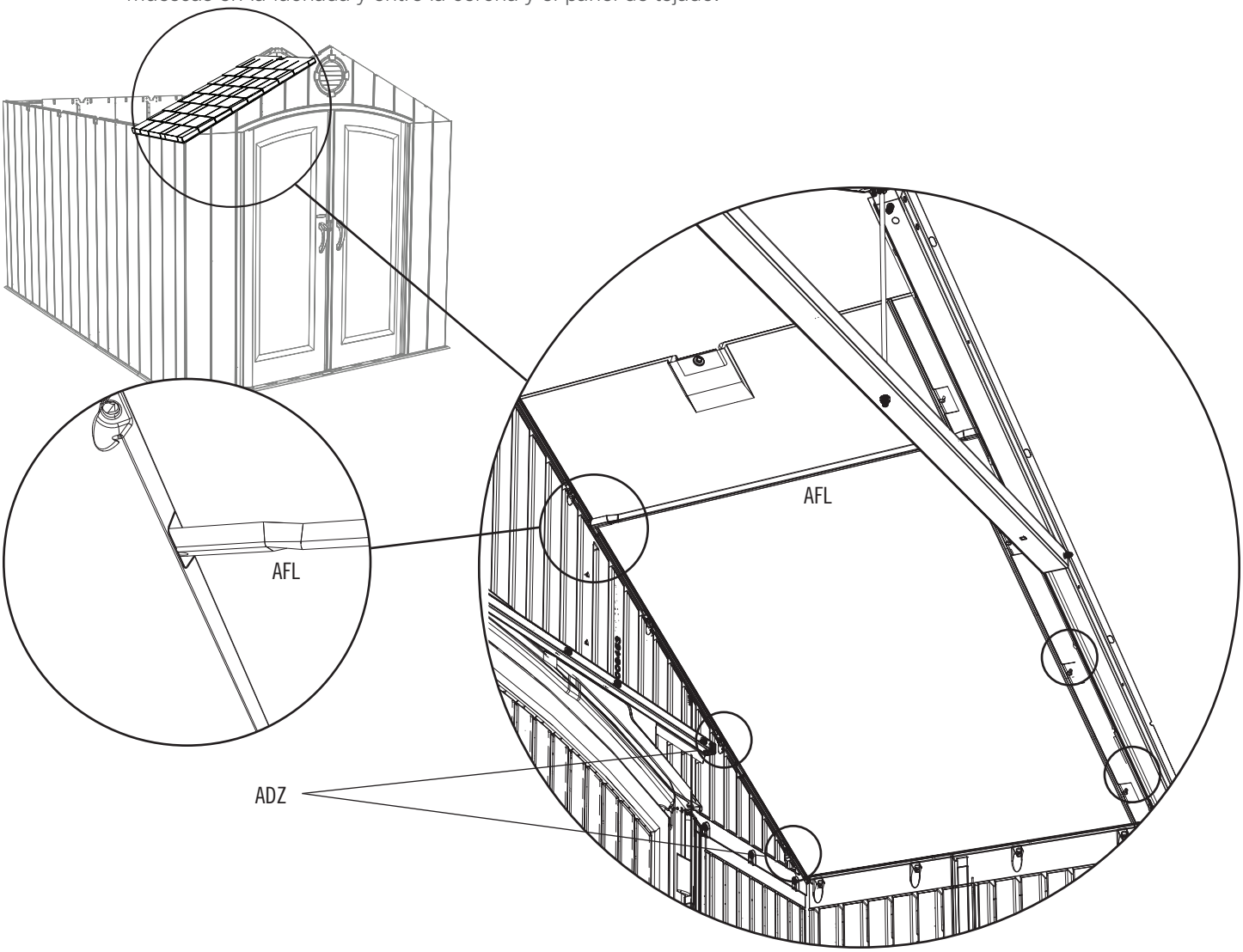
ADZ (x4)

10.4

• Insert four more **Screws (ADZ)**, two through the Gable and into the Roof Panel at the locations indicated and two through the truss and into the roof panel at the locations indicated. Insert the **Roof Support (AFL)** into the notches in the Gable and between the Truss and the Roof Panel.

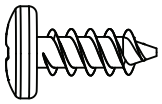
• Insérer quatre **vis (ADZ)** de plus, deux à travers le pignon et dans le panneau de toit aux endroits indiqués et deux à travers la ferme et dans le panneau de toit aux endroits indiqués. Puis, mettre le **support de toit (AFL)** dans les encoches dans le pignon et entre le panneau de toit et la ferme.

• Insertar cuatro **tornillos (ADZ)** más, dos por la fachada y dentro del panel de tejado a las ubicaciones indicadas y dos por la cercha y dentro del panel de tejado a las ubicaciones indicadas. Insertar el **soporte de tejado (AFL)** en las muescas en la fachada y entre la cercha y el panel de tejado.



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

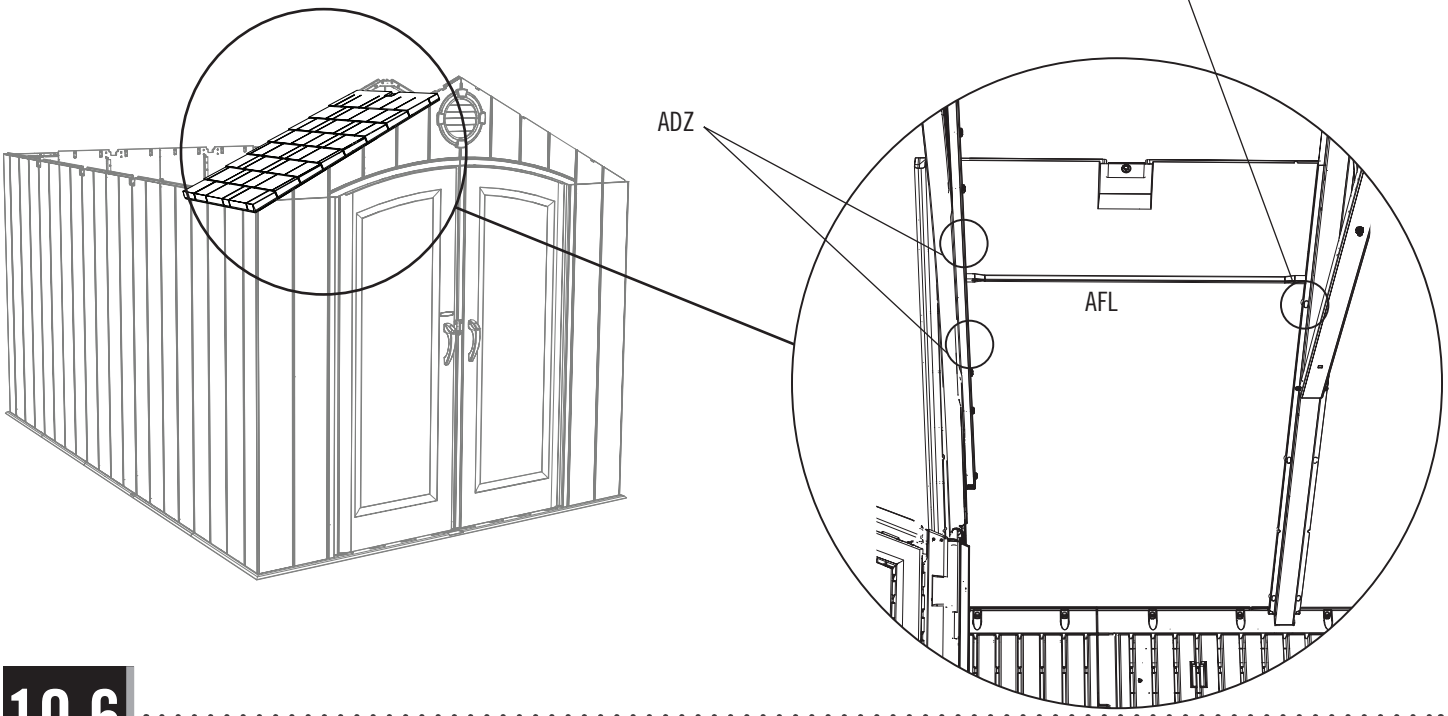
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x14)

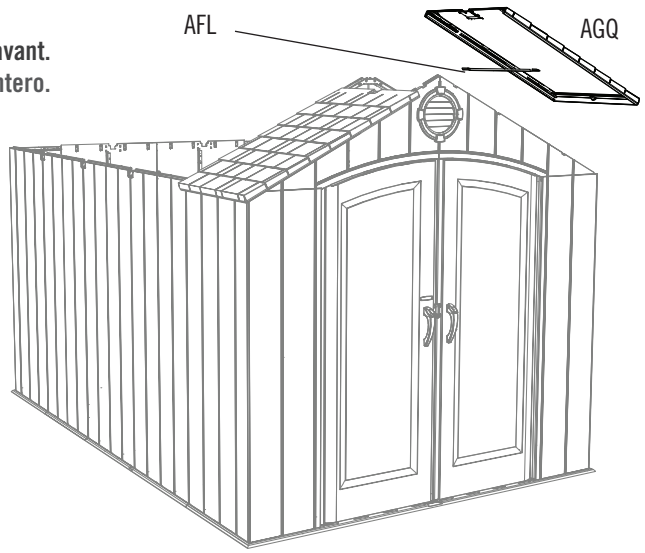
10.5

- Insert three (3) more **Screws (ADZ)** to secure the Panel and Support in place.
- Insérer trois (3) **vis (ADZ)** de plus pour attacher le panneau et le support en place.
- Insertar tres (3) **tornillos (ADZ)** más para sujetar el panel y el soporte en su lugar.



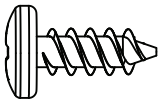
10.6

- **Repeat steps 10.2–10.5 for the second front Roof Panel.**
- **Répéter les étapes 10.2 – 10.5 pour le deuxième panneau de toit avant.**
- **Repetir los pasos 10.2–10.5 para el segundo panel de tejado delantero.**



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



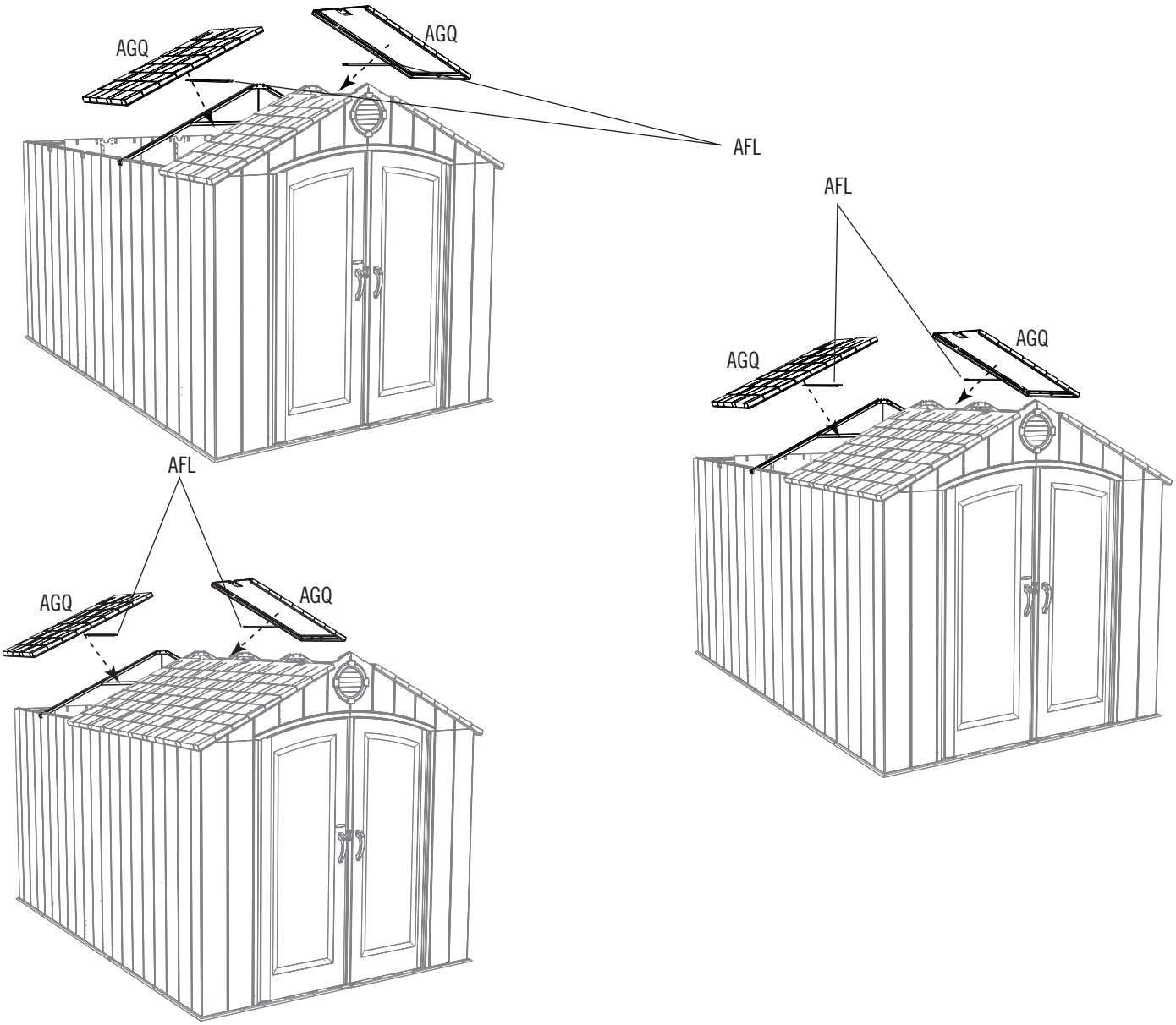
ADZ (x60)

10.7

• Attach the next six Roof Panels in a similar way as the first two. **Only ten screws are used for each inner Roof Panel.**

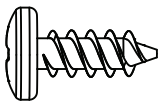
• Attacher les seis panneaux de toit suivants dans une façon similaire que les premiers panneaux. **Il ne faut utiliser que dix vis pour chaque panneau de toit intérieur.**

• Sujetar los siguientes seis paneles de tejado en una manera similar que los primeros dos. **Se usan sólo diez tornillos por cada panel de tejado interno.**



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

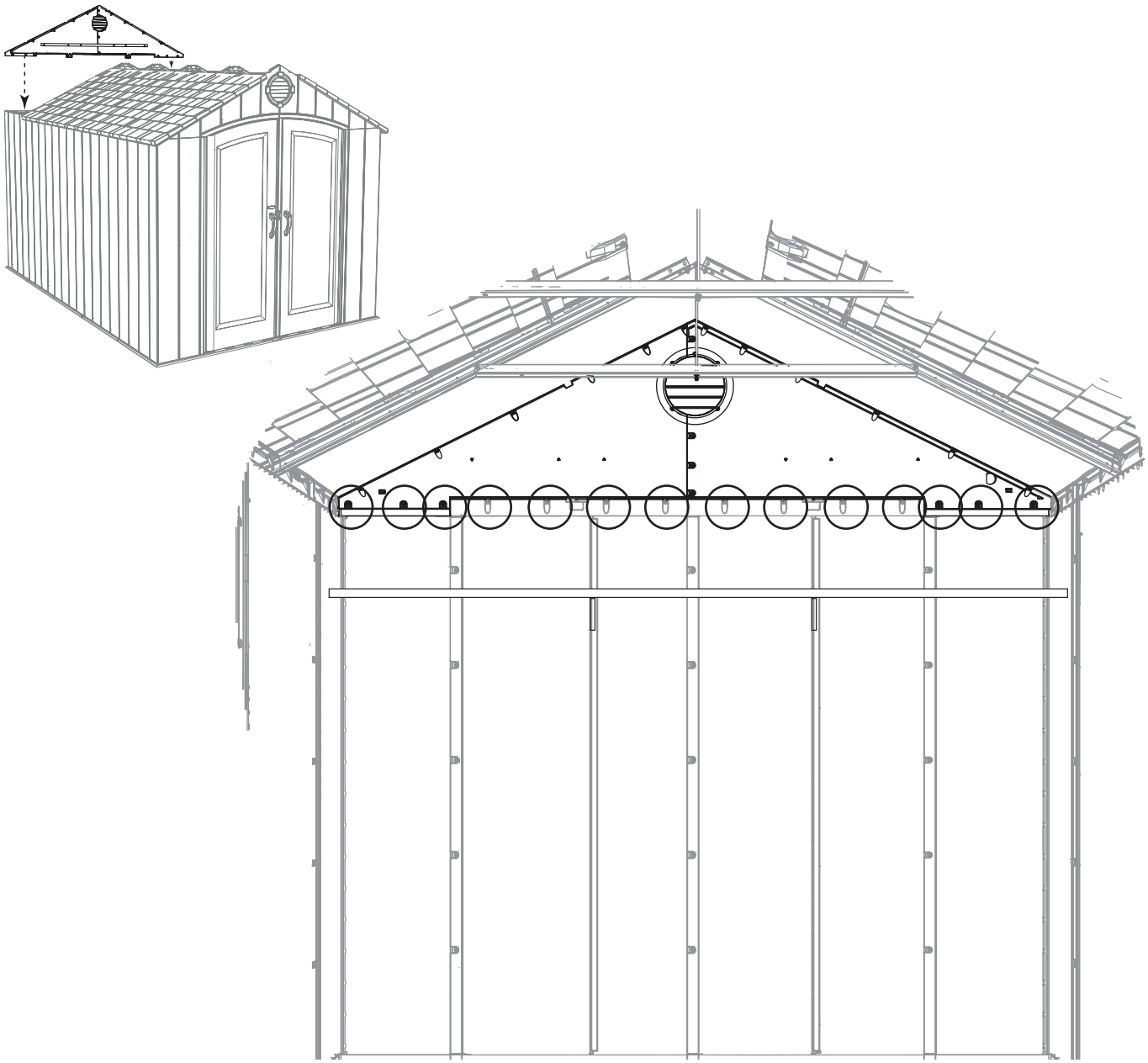
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x14)

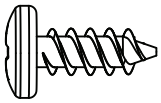
10.8

- Attach the Rear Gable to the shed using fourteen (14) **Screws (ADZ)**.
- Attacher le pignon arrière à l'abri à l'aide de quatorze (14) **vis (ADZ)**.
- Sujetar la fachada trasera a la caseta usando catorce (14) **tornillos (ADZ)**.



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

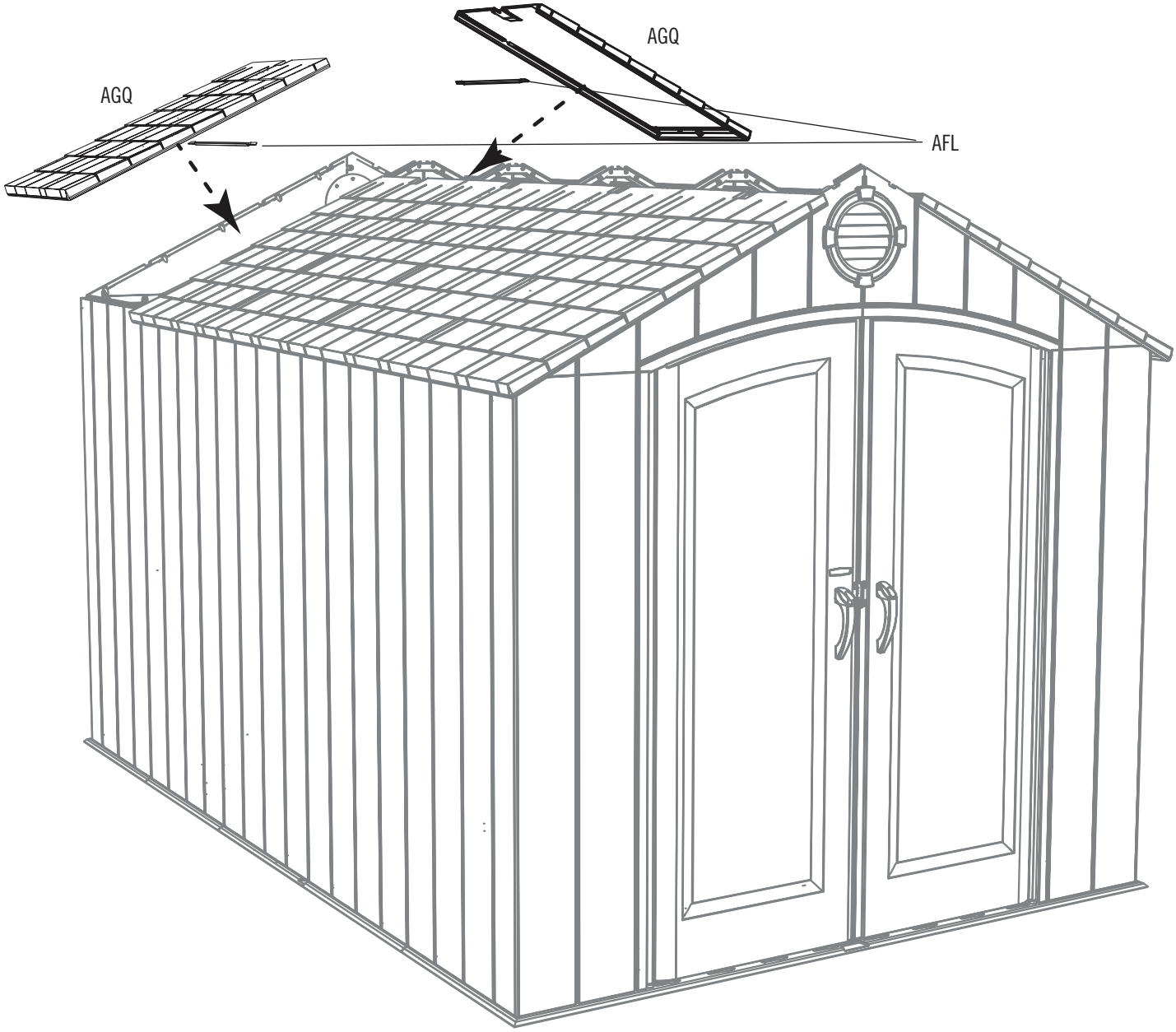
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADZ (x22)

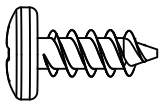
10.9

- Attach the last two Roof Panels to the shed in the same way you did the first two.
- Attacher les derniers deux panneaux de toit à l'abri dans la même façon que les primiers deux.
- Sujetar los últimos dos paneles de tejado a la caseta en la misma manera que los primeros dos.



▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

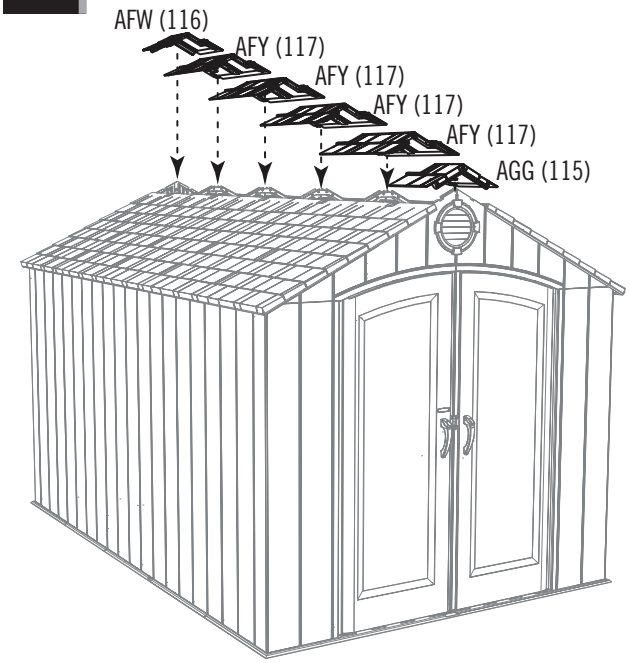


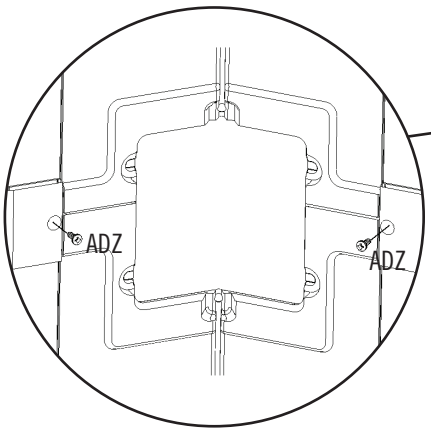
ADZ (x30)

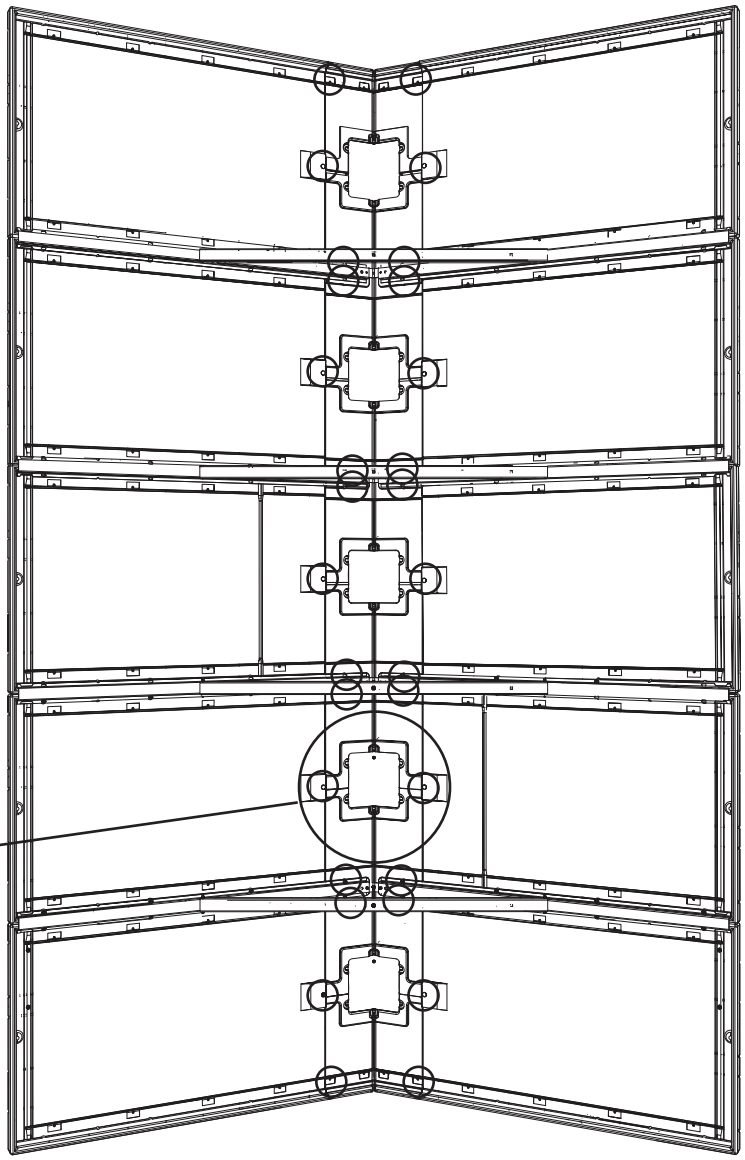
10.10

- Starting at the front, attach the Roof Caps to the shed using the hardware included.
- En commençant à la partie avant, attacher les chapeaux à l'abri à l'aide de la quincaillerie incluse.
- Empezando a la parte delantera, sujetar las cumbreras a la caseta usando el herraje incluido.

Note: The ends of the Roof caps overlap one another.
Remarque : Les extrémités des chapeaux se chevauchent.
Nota: Los extremos de las cumbreras se solapan.

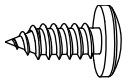




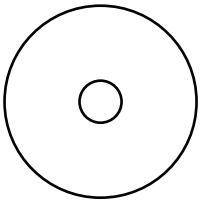


▶ SECTION 10 (CONTINUED) / SECTION 10 (SUITE) / SECCIÓN 10 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



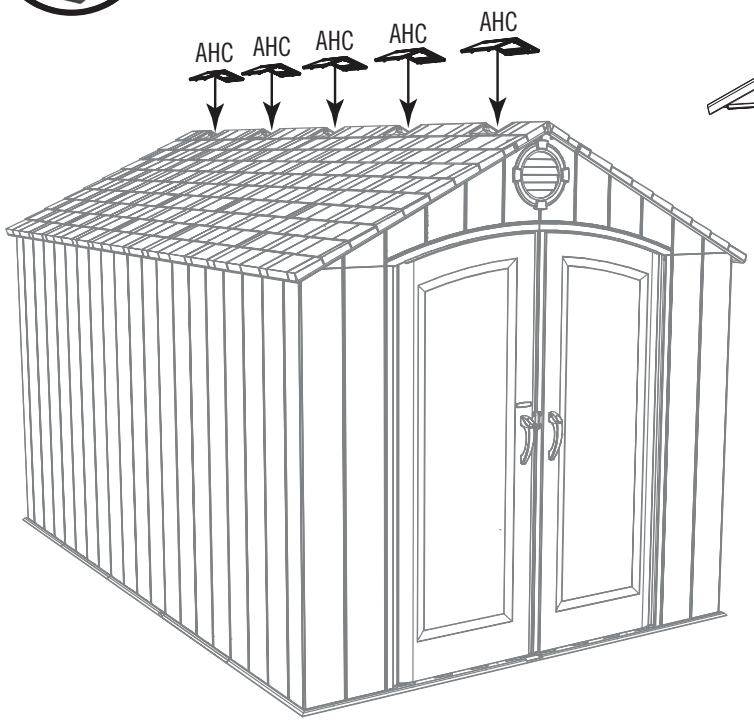
ADX (x30)

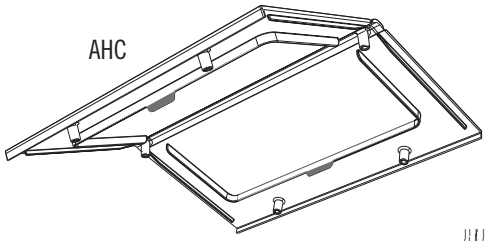


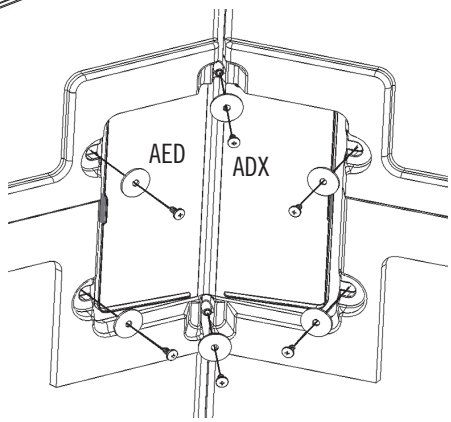
AED (x30)

10.11

- Fold the **Skylights (AHC)**, and attach them to the Roof using six (6) **Screws (ADX)** and **Washers (AED)** for each Skylight.
- Plier les **lucarnes (AHC)**, et les attacher au toit à l'aide de six (6) **vis (ADX)** et **rondelles (AED)** pour chaque lucarne.
- Doblar los **tragaluces (AHC)**, y sujetarlos al tejado usando seis (6) **tornillos (ADX)** y **rondanas (AED)** para cada tragaluz.



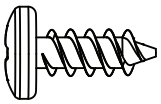




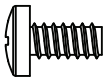
11 WINDOW PANE INSTALLATION / INSTALLATION DES CARREAUX / INSTALACIÓN DE LA HOJA DE VENTANA

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

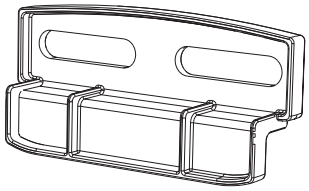
Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje



ADZ (x4)



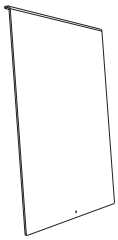
ADY (x1)



AIS (x2)

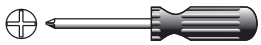
PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



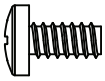
AHE (x1)

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



▶ SECTION 11 (CONTINUED) / SECTION 11 (SUITE) / SECCIÓN 11 (CONTINUACIÓN)

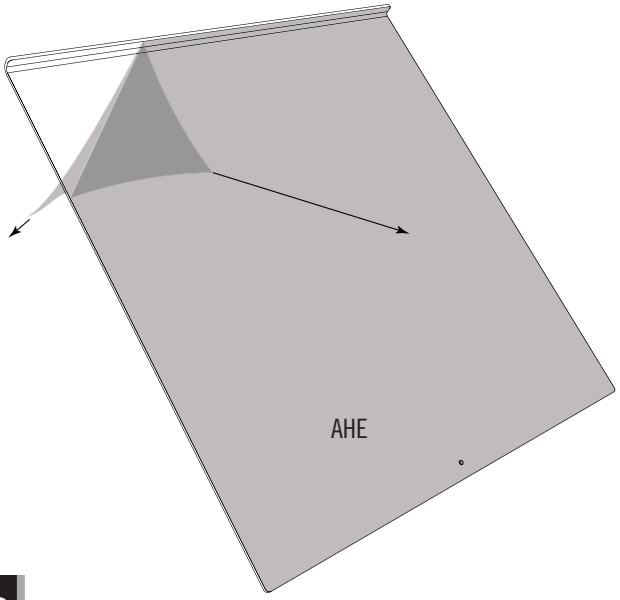
TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



ADY (x1)

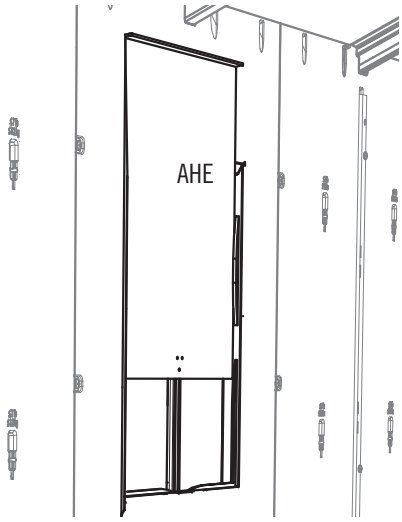
11.1

• Peel off the protective backing from both sides of the **Window Pane (AHE)**.
• Retirer la pellicule protectrice des deux côtés du **carreau (AHE)**.
• Retirar el protector de plástico de las dos caras de la **hoja de ventana (AHE)**.



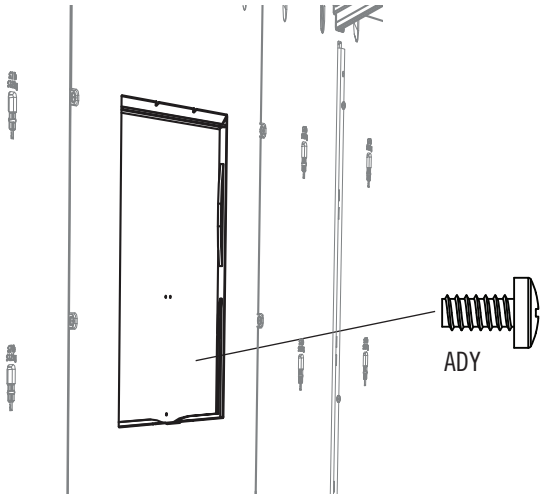
11.2

• With the curved edge at the top and facing toward you, slide the Window Pane down into the opening.
• Avec le bord courbé vers le haut et vous faisant face, faire glisser le carreau en place.
• Con el borde curvado hacia arriba y el interior, deslizar la hoja en su lugar.



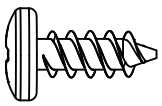
11.3

• Insert a **Screw (ADY)** into the hole at the bottom of the Window. **This helps keep the Window Pane up when open.**
• Insérer une **vis (ADY)** dans le trou au bord inférieur du carreau. **Cela aide à maintenir le carreau en haut lorsqu'il est ouvert.**
• Introducir un **tornillo (ADY)** en el agujero al borde inferior de la hoja. **Esto ayuda a prevenir la cierre de la hoja.**

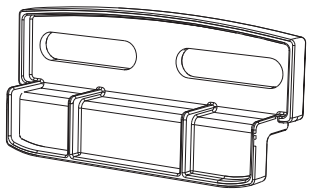


▶ SECTION 11 (CONTINUED) / SECTION 11 (SUITE) / SECCIÓN 11 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



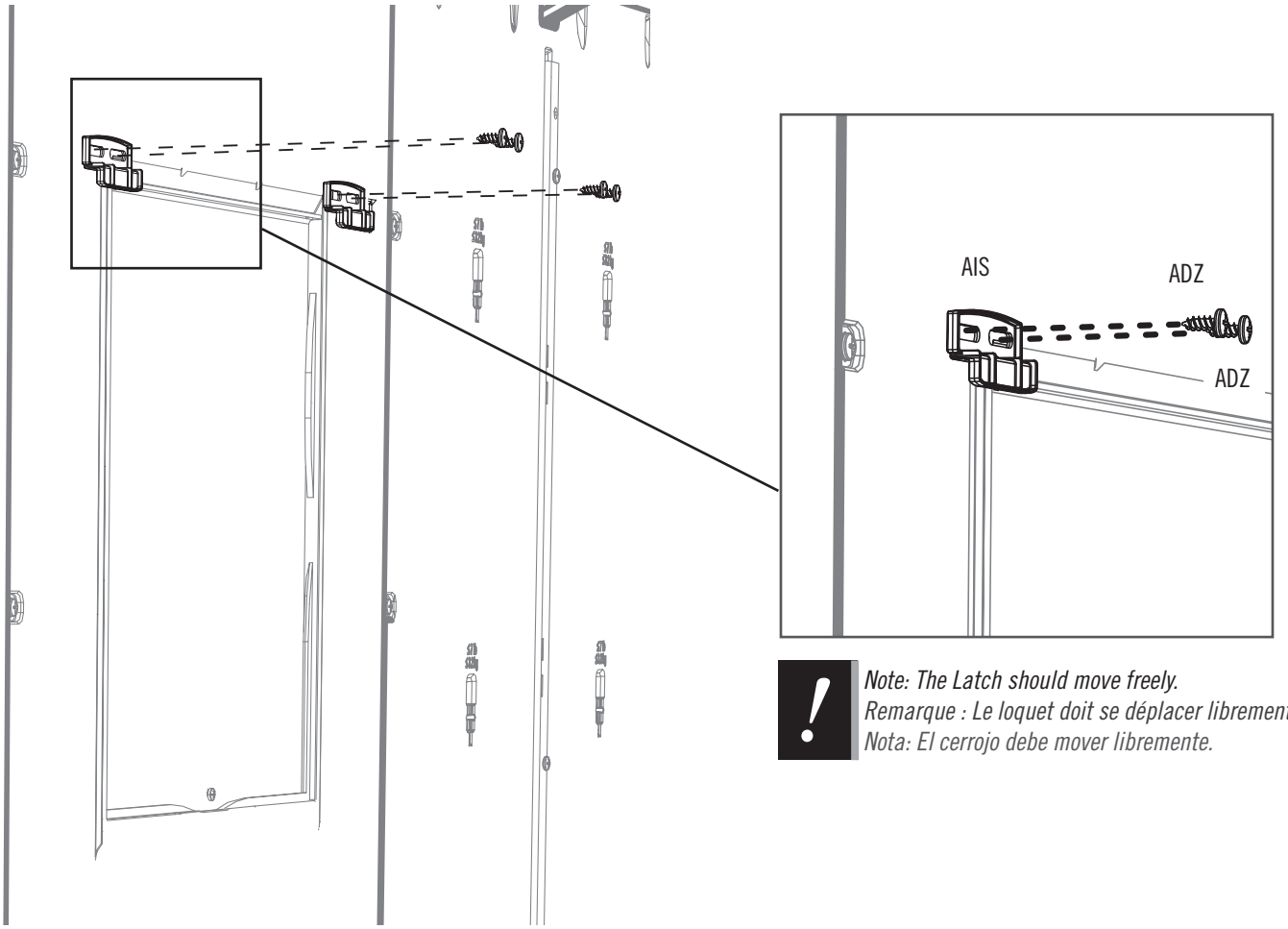
ADZ (x4)



AIS (x2)

11.4

- Attach the two (2) **Window Latches (ADY)** at the top corners of the Panel opening.
- Attacher les deux (2) **loquets (ADY)** aux angles supérieurs de l'ouverture du panneau.
- Sujetar los dos (2) **cerrojos (ADY)** a las esquinas superiores de la abertura del panel.

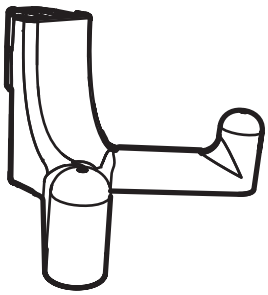


Note: The Latch should move freely.
Remarque : Le loquet doit se déplacer librement.
Nota: El cerrojo debe mover libremente.

12 WALL HOOK INSTALLATION / INSTALLATION DES CROCHETS MURAUX / INSTALACIÓN DE LOS GANCHOS MURALES

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Wall Hook Bag / Sac de crochets muraux / Bolsa de ganchos murales



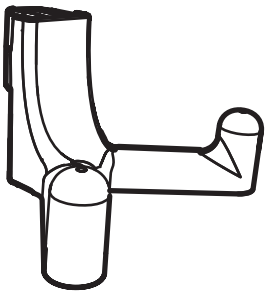
EDL (x6)

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO

▶ SECTION 12 (CONTINUED) / SECTION 12 (SUITE) / SECCIÓN 12 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND ACCESSORIES REQUIRED / OUTILS ET ACCESSOIRES REQUIS / INSTRUMENTAL Y ACCESORIOS REQUERIDOS



EDL (x6)

12.1

• Insert the six (6) **wall hooks (EDL)** into any of the notches in the wall panels (either side of the shed). Then push downward to lock them in place.

• Insérer les six (6) **crochets muraux (EDL)** dans les fentes des panneaux muraux (peu importe le côté de la remise). Pousser vers le bas pour les fixer en place.

• Insertar los seis (6) **ganchos murales (EDL)** en cualquiera de las muescas en los paneles murales (de cualquiera lado de la caseta). Después, presionar hacia abajo para fijarlos en su lugar.

⚠ WARNING

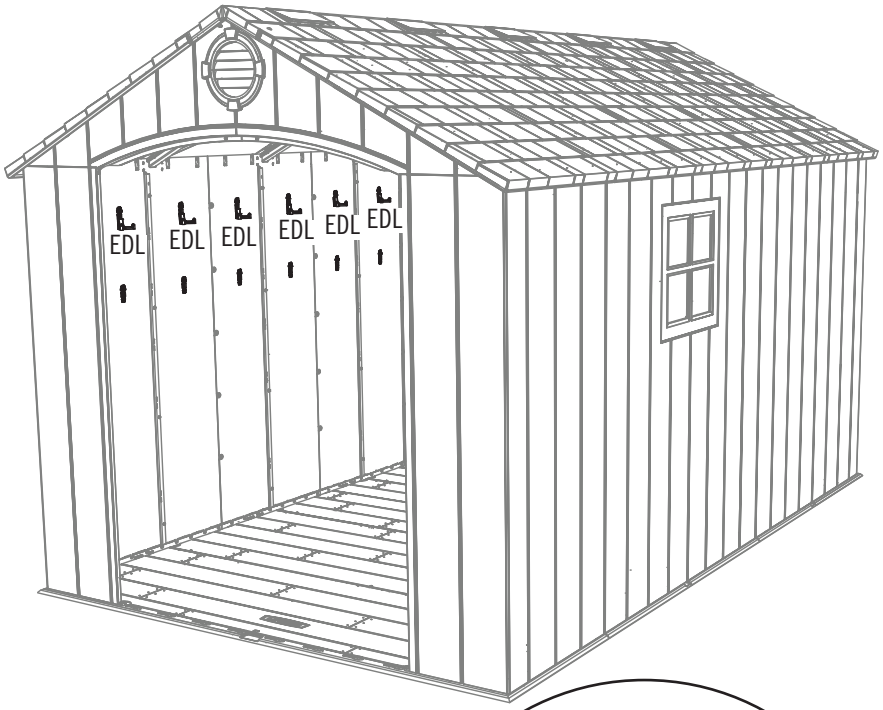
The total weight on a wall hook should not exceed 7 lb (3,2 kg) nor more than 30 lb (14 kg) on a wall panel. Failure to follow this warning could result in property damage and/or personal injury.

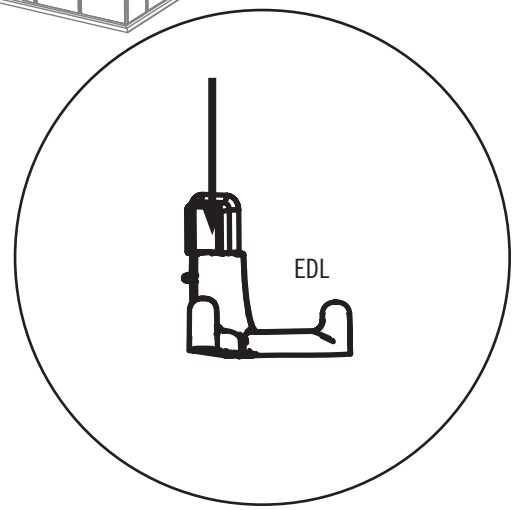
⚠ AVERTISSEMENT

Le poids total sur un crochet mural ne devrait pas excéder ≈3,2 kg (7 lb) ou plus de ≈14 kg (30 lb) sur un panneau mural. Le non-respect de cet avertissement peut entraîner des dommages à la propriété et/ou des blessures graves.

⚠ ADVERTENCIA

El peso total en un gancho mural no debe exceder de 7 lb (3.2 kg) ni más de 30 lb (14 kg) en un panel mural. El no seguir esta advertencia puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones graves personales.





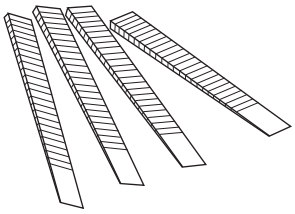
13 DOOR ALIGNMENT / ALIGNEMENT DES PORTES / ALINEACIÓN DE LAS PUERTAS

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

NO HARDWARE INCLUDED FOR THIS SECTION
AUCUNE QUINCAILLERIE INCLUSE POUR CETTE SECTION
NINGÚN HERRAJE INCLUIDO PARA ESTA SECCIÓN

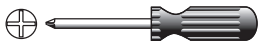
PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

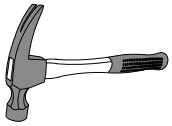
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AIX (x4)

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO





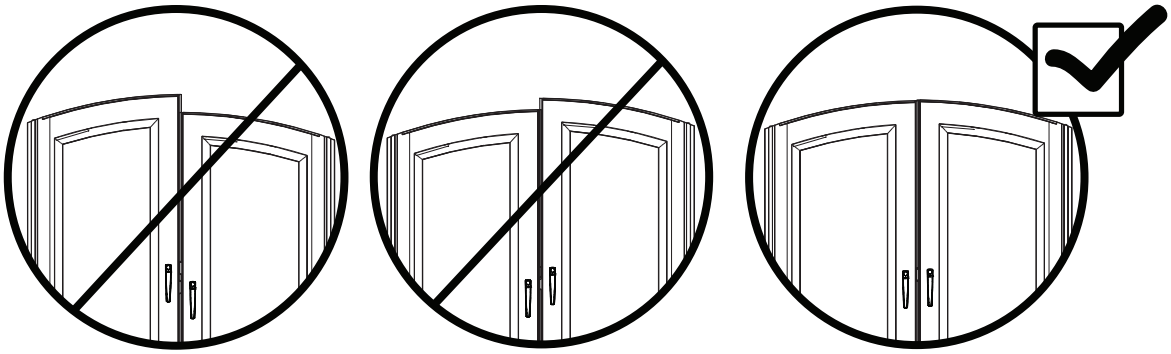
▶ SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

AIX (x4)

13.1

- If the Doors are not level, follow the steps on this page or the next to even them out.
- Si les portes ne sont pas de niveau l'une avec l'autre, suivre les étapes dans cette page ou la suivante pour les niveler.
- Si las puertas no están niveladas, seguir los pasos en esta página o la siguiente para nivelarlas.



13.2

- If the Left Door is higher, insert a **Shim (AIX)** underneath the Bushing of the Hinge Tube of the Right Door until the Doors are the same height. **Break off any excess Shim.**
- Si la porte gauche est plus haute, insérer une **cale (AIX)** sous la bague du tube de charnière de la porte droite jusqu'à ce que les portes restent à la même hauteur. **Détacher de l'excès des cales.**
- Si la puerta izquierda es más alta, insertar una **cuña (AIX)** debajo el cosquillo del tubo de bisagra de la puerta derecha hasta que las puertas queden a la misma altura. **Quebrantar cualquier exceso de las cuñas.**

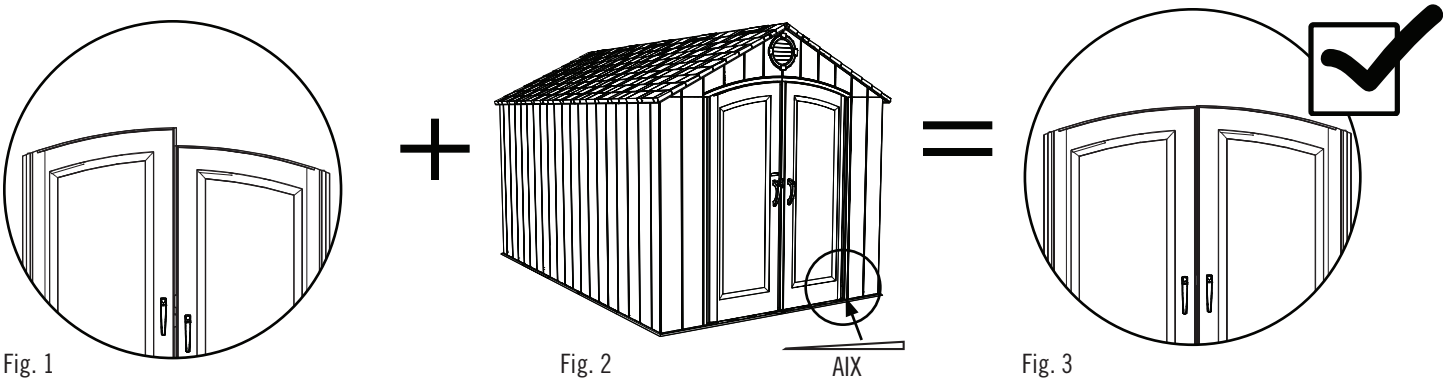


Fig. 1 Fig. 2 Fig. 3

▶ SECTION 13 (CONTINUED) / SECTION 13 (SUITE) / SECCIÓN 13 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

AIX (x4)

13.3

• If the Right Door is higher, insert a **Shim (AIX)** underneath the Bushing of the Hinge Tube of the Left Door until the Doors are the same height. **Break off any excess Shim.**

• Si la porte droite est plus haute, insérer une **cale (AIX)** sous la bague du tube de charnière de la porte gauche jusqu'à ce que les portes restent à la même hauteur. **Détacher de l'excès des cales.**

• Si la puerta derecha es más alta, insertar una **cuña (AIX)** debajo el cosquillo del tubo de bisagra de la puerta izquierda hasta que las puertas queden a la misma altura. **Quebrantar cualquier exceso de las cuñas.**

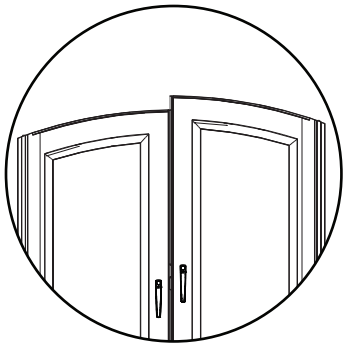


Fig. 1

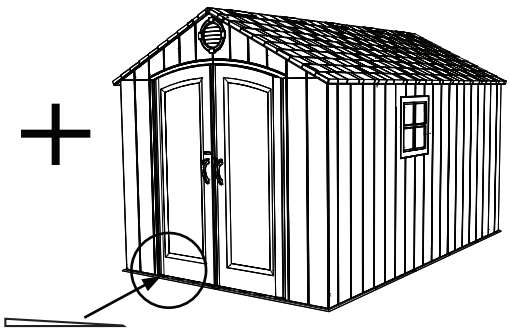


Fig. 2

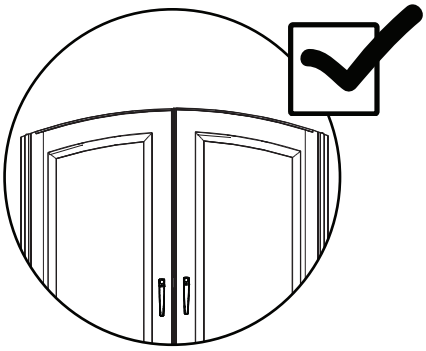


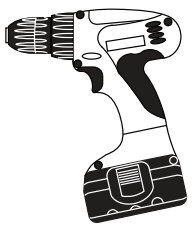
Fig. 3

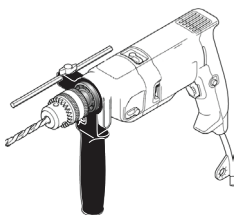
14 SHED ANCHORING / ANCRAGE DE L'ABRI / ANCLAJE DE LA CASETA

HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO





7/16 in/po (11 mm)

5/16" (8 mm) Wood Drill Bit
5/16 po (8 mm) Foret à boit
5/16 in (8 mm) Broca para madera

5/16" (8 mm) Masonry Drill Bit
5/16 po (8 mm) Foret à maçonnerie
5/16 in (8 mm) Broca para albañilería

▶ SECTION 14 (CONTINUED) / SECTION 14 (SUITE) / SECCIÓN 14 (CONTINUACIÓN)

FOR CONCRETE PLATFORM / POUR UNE PLATE-FORME EN BÉTON / PARA UNA PLATAFORMA DE CONCRETO

5/16 in/po (8 mm)

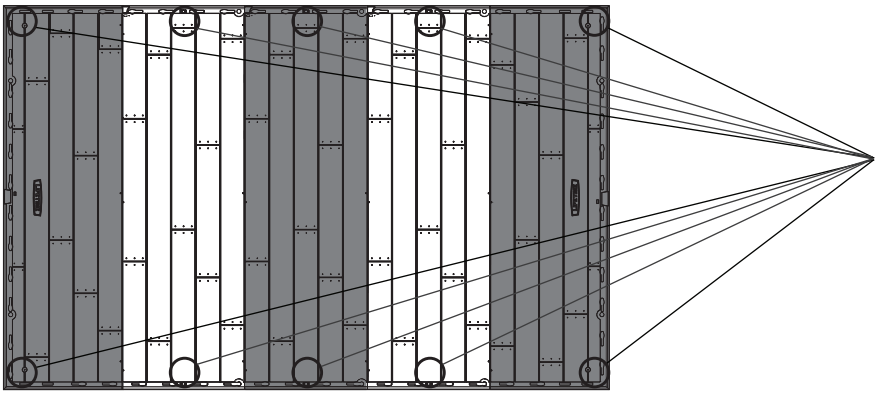
ANCHORING TO A CONCRETE PLATFORM
L'ANCRAGE À UNE PLATE-FORME EN BÉTON
EL ANCLAJE A UNA PLATAFORMA DE CONCRETO

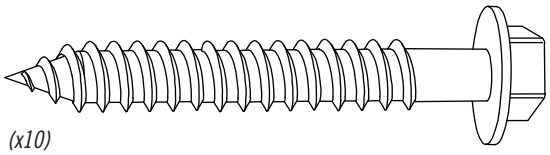
14.1

• To anchor your shed, you must purchase the correct anchoring hardware. **For a concrete platform**, we recommend using a hammer drill, 5/16" (8 mm) masonry bit, ten (10) 3/8" x 2" (10 mm x 5 cm) Concrete Screws and ten (10) 3/8" x 1" (10 mm x 2,5 cm) Fender Washers.
• Pour ancrer l'abri, il faut acheter la quincaillerie d'ancrage correcte. **Pour une plate-forme en béton**, nous recommandons que l'usage d'une perceuse de percussion, un foret à maçonnerie de 8 mm (5/16 po), dix (10) vis d'ancrage à béton de 10 mm x 5 cm (3/8 po x 2 po) et dix (10) rondelles de protection de 10 mm x 2,5 cm (3/8 po x 1 po).
• Para anclar la caseta, es necesario comprar el herraje de anclaje correcto. **Para una plataforma de concreto**, recomendamos el uso de un martillo perforador, broca de albañilería de 8 mm (5/16 in), diez (10) tornillos de anclaje para concreto de 10 mm x 5 cm (3/8 in x 2 in) y diez (10) rondanas de protección de 10 mm x 2,5 cm (3/8 in x 1 in).

!

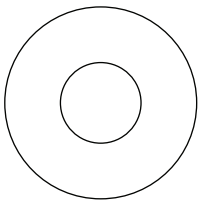
• Do not exceed a 3/8" (10 mm) diameter screw. Refer to your local hardware store for this hardware.
• Ne pas dépasser un diamètre de 10 mm (3/8 po). La quincaillerie du coin aura ces accessoires.
• No exceder un diámetro de 10 mm (3/8 po). Referirse a la ferretería local para obtener este herraje.





(x10)

(Not included) (Non inclus) (No incluidos)



(x10)

(Not included) (Non incluses) (No incluidas)

⚠ WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA ⚠

• Failure to anchor the shed may result in property damage and/or personal injury.
• Si vous n'ancrez pas votre abri, des dommages à la propriété et/ou des blessures peuvent en résulter.
• No anclar la caseta puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones personales.

▶ SECTION 14 (CONTINUED) / SECTION 14 (SUITE) / SECCIÓN 14 (CONTINUACIÓN)

FOR WOOD PLATFORM / POUR UNE PLATE-FORME EN BOIS / PARA UNA PLATAFORMA DE MADERA

5/16 in/po (8 mm)

7/16 in/po (11 mm)

ANCHORING TO A WOOD PLATFORM
L'ANCRAGE À UNE PLATE-FORME EN BOIS
EL ANCLAJE A UNA PLATAFORMA DE MADERA

14.1

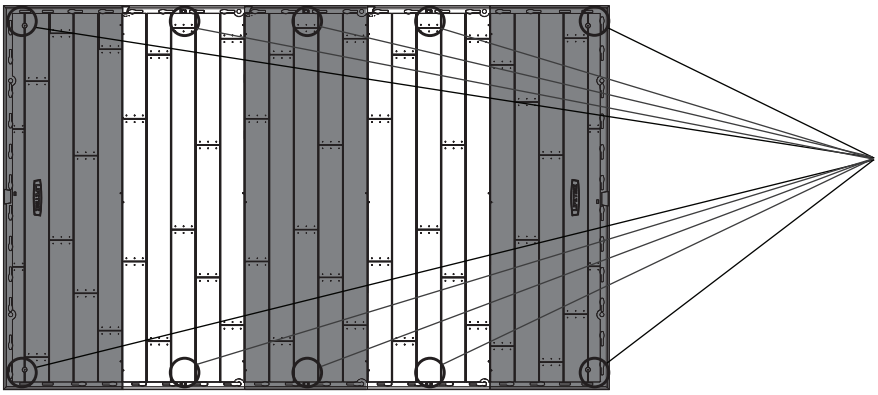
• To anchor your shed, you must purchase the correct anchoring hardware. **For a wood-framed platform**, we recommend using a drill, 5/16" (8 mm) drill bit, ten (10) 3/8" x 1 1/2" (10 mm x 4 cm) Lag Screws and ten (10) 3/8" x 1" (10 mm x 2,5 cm) Fender Washers.

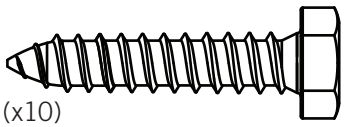
• Pour ancrer l'abri, il faut acheter la quincaillerie d'ancrage correcte. **Pour une plate-forme en bois**, nous recommandons l'usage d'une perceuse électrique, un foret de 8 mm (5/16 po), dix (10) vis de retard de 10 mm x 4 cm (3/8 po x 1 1/2 po), et dix (10) rondelles de protection de 10 mm x 2,5 cm (3/8 po x 1 po).

• Para anclar la caseta, es necesario comprar el herraje de anclaje correcto. **Para una plataforma hecho de hecho de madera**, recomendamos el uso de un taladro eléctrico, una broca de 8 mm (5/16 in), diez (10) tornillos para madera de 10 mm x 4 cm (3/8 in x 1 1/2 in), y diez (10) rondanas de protección de 10 mm x 2,5 cm (3/8 in x 1 in).

!

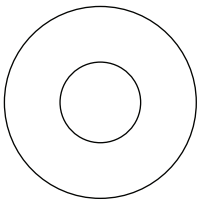
• Do not exceed a 3/8" (10 mm) diameter screw. Refer to your local hardware store for this hardware.
• Ne pas dépasser un diamètre de 10 mm (3/8 po). La quincaillerie du coin aura ces accessoires.
• No exceder un diámetro de 10 mm (3/8 po). Referirse a la ferretería local para obtener este herraje.





(x10)

(Not included) (Non inclus) (No incluidos)



(x10)

(Not included) (Non incluses) (No incluidas)

⚠ WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA ⚠

• Failure to anchor the shed may result in property damage and/or personal injury.
• Si vous n'ancrez pas votre abri, des dommages à la propriété et/ou des blessures peuvent en résulter.
• No anclar la caseta puede resultar en daños a la propiedad y/o en lesiones personales.

NOTES / REMARQUES / NOTAS

CLEANING & CARE

Congratulations on your Lifetime® product purchase. By following the instructions below, your new Lifetime product should provide you with years of service and enjoyment.

The polyethylene panels are stain and solvent resistant. Most stains can be removed using a mild soap and a soft-bristled brush. Abrasive cleaning materials may scratch the plastic and are not recommended. Repair scratches or rust spots on the metal by sanding the affected area lightly; using a rust preventative spray primer; and finally, spraying with a high-gloss spray enamel paint. Avoid placing a direct heat source on or near surfaces unless using a heat barrier.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nous vous félicitons d'avoir acheté ce produit Lifetime®. En suivant les instructions ci-dessous, votre nouveau produit Lifetime devrait vous fournir des années de service et de plaisir.

Les murs et les étagères en polyéthylène sont résistants aux taches et solvants de nettoyage. Pour les nettoyer, se servir d'un savon doux et d'une brosse douce. Les produits abrasifs de nettoyage risquent d'égratigner le plastique et ne sont pas recommandés. Pour réparer les égratignures ou taches de rouille sur le métal, frotter légèrement l'endroit affecté au papier de verre, puis passer une couche de produit vaporisant préventif, et, enfin, vaporiser une peinture émail ultrabrillante. Éviter de placer une source de chaleur directe sur ou près des surfaces, ou les protéger à l'aide d'une protection contre la chaleur.

LIMPIEZA Y CUIDADO

Felicidades por la compra de su producto Lifetime®. Al seguir las siguientes instrucciones, su nuevo producto Lifetime le brindará años de servicio y satisfacción.

Los paneles de polietileno son resistentes a las manchas y solventes. La mayoría de las manchas puede removerse usando un jabón suave y un cepillo de cerdas suaves. Los materiales abrasivos para limpieza pueden rayar el plástico y no se recomiendan. Reparar rayones o manchas de óxido en el metal, lijando suavemente la parte afectada; usando un aerosol preventivo de óxido y finalmente, rociando con una pintura de esmalte brillante. Evitar poner una fuente de calor directa en o cerca de las superficies sin usar una barrera de calor.

REGISTER YOUR PRODUCT ONLINE AT WWW.LIFETIME.COM

At Lifetime®, we are committed to providing innovative and quality products. While registering, you will have the opportunity to give us your feedback. Your input is valuable to us.

- You can also opt in to receive new product notifications or promotions.
- In the unlikely event of a product recall or safety modification, your registration provides the information we need to notify you directly.
- Registration is fast, easy, and completely voluntary.

LIFETIME'S PROMISE TO YOU:

Maintaining your privacy is our long-standing policy at Lifetime®. And you can rest assured that Lifetime® will not sell or provide your personal data to other third parties, or allow them to use your personal data for their own purposes.

We invite you to read our privacy policy at www.lifetime.com

REGISTER today!

ENREGISTRER CE PRODUIT EN LIGNE À WWW.LIFETIME.COM

Chez Lifetime®, nous nous engageons à fournir des produits innovateurs de qualité. Lors de votre inscription, vous aurez l'occasion de nous faire parvenir vos commentaires. Votre opinion est importante pour nous.

- On peut également choisir de recevoir des avis ou des promotions dans le cadre de nouveaux produits.
- Dans l'éventualité improbable d'un rappel ou d'un avis de sécurité, l'inscription fournit les renseignements nécessaires nous permettant de communiquer avec vous.
- L'inscription est rapide, facile et complètement volontaire.

LA PROMESSE DE LIFETIME :

Conserver votre confidentialité est notre politique de longue date chez Lifetime®. Vous pouvez donc être rassuré par le fait que Lifetime® ne vendra pas ou ne fournira pas vos données personnelles à des tiers, et ne leur permettra pas d'utiliser vos données personnelles à leurs propres fins.

Nous vous invitons à lire notre politique de confidentialité à www.lifetime.com (en anglais seulement)

ENREGISTRER CE PRODUIT aujourd'hui!

REGISTRAR EL PRODUCTO EN LÍNEA EN WWW.LIFETIME.COM

En Lifetime®, estamos comprometidos a ofrecer productos innovadores y de calidad. Al registrarse, usted tendrá la oportunidad de darnos su retroalimentación. Su información es valiosa para nosotros.

- También puede optar por recibir nuestras notificaciones o promociones.
- En el caso improbable de que el producto deba ser retirado del mercado o que sufra alguna modificación, su registro provee la información que necesitamos para notificarle directamente.
- El registro es rápido, fácil y completamente voluntario.

LA PROMESA DE LIFETIME® PARA USTED:

Mantener privacidad es nuestra política permanente en Lifetime®. Y puede estar seguro que Lifetime® no venderá ni dará datos personales a terceros, ni les permitirá usar datos personales para sus propios fines.

Lo invitamos a leer nuestra política de privacidad en www.lifetime.com (sólo en inglés)

¡REGISTRARSE hoy mismo!

10-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

Lifetime Lawn and Garden products are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of 10 years from the date of original retail purchase. The word “defects” is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. Lifetime recommends that no modifications be made to this product. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, “acts of nature”, natural disasters, normal wear and tear, or any other event beyond the control of the manufacturer.

This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective products. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory or distribution center are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the product or its components are not covered under this warranty.

This warranty does not cover scratching, scuffing, or other cosmetic damage of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, or unreasonable use will void this warranty / are not covered by this warranty.

Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.

This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

ALL WARRANTY CLAIMS MUST BE ACCOMPANIED BY A SALES RECEIPT.
REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

For online warranty claims, please visit: www.lifetime.com/warranty
Warranty Department: (800) 225-3865 M-F 7 a.m. to 5 p.m. Mountain Standard Time (MST).

FOR INTERNATIONAL WARRANTY:
All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report product defects in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.

To Identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international

GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 10 ANS

LIFETIME® PRODUCTS, INC. RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OU SONT OBSOLÈTES.

L'acheteur d'origine des produits pour pelouses et jardins de Lifetime bénéficie d'une garantie contre toute défectuosité de matériel et de fabrication pour une période de 10 ans à compter de la date d'achat. On entend par « défaut » une imperfection qui nuit à l'utilisation du produit. Tout défaut découlant d'une mauvaise utilisation, d'un abus ou d'une négligence a pour effet d'annuler cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les défauts attribuables à une installation inadéquate, une altération ou un accident. Lifetime recommande de ne pas apporter de modifications à ce produit. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la corrosion par la rouille, les cas de « force majeure », les catastrophes naturelles, la détérioration et l'usure normales et tout autre événement indépendant de la volonté du fabricant.

Cette garantie n'est pas transférable et se limite expressément à la réparation ou au remplacement d'un produit défectueux. Si le produit est défectueux au sens de cette garantie, Lifetime Products, Inc. réparera ou remplacera les pièces défectueuses sans frais pour l'acheteur. Les frais d'expédition en partance ou en provenance de l'usine ou du centre de distribution ne sont pas couverts et incombent à l'acheteur. Les coûts relatifs à la main-d'œuvre et les autres frais liés au retrait, à l'installation ou au remplacement du produit ou de ses composants ne sont pas couverts par cette garantie.

Cette garantie ne couvre pas les rayures, les égratignures ou autres dommages esthétiques du produit découlant d'un usage normal. De plus, tout défaut découlant d'un dommage volontaire, de négligence ou d'un usage déraisonnable annule cette garantie et n'est pas couvert par cette garantie.

Dans la mesure permise par la loi, la société n'est pas responsable des dommages indirects ou accessoires. Toute marchandise est vendue à cette condition et aucun représentant de la société ne peut renoncer à l'application de cette politique ou la modifier. Ce produit n'est pas destiné à des fins institutionnelles ou commerciales; Lifetime Products, Inc. n'assume aucune responsabilité à cet égard. Toute utilisation institutionnelle ou commerciale annule la garantie.

La présente garantie remplace expressément toute autre garantie, expresse ou implicite, y compris les garanties de qualité marchande ou d'adaptation à un usage particulier dans la mesure permise par les lois du pays ou de l'État. Ni Lifetime Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assument une quelconque responsabilité en lien avec ce produit. Cette garantie vous donne des droits juridiques précis et vous pourriez également avoir d'autres droits selon l'État ou la province.

La garantie qui accompagne nos produits ne peut être exclue en vertu de la loi sur la protection du consommateur de l'Australie. Le client a droit à un remplacement ou à un remboursement en cas de bris majeur et pour toute autre perte ou dommage raisonnablement prévisible. Le client a aussi droit à ce que les produits soient réparés ou remplacés si un bris survient et rend la qualité inacceptable sans pour autant être qualifiable de bris majeur.

TOUTE RÉCLAMATION EN VERTU DE LA GARANTIE DOIT ÊTRE ACCOMPAGNÉE D'UN REÇU DE VENTE.
SIGNALEMENT ÉCRIT DE TOUT PRODUIT DÉFECTUEUX :

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

Pour effectuer en ligne une réclamation sous garantie, consultez cette adresse : www.lifetime.com/warranty
Service de la garantie : (800) 225-3865 lundi au vendredi 7 h à 17 h heure normale des Rocheuses (HNR).

GARANTIE INTERNATIONALE :
Toute réclamation en vertu de la garantie doit être accompagnée d'un reçu de vente. Veuillez signaler par écrit tout produit défectueux au représentant du soutien aux ventes de votre région Veuillez inclure le reçu de vente daté ainsi que des photographies des pièces endommagées.

Pour connaître le représentant de votre région, veuillez consulter le : www.lifetime.com/international

GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 10 AÑOS

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

El comprador original recibe una garantía de que los productos de césped y jardín de Lifetime están libres de defectos de material o mano de obra durante un período de 10 años a partir de la fecha de compra original al por menor. La palabra "defectos" se define como imperfección que imposibilita el uso del producto. Los defectos ocasionados por el mal uso, el abuso o la negligencia anularán esta garantía. Esta garantía no cubre los defectos debidos a una instalación incorrecta, una alteración o un accidente. Lifetime recomienda que no se realicen modificaciones en este producto. Esta garantía no cubre los daños causados por vandalismo, oxidación, "actos de la naturaleza", desastres naturales, desgaste normal o cualquier otro evento fuera del control del fabricante.

Esta garantía no es transferible y se limita expresamente a la reparación o reemplazo de productos defectuosos. Si el producto resulta defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo alguno para el comprador. Los gastos de envío hacia y desde la fábrica o el centro de distribución no están cubiertos y son la responsabilidad del comprador. La mano de obra y los gastos relacionados por la remoción, la instalación o la sustitución del producto o sus componentes no están cubiertos por esta garantía.

Esta garantía no cubre los rayones, los raspones ni otros daños superficiales del producto que pueden resultar del uso normal. Asimismo, los defectos resultantes de daños intencionales, negligencia o uso indebido anularán o no están cubiertos por esta garantía.

Se excluye la responsabilidad por daños imprevistos o derivados en la medida en que lo permita la ley. Toda la mercancía se vende bajo estas condiciones y ningún representante de la empresa puede renunciar a ni cambiar esta política. Este producto no está destinado para uso institucional o comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna responsabilidad por dicho uso. El uso institucional o comercial anulará la garantía.

Esta garantía sustituye expresamente cualquier otra garantía, expresa o implícita, incluidas las garantías de comercialización o idoneidad para su uso en la medida permitida por la ley federal y estatal. Ni Lifetime Products, Inc., ni ningún representante asume ninguna otra responsabilidad en relación con este producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro.

Nuestros productos vienen con garantías que no se pueden excluir bajo la Ley Australiana del Consumidor. Usted tiene derecho a recibir un reemplazo o reembolso por un fallo grave y compensación por cualquier otra pérdida o daño razonablemente previsible. También tiene derecho a la reparación o el reemplazo de los bienes si los bienes no son de calidad aceptable y el fallo no supone un fallo grave.

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA.
REPORTE LOS DEFECTOS DEL PRODUCTO POR ESCRITO A:

LIFETIME PRODUCTS, INC.,
PO Box 160010
Freeport Center, Bldg. D-12
Clearfield, UT 84016-0010

Para realizar reclamos de garantía por internet, visite: www.lifetime.com/warranty.
Departamento de Garantías: (800) 225-3865 L-V de 7 a. m. a 5 p. m. Zona horaria de la montaña (Mountain Standard Time, MST).

PARA LA GARANTÍA INTERNACIONAL:
Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Reporte los defectos del producto por escrito a su representante regional de apoyo de ventas. Por favor, incluya su recibo de compra con la fecha y fotografías de las piezas dañadas.

Para identificar al representante de su región, por favor visite: www.lifetime.com/international

ENHANCE YOUR LIFETIME® PURCHASE BY ADDING ACCESSORIES OR OTHER GREAT PRODUCTS

To purchase accessories or other Lifetime® products, visit us at:

www.lifetime.com

Or call: 1-800-424-3865

7:00 am–5:00 pm (M–F) MST and 9:00 am–1:00 pm Saturday MST

AMÉLIORER L'ACHAT LIFETIME® EN AJOUTANT DES ACCESSOIRES OU D'AUTRES PRODUITS

Pour acheter des accessoires ou des autres produits Lifetime®, visiter le :

www.lifetime.com

Ou composer le 1-800-424-3865

Du lundi au vendredi de 7 h à 17 h, HR et le samedi de 9 h à 13 h, HR

MEJORAR LA COMPRA DE LIFETIME® AGREGANDO ACCESORIOS U OTROS MARAVILLOSOS PRODUCTOS

Para comprar accesorios u otros productos de Lifetime®, visitarnos en:

www.lifetime.com

O marcar al 1-800-424-3865

De lunes hasta viernes 7:00 h–17:00 h Horario Éstandar de la Montaña (MST) y sábados 9:00 h–13:00 h (MST)

www.lifetime.com